

Chambre des Représentants

SESSION DE 1939-1940.

N° 4 — XX

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTINGSSJAAR 1939-1940.

**BUDGET DU MINISTÈRE DES
COMMUNICATIONS
POUR L'EXERCICE 1940****PROJET DE LOI**

LÉOPOLD III, ROI DES BELGES,
A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre des Communications, et de Notre Ministre des Finances, et de l'avis de Notre Conseil des Ministres.

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Le projet de loi dont la teneur suit sera présenté en Notre nom, aux Chambres législatives par Notre Ministre des Finances :

Article premier.

Il est ouvert pour les dépenses du Ministère des Communications, afférentes à l'exercice 1940 et énumérées au tableau ci-annexé des crédits s'élevant :

1^o Pour les dépenses ordinaires, à la somme de fr. 634,281,138

2^o Pour les dépenses exceptionnelles, à la somme de 2,007,000

Soit ensemble, à la somme de . fr. 636,288,138

Art. 2.

Le Ministre des Communications est autorisé :

a) A faire payer par avance, sur la Caisse des comptables, sous réserve de régularisation ultérieure de la manière indiquée à l'article 23 de la loi du 15 mai 1846 :

1^o Les loyers et les taxes mises à charge de l'Etat en vertu des baux, ainsi que les secours et indemnités de toute nature qui seront alloués sur le Budget du Ministère des Communications, aux agents en

**BEGROETING VAN HET MINISTERIE
VAN VERKEERSWEZEN
VOOR HET DIENSTJAAR 1940****ONTWERP VAN WET**

LEOPOLD III, KONING DER BELGEN,
Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.

Op de voordracht van Onzen Minister van Verkeerswezen, en van Onzen Minister van Financiën, en op eensluidend advies van Onzen Ministerraad.

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Het ontwerp van wet waarvan de tekst volgt zal, in Onzen naam, door Onzen Minister van Financiën, bij de Wetgevende Kamers worden ingediend :

Eerste artikel.

Voor de aan het dienstjaar 1940 verbonden en in hierbijgaande tabel opgesorteerde uitgaven van het Ministerie van Verkeerswezen, zijn kredieten geopen die beloopen :

1 ^o Voor de gewone uitgaven, de som van	fr. 634,281,138
--	-----------------

2 ^o Voor de uitzonderingsuitgaven de som van	2,007,000
---	-----------

Te zamen de som van	fr. 636,288,138
-------------------------------	-----------------

Art. 2.

De Minister van Verkeerswezen wordt gemachtigd :

a) Bij voorbaat te doen uitbetalen, ten laste der Kas van rekenplichtigen onder voorbehoud van latere regeling volgens de bij artikel 23 der wet van 15 Mei 1846 aangeduide wijze :

1^o De huishuren en de krachtens de huurceelen ten laste van de Staat gelegde taksen, evenals de hulpgelden en vergoedingen van allen aard welke, ter aanrekening van de Begroeting van het Ministerie

activité de service, aux anciens agents et à leurs familles, ainsi qu'aux victimes d'accidents et à leurs ayants droit;

2° Les indemnités aux tiers victimes d'accidents dont la responsabilité incombe à l'administration, ainsi que les divers frais de procédure se rapportant à ces accidents.

b) A accorder des indemnités ou des secours dans les conditions qu'il déterminera, à d'anciens agents, pensionnés ou non ensuite d'accident en service ou d'accident de travail, à l'effet de ne pas les traiter moins favorablement que les ouvriers se trouvant dans des conditions semblables et ce nonobstant les dispositions de la loi du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles.

c) A liquider à charge des crédits inscrits à l'article 2 du budget de son département pour l'exercice 1940, la plus-value de rémunération dont bénéficient certains agents de l'ancienne administration des chemins de fer de l'Etat, passés à l'office de liquidation des dommages de guerre, relevant actuellement du Département des Finances et réintégrés dans leurs fonctions à la Société nationale des Chemins de fer belges.

Art. 3.

Le Ministre des Communications est autorisé à percevoir et le cas échéant à remettre des taxes pour les prestations fournies à l'occasion du contrôle de l'état de sécurité des aéronefs et moteurs d'aviation, des examens médicaux du personnel des équipages d'aéronefs et de tous devoirs accomplis en exécution de la réglementation relative à la navigation aérienne.

Art. 4.

Le Ministre des Communications est autorisé à confier à l'Association maritime belge, association sans but lucratif, la gestion du navire-école « Mercator » et de ses objets d'équipement, ainsi que de l'Internat de l'Ecole supérieure de Navigation à Anvers.

Donné à Bruxelles, le 30 septembre 1939.

van Verkeerswezen, verleend zullen worden aan in dienstzijnde, aan oud-bedienden en aan hun familiën; alsook aan de slachtoffers van ongevallen en aan dezer rechthebbenden;

2° De vergoedingen aan derden slachtoffers van ongevallen waarvoor het Bestuur aansprakelijk wordt gesteld alsook de verschillende onkosten van de rechtspleging welke op deze ongevallen betrekking hebben.

b) Vergoedingen of hulpgelden te verleenen, onder de voorwaarden die hij zal vaststellen, aan gewezen agenten al of niet gepensioneerd ten gevolge van dienst- of arbeidsongeval, om dezen niet minder gunstig te behandelen dan de werkliden die zich in gelijkaardige voorwaarden bevinden, en zulks niettegenstaande de bepalingen van de wet van 21 Juli 1844 op de burgerlijke pensioenen.

c) Tot het betalen op de kredieten voorzien bij artikel 2 van de begroting voor het dienstjaar 1940 van zijn departement, van de meerdere bezoldiging, genoten door sommige bedienden van het voormalig beheer van Staatsspoorwegen, die naar den dienst voor vereffening der oorlogsschade, die thans van het Departement van Financiën afhangt, zijn overgegaan en bij de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen in hun ambt hersteld zijn.

Art. 3.

De Minister van Verkeerswezen wordt gemachtigd taxes te innen en in voorkomend geval, terug te betalen voor dienstleveringen gedaan naar aanleiding van het toezicht uitgeoefend door den staat op de veiligheid der luchtschepen en vliegtuigmotoren, der geneeskundige keuring van de bemanning der luchtschepen en van alle werkzaamheden volbracht in uitvoering van de regeling betreffende de luchtvaart.

Art. 4.

De Minister van Verkeerswezen wordt gemachtigd aan de Belgische Zeevaartvereeniging, vereniging zonder winstbejag, het beheer toe te vertrouwen van het nieuw schoolschip « Mercator » en van zijn uitrusting, evenals van het Internat der Hoogere Zeevaartschool te Antwerpen.

Gegeven te Brussel, den 30^e September 1939.

LÉOPOLD.

PAR LE ROI :
Le Ministre des Communications,

Le Ministre des Finances,

H. MARCK.

VAN 'S KONINGS WEGE :
De Minister van Verkeerswezen,

De Minister van Financiën,

GÜTT.

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS
POUR L'EXERCICE 1940**

**BEGROOTING
VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN
VOOR HET DIENSTJAAR 1940**

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. —			
			Bedrag der kredieten per artikel.		
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.					
CHAPITRE PREMIER.					
DÉPENSES DE PERSONNEL.					
1	1. Traitement du Ministre fr. 100,000 »	140,000 »			
	2. Frais d'usage d'une voiture automobile 40,000 »				
Traitements des fonctionnaires et employés. — Indemnités familiales, de naissance, de résidence, de dernière maladie et de funérailles. — Promotions et augmentations réglementaires :					
2	1. Secrétariat général fr. 2,412,490 »	412,556,090 »			
	2. Direction supérieure des Services de Transports concédés 2,905,030 »				
	3. Commissariat général du Tourisme 614,000 »				
	4. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc. 326,020 »				
	5. Comité supérieur de Contrôle. — Services généraux 1,406,790 »				
	6. Comité supérieur de Contrôle. — Service de recherche des auteurs de vols à la Société Nationale des Chemins de fer belges 637,480 »				
	7. Marine. — Fonctionnaires, employés, etc. 24,531,730 »				
	8. Marine. — Pilotes 3,539,670 »				
	9. Marine. — Remises 14,058,240 »				
	10. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. 918,660 »				
	11. Aéronautique 3,954,090 »				
	12. Administration des Postes. — Fonctionnaires et employés 153,351,940 »				
	13. Administration des Postes. — Facteurs et gens de service 203,899,900 »				
Traitements et indemnités des agents temporaires. — Salaires et indemnités des agents salariés :					
3	1. Secrétariat général fr. 117,190 »	12,855,710 »			
	2. Direction supérieure des Services de Transports concédés 36,230 »				
	3. Commissariat général du Tourisme »				
	4. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc. 36,900 »				
	5. Comité supérieur de Contrôle. — Services généraux 37,700 »				
	6. Marine 5,011,360 »				
	7. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. 252,430 »				
	8. Aéronautique 1,768,900 »				
	9. Administration des Postes 5,595,000 »				
Traitements de disponibilité et indemnités des fonctionnaires et employés rattachant au Département :					
4	1. Secrétariat général fr. 262,350 »	5,473,690 »			
	2. Direction supérieure des Services de Transports concédés »				
	3. Commissariat général du Tourisme »				
	4. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc. »				
	5. Comité supérieur de Contrôle. — Services généraux 62,570 »				
	6. Comité supérieur de Contrôle. — Service de recherche des auteurs de vols à la Société Nationale des Chemins de fer belges »				
	7. Marine. — Fonctionnaires, etc. 403,000 »				
	8. Marine. — Pilotes 388,820 »				

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p style="text-align: center;">EERSTE AFDEELING. — GEWONE UITGAVEN.</p> <p style="text-align: center;">EERSTE HOOFDSTUK.</p> <p style="text-align: center;">UITGAVEN VOOR PERSONEEL.</p> <p class="list-item-l1">1. Jaarwedd van den Minister.</p> <p class="list-item-l1">2. Kosten voor het gebruik van een autorijtuig.</p> <p>Jaarwedden der ambtenaren en beambten. — Familie-, geboorte- en verblijfplaatsvergoeding, vergoeding voor laatste ziekte en begrafenis. — Reglementaire bevorderingen en weddeverhogeningen :</p> <p class="list-item-l2">1. Algemeen secretariaat.</p> <p class="list-item-l2">2. Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten.</p> <p class="list-item-l2">3. Commissariaat generaal voor Toerisme.</p> <p class="list-item-l2">4. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefsten, enz.</p> <p class="list-item-l2">5. Hoog Comité van Toezicht. — Algemeene diensten.</p> <p class="list-item-l2">6. Hoog Comité van Toezicht. — Dienst voor het opsporen van daders van diefstallen bij de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen.</p> <p class="list-item-l2">7. Zeewezen. — Ambtenaren, beambten, enz.</p> <p class="list-item-l2">8. Zeewezen. — Loodsen.</p> <p class="list-item-l2">9. Zeewezen. — Commissieloonen.</p> <p class="list-item-l2">10. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz</p> <p class="list-item-l2">11. Luchtvaart.</p> <p class="list-item-l2">12. Bestuur der Posterijen. — Ambtenaren en beambten.</p> <p class="list-item-l2">13. Bestuur der Posterijen. — Bestellers en dienstlieden.</p> <p>Wedden en vergoedingen der tijdelijke bedienden. — Loonen en vergoedingen der loontrekende bedienden :</p> <p class="list-item-l2">1. Algemeen secretariaat.</p> <p class="list-item-l2">2. Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten.</p> <p class="list-item-l2">3. Commissariaat generaal voor Toerisme.</p> <p class="list-item-l2">4. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefsten, enz.</p> <p class="list-item-l2">5. Hoog Comité van Toezicht. — Algemeene diensten.</p> <p class="list-item-l2">6. Zeewezen.</p> <p class="list-item-l2">7. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz.</p> <p class="list-item-l2">8. Luchtvaart.</p> <p class="list-item-l2">9. Bestuur der Posterijen.</p> <p>Wachtgelden en vergoedingen der ambtenaren en beambten van het Departement afhangende :</p> <p class="list-item-l2">1. Algemeen secretariaat.</p> <p class="list-item-l2">2. Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten.</p> <p class="list-item-l2">3. Commissariaat generaal voor Toerisme.</p> <p class="list-item-l2">4. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefsten, enz.</p> <p class="list-item-l2">5. Hoog Comité van Toezicht. — Algemeene diensten.</p> <p class="list-item-l2">6. Hoog Comité van Toezicht. — Dienst voor het opsporen van daders van diefstallen bij de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen.</p> <p class="list-item-l2">7. Zeewezen. — Ambtenaren, enz.</p> <p class="list-item-l2">8. Zeewezen. — Loodsen.</p>	

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article.	
			Bedrag der kredieten per artikel.
	9. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc.	15,960	"
	10. Aéronautique	1,730	"
	11. Administration des Postes. — Fonctionnaires et employés	1,721,020	"
	12. Administration des Postes. — Facteurs et gens de service	2,618,240	"
	(Les crédits portés aux articles 2, 3 et 4 pourront être transférés par arrêté royal de l'un à l'autre suivant les besoins du service.)		
	Indemnités pour prestations spéciales. — Primes:		
5	1. Secrétariat général	fr. 307,500	"
	2. Direction supérieure des Services de Transports concédés	30,500	"
	3. Commissariat général du Tourisme	18,000	"
	4. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.	2,000	"
	5. Marine. — Fonctionnaires et employés	2,210,715	"
	6. Marine. — Ouvriers	145,000	"
	7. Marine. — Pilotes	736,685	"
	8. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc.	475	"
	9. Aéronautique	209,800	"
	10. Administration des Postes	7,570,000	"
6	Prestations du personnel de la Régie des Télégraphes et Téléphones pour compte de la Marine		307,100
7	Marine. — Supplément de traitement et de salaire pour travail extraordinaire prévu par la loi des huit heures		14,000
8	Honoraires des avocats et des avoués		160,200
9	Honoraires des médecins pour visites, examens approfondis, contre-visites, etc. n'intéressant pas la caisse des ouvriers		40,000
	Secours :		
10	1. Services centraux	fr. 20,000	"
	2. Marine	19,800	"
	3. Aéronautique	10,000	"
	4. Administration des Postes	90,000	"
	Transport de personnes par la Société Nationale des Chemins de fer belges:		
11	1. Services centraux	fr. 200,000	"
	2. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.	12,500	"
	3. Comité supérieur de Contrôle	80,000	"
	4. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc.	31,000	"
	5. Aéronautique	160,000	"
	6. Administration des Postes	7,500,000	"

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	9. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoeften, enz. 10. Luchtvaart. 11. Bestuur der Posterijen. — Ambtenaren en bedienden. 12. Bestuur der Posterijen. — Bestellers en dienstlieden. <i>(De onder artikelen 2, 3 en 4 ingeschreven kredieten mogen bij koninklijk besluit volgens de vereischten van den dienst, van het een naar het andere overgebracht worden.)</i>	
	Vergoedingen voor bijzondere dienstverleeningen. — Premiën : 1. Algemeen secretariaat. 2. Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten. 3. Commissariaat generaal voor Toerisme. 4. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoeften, enz. 5. Zeewezen. — Ambtenaren en beambten. 6. Zeewezen. — Werklieden. 7. Zeewezen. — Loodsen. 8. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoeften, enz. 9. Luchtvaart. 10. Bestuur der Posterijen.	5
	Verrichtingen door het personeel van de Regie van Telegrafie en Telefonie voor rekening van het Zeewezen.	6
	Zeewezen. — Bijweddē en bijloon voor overwerk voorzien bij de achturenwet	7
	Honoraria der advocaten en der pleitbezorgers	8
	Ereloonen der geneesheeren voor onderzoeken, grondige keuringen, herkeuringen, enz. die de werklidenkas niet aanbelangen.	9
	Hulpgelden : 1. Centrale diensten. 2. Zeewezen. 3. Luchtvaart. 4. Bestuur der Posterijen.	10
	Vervoer van personen door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ; 1. Centrale diensten. 2. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoeften, enz. 3. Hoog Comité van Toezicht. 4. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoeften, enz. 5. Luchtvaart. 6. Bestuur der Posterijen.	11

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.

Article.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.		
CHAPITRE II.				
DÉPENSES DE MATÉRIEL.				
Eclairage, chauffage, eau, gaz, électricité, téléphone, télégrammes, loyers, transports, impositions, redevances, camionnages, essence, huile, autres dépenses de même nature :				
12	1. Services centraux (y compris l'hôtel du Ministre) fr. 458,000 "			
	2. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc. 17,000 "			
	3. Comité supérieur de Contrôle 36,000 "			
	4. Marine 4,160,100 "	18,344,200 "		
	5. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. 84,600 "			
	6. Aéronautique 1,912,500 "			
	7. Administration des Postes 11,676,000 "			
Achat et réparation de matériel, mobilier, entretien des locaux, des appareils de chauffage, d'éclairage, de téléphonie privée, etc. :				
13	1. Hôtel ministériel (y compris les grosses réparations de l'automobile ministérielle ou l'indemnité forfaitaire en cas de non utilisation d'une voiture automobile de l'Etat) 61,000 "			
	2. Secrétariat général 175,000 "			
	3. Direction supérieure des Services de Transports concédés 48,000 "			
	4. Commissariat général du Tourisme 76,000 "			
	5. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc. 6,200 " 7,907,100 "			
	6. Comité supérieur de Contrôle 11,000 "			
	7. Marine 331,900 "			
	8. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. 24,000 "			
	9. Aéronautique 60,000 "			
	10. Administration des Postes 7,114,000 "			
Fournitures de bureau, etc., acquises à l'intervention de l'Office Central des Imprimés :				
14	1. Services centraux fr. 198,300 "			
	2. Marine 212,000 "			
	3. Aéronautique 65,000 "	9,910,300 "		
	4. Administration des Postes 9,435,000 "			
Autres fournitures de bureau. — Impressions, achat d'ouvrages, reliures. — Abonnements aux journaux et autres dépenses de même nature :				
15	1. Secrétariat général fr. 30,000 "			
	2. Bibliothèque 51,100 "			
	3. Direction supérieure des Services de Transports concédés 10,000 "			
	4. Commissariat général du Tourisme 5,000 "			
	5. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc. 3,100 "	944,700 "		
	6. Comité supérieur de Contrôle 2,400 "			
	7. Marine 50,000 "			
	8. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. 20,300 "			
	9. Aéronautique 100,000 "			
	10. Administration des Postes 672,800 "			

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	HOOFDSTUK II. UITGAVEN VOOR MATERIEEL.	
	<p>Verlichting, verwarming, water, gas, electriciteit, telefoon, telegrammen, huur, vervoer, belastingen, cijzten, vrachten, essence, olie, andere dergelijke uitgaven :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Centrale diensten (<i>hotel van den Minister inbegrepen</i>). 2. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefsten, enz. 3. Hoog Comité van Toezicht. 4. Zeewezen. 5. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. 6. Luchtvaart. 7. Bestuur der Posterijen. <p>Aankoop en herstelling van materieel, meubelen, onderhoud der lokalen, der verwarmings-, verlichtings-, private telefoontoestellen, enz. :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ministerieel hotel (<i>inbegrepen de groote herstellingen aan het ministerieel autorijtuig of de forfaitaire vergoeding in geval de Staatsauto niet gebruikt wordt</i>). 2. Algemeen secretariaat. 3. Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten. 4. Commissariaat generaal voor Toerisme. 5. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefsten, enz. 6. Hoog Comité van Toezicht. 7. Zeewezen. 8. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. 9. Luchtvaart. 10. Bestuur der Posterijen. <p>Kantoorleveringen, enz., aangekocht door tusschenkomst van het Centraal Bureau voor Drukwerk:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Centrale diensten. 2. Zeewezen. 3. Luchtvaart. 4. Bestuur der Posterijen. <p>Andere kantoorleveringen. — Drukwerken, aankoop van boeken, inbinding. — Abonnementen op dagbladen en andere soortgelijke uitgaven :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Algemeen secretariaat. 2. Bibliotheek. 3. Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten. 4. Commissariaat generaal voor Toerisme. 5. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefsten, enz. 6. Hoog Comité van Toezicht. 7. Zeewezen. 8. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. 9. Luchtvaart. 10. Bestuur der Posterijen. 	12
106,456,840		13
		14
		15

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article:	
			Bedrag der kredieten per artikel.
	Dépenses afférentes aux publications du Département:		
16	1. Commissariat général du Tourisme	40,000	
	2. Marine	45,300	849,800
	3. Aéronautique	70,000	
	4. Administration des Postes	694,500	
17	Dépenses pour le Musée postal		10,000
	Frais de déplacement. — Frais de route et de séjour; jetons de présence; indemnités pour changement de résidence; missions et indemnités qui couvrent des charges de même nature:		
18	1. Secrétariat général	fr. 32,500	
	2. Direction supérieure des Services de Transports concédés	180,000	
	3. Commissariat général du Tourisme	56,400	
	4. Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.	16,800	
	5. Comité supérieur de Contrôle. — Services généraux	192,500	
	6. Comité supérieur de Contrôle. — Service de recherche des auteurs de vols	60,000	3,675,610
	7. Marine	1,174,400	
	8. Office central des Imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc.	2,360	
	9. Aéronautique	100,000	
	10. Administration des Postes. — Frais de déplacements	818,550	
	11. Administration des Postes. — Frais d'intérim	893,350	
	12. Administration des Postes. — Frais de changements de résidence.	148,750	
19	Achat d'imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc., par l'Office Central des Imprimés, pour compte des différents départements ministériels et des diverses administrations		29,000,000
	Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service:		
20	1. Marine	fr. 42,166	83,430
	2. Aéronautique	46,264	
	Délégations, commissions, comités, conseils, jurys, etc. — Jetons de présence; frais de parcours; indemnités, documentation : (délégation à la Société des Installations Maritimes de Bruxelles; Comité consultatif de contentieux administratif et d'administration générale : indemnités, abonnements aux chemins de fer, etc.; Conseil supérieur des transports; Comité consultatif des tarifs; Comité consultatif des autobus, etc.) :		
21	(Les magistrats qui font partie du Comité consultatif de contentieux administratif et d'administration générale, et d'autres conseils, jurys, commissions, etc., qui ressortissent au Département, touchent les indemnités de vacances au même titre que les autres membres et jouissent des mêmes avantages.)		157,600
	1. Secrétariat général	fr. 91,300	
	2. Direction supérieure des Services de Transports concédés	35,000	
	3. Commissariat général du Tourisme	22,300	
	4. Aéronautique	9,000	
22	Commissariat général du Tourisme : publicité, propagande, expositions, etc.		378,000
	Marine :		
23	1. Traction et matériel	fr. 27,048,100	
	2. Emprunt de main-d'œuvre pour gardiennage de navires, pour travaux de peinture, de polissage, travaux divers, confection de costumes de travail	1,073,000	28,471,100
	3. Formation complémentaire des marins pour la navigation en temps de guerre	350,000	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	Uitgaven voor publicaties van het Departement : 1. Commissariaat generaal voor Toerisme. 2. Zeewesen. 3. Luchtvaart. 4. Bestuur der Posterijen.	16
	Uitgaven voor het Postmuseum	17
	Verplaatsingskosten. — Reis- en verblijfkosten; presentiegeld; vergoedingen voor standplaatsverandering; zendingen en vergoedingen welke dergelijke lasten dekken : 1. Algemeen secretariaat. 2. Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten. 3. Commissariaat generaal voor Toerisme. 4. Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefthen, enz. 5. Hoog Comité van Toezicht. — Algemeene diensten. 6. Hoog Comité van Toezicht. — Dienst van het opsporen van daders van diefstallen. 7. Zeewesen. 8. Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefthen, enz. 9. Luchtvaart. 10. Bestuur der Posterijen. — Verplaatsingskosten. 11. Bestuur der Posterijen. — Waarnemingskosten. 12. Bestuur der Posterijen. — Overplaatsingskosten.	18
	Aankoop van drukwerk, papier, kantoorbehoefthen, enz., door het Centraal Bureau voor Drukwerk, voor rekening van de verschillende ministeriële departementen en de onderscheiden besturen.	19
	Vergoeding te betalen aan het Bestuur van Posterijen voor het vervoer van dienststukken : 1. Zeewesen. 2. Luchtvaart.	20
	Afvaardigingen, commissies, comiteiten, raden, jury's, enz. — Presentiegeld; reiskosten; vergoedingen, documentatie : (afvaardiging bij de Maatschappij der Zeevaartinrichtingen te Brussel; Comité voor advies voor geschillen van bestuur en voor algemeen bestuur; vergoedingen, abonnementen op de spoorwegen; enz.; Hoogere Raad voor vervoer; Comité van advies inzake tarieven; Comité van advies inzake autobussen, en.) : <i>(De magistraten, die deel uitmaken van het Comité van advies voor geschillen van bestuur en voor algemeen bestuur, en van andere raden, jury's, commissies, enz., die van het Departement afhangen, trekken de vacatievergoedingen tenzelfden titel als de andere leden en genieten dezelfde voordeelen.)</i>	21
	1. Algemeen secretariaat. 2. Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten. 3. Commissariaat generaal voor Toerisme. 4. Luchtvaart.	
	Commissariaat generaal voor Toerisme : publiciteit, propaganda, tentoonstellingen, enz.	22
	Zeewesen : 1. Trekdienst en materieel. 2. Gebruik van werkkrachten voor het bewaken van de schepen, voor schilder- en polijstingswerken, verschillende werken, maken van werkkleederen. 3. Bijkomende opleiding der zeelieden voor de scheepvaart in oorlogstijd.	23

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
24	Aéronautique : matériel approvisionnements	1,290,000 »
25	Frais de mise en adjudication publique de services d'autobus et d'autocars et acquisition de timbres fiscaux	25,000 »
26	Transport des facteurs par tramways	605,000 »
27	Transport des dépêches par autos et par malles-postes (autobus)	1,500,000 »
28	Habillement d'agents astreints au port de l'uniforme	3,300,000 »
CHAPITRE III.		
	SUBSIDES ET SUBVENTIONS.	
	Subsides légaux :	
29	1. Part d'intervention de l'Etat dans le déficit éventuel de la Société Anonyme Belge pour l'Exploitation de la Navigation Aérienne (S.A.B.E.N.A.). (Art. 5 de la loi du 16 août 1927 modifié par la loi du 25 mai 1929). fr. 19,040,000 »	
	2. Liaison aérienne Belgique-Congo 10,960,000 »	
	(Les crédits portés aux littéras 1 et 2 pourront être affectés indifféremment aux services d'Europe et de la liaison Belgique-Congo, et peuvent donc être transférés de l'un à l'autre.) 31,400,000 »	
	3. Intervention de l'Etat dans les intérêts dus aux sociétés publiques de crédit pour les bénéficiaires de prêts pour la construction ou l'acquisition de navires de commerce ou de pêche (art. 2 de la loi du 1er février 1939) 1,400,000 »	
	Subsides conventionnels :	
30	1. Commissariat général du Tourisme fr. 3,645,000 »	
	2. Marine 2,293,000 »	6,063,000 »
	3. Aéronautique 125,000 »	
31	Part contributive de la Belgique dans les dépenses de l'Office Central des transports internationaux par chemin de fer à Berne 50,000 »	
32	Affiliation à l'Union Internationale des tramways, des chemins de fer d'intérêt local et des transports publics automobiles 3,000 »	
33	Subsides à la Commission internationale du Congrès des chemins de fer 8,000 »	
	Subsides facultatifs :	
34	1. Commissariat général du Tourisme fr. 805,000 »	
	2. Marine 540,000 »	1,391,000 »
	3. Aéronautique 46,000 »	
	Subventions, encouragements, bourses :	
35	1. Marine fr. 260,300 »	
	2. Aéronautique 850,000 »	1,110,300 »

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	Luchtvaart : materieel-bevoorrading	24
	Kosten voor openbare aanbesteding van autobus- en autocarsdiensten en aankoop van fiskale zegels.	25
	Vervoer van de brievenbestellers per tramrijtuig	26
	Vervoer van de postpakken per auto en per postwagens (autobus)	27
	Kleeding van agenten voor wie het dragen van het uniform verplichtend is	28
HOOFDSTUK III.		
SUBSIDIËN EN TEGEMOETKOMINGEN.		
Wettelijke subsidiën :		
1. Aandeel van den Staat in het mogelijk tekort van de Belgische Naamloze Venootschap tot exploitatie van het luchtverkeer (S.A.B.E.N.A.). (Art. 5 van de wet van 16 Augustus 1927 gewijzigd bij de wet van 25 Mei 1929.)		
2. Luchtverbinding België-Congo. <i>(De kredieten voorzien onder 1 en 2 kunnen zonder onderscheid aangewend worden voor de diensten in Europa en de luchtverbinding België-Congo en mogen dus van het een naar het ander overgedragen worden.)</i>		29
3. Tusschenkomst van den Staat in de interessen aan openbare kredietinstellingen verschuldigd door verkrijgers van leningen voor den aanbouw of den aankoop van koopvaardij- of visschersscheepen (art. 2 van de wet van 1 Februari 1939).		
Bij overeenkomst vastgestelde subsidiën :		
1. Commissariaat generaal voor Toerisme.		30
2. Zeewezen.		
3. Luchtvaart.		
Aandeel van België in de uitgaven van het Centraal Bureau voor het internationaal vervoer per spoorweg te Bern.		31
Toetreding tot de « Union internationale des tramways, des chemins de fer d'intérêt local et des transports publics automobiles ».		32
Toelage aan de Internationale Commissie van het Spoorwegoongres		33
Facultatieve subsidiën :		
1. Commissariaat generaal voor Toerisme.		34
2. Zeewezen.		
3. Luchtvaart.		
Tegemoetkomingen, aanmoedigingen, beurzen :		
1. Zeewezen.		35
2. Luchtvaart.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article.		
			Bedrag der kredieten per artikel.	
CHAPITRE IV.				
DÉPENSES DE PRÉVOYANCE SOCIALE, D'ASSISTANCE JUDICIAIRE, DE BIENFAISANCE ET D'HYGIÈNE.				
36	Application de l'arrêté royal du 29 décembre 1926 concernant l'octroi d'allocation spéciales à certaines catégories de victimes d'accidents du travail:			
	1. Secrétariat général fr. 360,000 »			
	2. Administration des Postes 5,500 »	365,500	»	
37	Subside à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins naviguant sous pavillon belge. — Assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré. (Contribution de l'Etat.)		190,000 »	
38	Exécution par l'Administration de la Marine, des lois d'assurances du 10 décembre 1924 et du 10 mars 1925. (Loi du 6 juillet 1931 en ce qui concerne le médecins du navire-école.)		20,950 »	
	Exécution des lois sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail. (Loi du 24 décembre 1903 et arrêté royal du 28 septembre 1931 et loi du 7 mars 1935, en ce qui concerne les sauveteurs volontaires):			
	1. Services centraux fr. 10,000 »			
	2. Marine 40,000 »			
	3. Office central des Imprimés 2,000 »	137,000	»	
	4. Aéronautique 15,000 »			
	5. Administration des Postes 70,000 »			
40	Indemnités et secours à des victimes d'accidents et à leurs ayants droit; indemnités à d'anciens agents; frais de visite des nouveaux agents et des agents blessés; soins médicaux et pharmaceutiques, etc., aux agents blessés.		103,300 »	
41	Indemnités à d'anciens agents victimes d'accidents en service; à leur famille, etc.; indemnités à d'anciens agents pensionnés ou non ensuite d'accidents en service ou d'accidents du travail, à l'effet de ne pas les traiter moins favorablement que les ouvriers se trouvant dans des conditions semblables et ce, nonobstant les dispositions de la loi du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles		59,850 »	
CHAPITRE V.				
SECOURS.				
42	Secours à d'anciens fonctionnaires, employés et collaborateurs ainsi qu'à des ouvriers commis-sionnés, à leurs femme, veuve, enfants ou famille qui se trouvent dans une situation malheu-reuse, ou à d'autres personnes que celles spécifiées ci-dessus; aux ayants droit d'agents céliba-taires décédés en suite de faits de guerre.		132,500 »	
43	Secours à MM. Gatez, M.-A., ex-commis d'ordre des Postes et De Stickere, J., ex-facteur des Postes, qui n'ont pas droit à une pension, par application de l'article 50 de la loi du 21 juillet 1844 et dont le cas n'a pas été soumis à la Commission instituée par l'arrêté royal du 6 jan-vier 1934		19,200 »	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	HOOFDSTUK IV.	
	UITGAVEN VOOR SOCIALE VOORZORG, KOSTELOOZE RECHTSBIJSTAND, ARMENZORG EN VOLKSGEZONDHEID.	
	Toepassing van het Koninklijk besluit van 29 December 1926, betreffende het verleenen van speciale tegemoetkomingen aan sommige categorieën van slachtoffers van arbeidsongevallen :	36
	1. Algemeen secretariaat	
	2. Bestuur der Posterijen.	
	Toelage aan de hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden onder Belgische vlag. — Verzekering tegen ouderdom en vroegtijdigen dood. (Bijdrage van den Staat.)	37
	Uitvoering, door het Bestuur van het Zeewesen, van de verzekeringswetten van 10 December 1924 en van 10 Maart 1925. (Wet van 6 Juli 1931 voor wat de geneesheer van het opleidingschip aangaat.)	38
876,600	Uitvoering van de wetten op de vergoeding van de schade vooruitspruitende uit arbeidsongevallen. (Wet van 24 December 1903 en Koninklijk besluit van 28 September 1931 en wet van 7 Maart 1935, wat de redders-vrijwilligers betreft.)	39
	1. Centrale diensten.	
	2. Zeewesen.	
	3. Centraal bureau voor Drukwerk.	
	4. Luchtvaart.	
	5. Bestuur der Posterijen.	
	Vergoedingen en hulpgelden aan de slachtoffers van ongevallen en aan hun rechthebbenden; vergoedingen aan oud-bedienden; kosten voor onderzoek van nieuwe bedienden en van gekwetste bedienden; geneeskundige en pharmaceutische hulp, enz., aan de gekwetste bedienden.	40
	Vergoedingen aan gewezen bedienden die slachtoffers van ongevallen in dienst zijn geweest, aan hun familie, enz.; vergoedingen aan gewezen agenten al of niet gepensionneerd ten gevolge van dienst- of arbeidsongeval, om dezen niet minder gunstig te behandelen dan de werkliden die zich in gelijkaardige voorwaarden bevinden, en zulks niettegenstaande de bepalingen van de wet van 21 Juli 1844 op de burgerlijke pensioenen.	41
151,700	HOOFDSTUK V.	
	HULPGELDEN.	
	Hulpgelden aan oud-ambtenaren, -beambten en medewerkers, alsmede aan de bij besluit benoemde werkliden, aan hun vrouw, weduwe, kinderen of gezin die in nood verkeeren, of aan andere dan hiervoren genoemde personen; aan rechthebbenden van ten gevolge van oorlogsfeiten overleden ongehuwde bedienden.	42
	Hulpgelden aan de heeren Gatez, M.-A., oud-ordeklerk der Posterijen en De Stickere, J., oud-brilvensteller der Posterijen, die geen recht hebben op een pensioen bij toepassing van artikel 50 der wet van 21 Juli 1844, en waarvan het geval niet onderworpen werd aan de bij Koninklijk besluit van 6 Januari 1934 ingestelde Commissie.	43

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.	
CHAPITRE VI.			
DÉPENSES DIVERSES.			
44	Dépenses diverses et imprévues	5,000 >	
	1. Indemnité allouée à la Société Nationale des Chemins de fer belges en compensation des réductions de tarifs de transports accordées, à la demande de l'Etat, aux familles nombreuses luxembourgeoises voyageant en Belgique	50,000 >	
45	2. Indemnité allouée à la Société Nationale des Chemins de fer belges en compensation des réductions de tarifs de transports accordées, à la demande de l'Etat, aux familles nombreuses belges	8,000,000 >	
	3. Indemnité allouée à la Société Nationale des Chemins de fer belges en compensation de l'application à la métallurgie luxembourgeoise des tarifs appliqués à la métallurgie belge	12,000,000 >	
46	Indemnité allouée à la Société Nationale des Chemins de fer vicinaux en compensation des réductions de tarifs de transports accordées à la demande de l'Etat	5,200,000 >	
47	Intervention de l'Etat, à titre de compensation, des réductions de tarifs accordées aux anciens combattants et assimilés par la Société Nationale des Chemins de fer belges et la Société Nationale des Chemins de fer vicinaux	7,200,000 >	
48	Redevances à la Société Nationale des Chemins de fer belges pour la mise en marche de trains-postaux et prestations fournies par ses agents pour le service postal	872,378 >	
49	Remboursement à la Marine des frais de transport de la correspondance postale par les malles Ostende-Douvres	1,500,000 >	
50	Cours de langue française, de langue néerlandaise et de langue allemande aux agents de l'Administration	156,575 >	
51	Entretien et manœuvre du pont de Willebroeck	50,000 >	
52	Frais de surveillance de la Régie des Télégraphes et des Téléphones	46,000 >	
53	Frais de surveillance de l'Institut National de Radiodiffusion	50,000 >	
54	Indemnités et remboursements du chef de dépôts, expéditions et recouvrements confiés à la Poste	15,000 >	
55	Dépenses pour compte de tiers	400,000 >	
56	Indemnités du chef d'accidents causés à des étrangers à l'Administration, au cours de l'exploitation postale	200,000 >	
57	Part d'intervention dans les frais du Bureau International de Berne	75,000 >	
58	Part d'intervention dans les frais de la Cantine de Bruxelles (Centre)	50,000 >	
Total des dépenses ordinaires. . fr.			

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	HOOFDSTUK VI.	
	ALLERHANDE UITGAVEN.	
	Verschillende en onvoorziene uitgaven	44
	1. Vergoeding verleend aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, wegens vermindering van vervoertarieven, op aanvraag van den Staat toegekend aan de in België reizende kinderrijke Luxemburgsche gezinnen.	
	2. Vergoeding verleend aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, wegens vermindering van vervoertarieven, op aanvraag van den Staat toegekend aan de kinderrijke Belgische gezinnen.	45
	3. Vergoeding verleend aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, wegens toepassing op de Luxemburgsche metaalnijverheid van de vervoertarieven toegepast op de Belgische metaalnijverheid.	
	Vergoeding verleend aan de Nationale Maatschappij der Buurtspoorwegen, wegens vermindering van vervoertarieven toegestaan op aanvraag van den Staat.	46
	Tusschenkomst van den Staat, ten titel van vergoeding voor vermindering van vervoertarieven toegestaan aan oud-strijders en gelijkgestelden, door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen en de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen.	47
	Tegemoetkomingen aan de Nationale Maatschappij van Belgische Spoorwegen voor het inrichten van post-treinen en diensten gepresteerd door hunne bedienden voor den postdienst.	48
35,809,953	Terugbetaling aan het Zeewezen van de kosten van vervoer der poststukken met de paketbooten Oostende-Dover.	49
	Leergangen in het Fransch, het Nederlandsch en het Duitsch voor bedienden van het Beheer	50
	Onderhoud en draaien van de brug van Willebroek.	51
	Kosten van toezicht over de Regie van Telegraaf en Telefoon	52
	Kosten van toezicht over het Nationaal Instituut voor Radio-Omroep	53
	Vergoedingen en uitkeeringen wegens aan de Post toevertrouwde zendingen en invorderingen	54
	Uitgaven voor rekening van derden	55
	Vergoedingen aan vreemden voor ongevallen tijdens de postexploitatie	56
	Aandeel in de kosten van het Internationaal Bureau te Bern	57
	Aandeel in de kosten van de Cantine van Brussel (Midden)	58
634,281,138	Totaal der gewone uitgaven.	

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.

Articles,	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
CHAPITRE VII.		
DÉPENSES DIVERSES.		
59	Intervention de l'Etat dans les frais d'installation de la signalisation lumineuse le long des lignes vicinales	1,200,000 »
60	Dépenses exceptionnelles de la Marine	807,000 »
Total du Budget du Ministère des Communications. . fr.		

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté
du 30 septembre 1939.

LÉOPOLD.

PAR LE ROI :

Le Ministre des Communications,
H. MARCK.

Le Ministre des Finances,
GUTT.

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	TWEEDE AFDEELING. — UITZONDERINGSUITGAVEN.	
	HOOFDSTUK VII.	
	ALLERHANDE UITGAVEN.	
2,007,000 »	Tusschenkomst van den Staat in de inrichtingskosten van lichtsignalen langscheen de buurtslijnen.	59
	Uitzonderingsuitgaven van het Zeewezen	60
636,288,138 »	Totaal van de Begrooting van het Ministerie van Verkeerswezen.	

Ons bekend en goedgekeurd om gevoegd te worden
bij Ons besluit van 30 September 1939.

LEOPOLD.

VAN 'S KONINGS WEGE :

De Minister van Verkeerswezen,
H. MARCK.

De Minister van Financiën,
GUTT.

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939			
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939				
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.								
CHAPITRE PREMIER.								
DÉPENSES DE PERSONNEL.								
1	1	Traitements du Ministre fr. 100,000						
2	2	Frais d'usage d'une voiture automobile 40,000						
		Total. fr.	140,000		140,000			
2		Traitements des fonctionnaires et employés. Indemnités familiales, de naissance, de résidence, de dernière maladie et de funérailles. Promotions et augmentations réglementaires.						
1		Secrétariat général :						
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES.			
		—	—	—	—			
		Secrétaire général	80,000 à 90,000	1 1	90,000			
		Directeur général	80,000 à 90,000	1 1	80,000			
		Directeur	50,000 à 68,000	2 3 (1)	194,000			
		Docteur en droit	27,000 à 56,000	2 1	27,000			
		Sous-directeur	39,000 à 56,000	8 7 (2)	354,000			
		Chef de division-Chef de bureau.	30,000 à 48,000	8 7 (2)	354,000			
		Secrétaire	22,000 à 56,000	1 » (3)	»			
		Bibliothécaire 1 ^{re} classe	30,000 à 56,000	1 1	52,000			
		Chef de bureau des traductions	33,000 à 56,000	1 1	56,000			
		Traducteur chef	21,500 à 42,000	2 3 (4)	88,050			
		Premier rédacteur	21,500 à 36,000	10 9 (5)	307,000			
		Comptable	12,600 à 36,000	1 »	»			
		Traducteur : principal, 1 ^{re} et 2 ^e classe . . .	12,600 à 33,000	4 4	123,000			
		Rédacteur 1 ^{re} et 2 ^e classe	12,600 à 26,000	8 9	166,100			
		Commis aux écritures	11,000 à 25,000	7 7	119,300			
		Chef expéditionnaire	17,600 à 25,000	2 2	38,800			
		Sténo-dactylographe-secrétaire	13,000 à 26,000	4 5	116,000			
		Sténo-dactylographe	12,600 à 22,500	3 2	29,100			
		Dactylographe	11,000 à 20,000	1 »	16,700			
		Expéditionnaire	11,000 à 23,600	1 (6)	23,600			
		A reporter.	58	57	1,880,650			
		(1) Dont 1 adjoint linguistique.						
		(2) Les chefs de division nommés avant le 1 ^{er} janvier 1928 peuvent obtenir le taux de 54,000 francs.						
		(3) Occupé par un Sous-directeur.						
		(4) Un fonctionnaire peut atteindre le taux de 54,000 francs.						
		(5) Dont deux chargés du contrôle linguistique.						
		(6) Les expéditionnaires nommés avant le 1 ^{er} janvier 1928 peuvent obtenir le taux de 23,600 francs.						
		A reporter. fr.			140,000			
					140,000			

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940				Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940			Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
2			Report.	fr.		140,000 »	140,000 »
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES.		
			—	—	—		
	4		Report.	58	57	1,880,650	
		Huissier-messager	10,000 à 20,000	9	9	164,300	
		Classeur	10,000 » 20,000	2	2	26,470	
		Gens de service	3,900	» 1		3,900	
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires				154,600	
		Totaux.	69	69		2,229,920	
		Augmentation de 5 %				111,500	
					Total. fr.	2,341,420	
		Indemnité de résidence				27,130	
		Indemnités familiale et de naissance				18,940	
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles				8,000	
		Plus-value de rémunération dont bénéficient certains agents réintégrés dans leurs fonctions à la S.N.C.F.B.				17,000	
				Total. fr.			2,412,420
9		Direction supérieure des services de Transports concédés :					
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES.		
			—	—	—		
		Directeur général	80,000 à 90,000	1	1	90,000	
		Ingénieur en chef-Directeur d'administration	65,000 » 80,000	2	3	230,000	
		Ingénieur en chef-Directeur	65,000 » 75,000				
		Directeur	50,000 » 68,000	2	2	104,050	
		Secrétaire	22,000 » 56,000	1	1	42,000	
		Sous-directeur	39,000 » 56,000	2	2	108,000	
		Ingénieur	24,000 » 65,000	2	»	»	
		Ingénieur assimilé aux ingénieurs de l'Aéronautique	22,000 » 62,000	1	1	29,000	
		Inspecteur technique	20,000 » 60,000	6	7	382,000	
		Chef de bureau-Chef de division	30,000 » 48,000	2	1	33,000	
		Inspecteur	30,000 » 52,000	9	10	449,050	
		Premier rédacteur-comptable	21,500 » 36,000	7	6	177,000	
		Contrôleur des transports par route	12,600 » 30,000	10	10	186,100	
		Rédacteur 1 ^{re} et 2 ^e classe	12,600 » 26,000	10	13	232,100	
		Sténo-dactylographe rédacteur	18,000 » 26,000	2	1	24,000	
		Sténo-dactylographe	12,600 » 22,500	2	4	56,800	
		Dactylographe et expéditionnaire	11,000 » 20,000	4	3	37,290	
		Chef-expéditionnaire	17,600 » 25,000	1	1	18,800	
		A reporter.	64	66		2,199,190	
				A reporter. fr.		2,552,490 »	5,443,710 »

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN						Lijst van den uitgewerkten staat Normmeren van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering							
		Overdracht.						2
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.		
			Overdracht.	58	57	1,880,650	1	
		Deurwachter-boden.	10,000 tot 20,000	9	9	164,300		
		Klasseerder	10,000 > 20,000	2	2	26,470		
		Dienstlieden	3,900		1	3,900		
		Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen				154,600		
		Totalen.		69	69	2,220,920		
		Verhooging van 5 t. h.				111,500		
						Totaal. fr.	2,341,420	
		Standplaatsvergoeding					27,130	
		Familie- en geboortevergoedingen					18,940	
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis					8,000	
		Meerdere bezoldiging genoten door zekere bedienden in hun ambt bij de N.M.B.S. hersteld					17,000	
						Totaal. fr.	2,412,490	
		Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten :						3
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.		
		Directeur-generaal	80,000 tot 90,000	1	1	90,000		
		Hoofdingenieur-Directeur van bestuur	65,000 > 80,000					
		Hoofdingenieur-Directeur	65,000 > 75,000	2	3	230,000		
		Directeur	50,000 > 68,000	2	2	104,050		
		Secretaris	22,000 > 56,000	1	1	42,000		
		Onderdirecteur	39,000 > 56,000	2	2	108,000		
		Ingenieur	24,000 > 65,000	2				
		Ingenieur gelijkgesteld met de Luchtvaart	22,000 > 62,000	1	1	29,000		
		Technisch inspecteur	20,000 > 60,000	6	7	382,000		
		Bureelhoofd-Afdeelingshoofd	30,000 > 48,000	2	1	23,000		
		Inspecteur	30,000 > 52,000	9	10	449,050		
		Eerste opsteller-rekenplichtige	21,500 > 36,000	7	6	177,000		
		Controleur van het wegvervoer	12,600 > 30,000	10	10	186,100		
		Opsteller 1 ^e en 2 ^e klasse	12,600 > 26,000	10	13	232,100		
		Steno-typist-opsteller	18,000 > 26,000	2	1	24,000		
		Steno-typist	12,600 > 22,500	2	4	56,800		
		Typist en expeditionnair	11,000 > 20,000	4	3	37,290		
		Hoofdexpeditionnair	17,600 > 25,000	1	1	18,800		
		Over te dragen.		64	66	2,199,190		
13,810	>	Over te dragen.						

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
		Report. . fr.	2,552,490 >	5,443,710 >
		GRADES	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel cadre.
		Report.	64	66
2		Chef-garde principal	11,000 à 28,000	2,199,190
		Vérificateur	11,000 à 28,000	53,000
		Commis aux écritures	11,000 à 25,000	91,700
		Technicien	17,500 à 38,000	19,500
		Contrôleur du matériel	13,000 à 31,000	53,800
		Huisster	10,000 à 20,000	57,540
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires		244,050
		Totaux.	77	82
		Augmentation de 5 %		135,940
		Total. . fr.	<u>2,854,720</u>	
		Indemnité de résidence		15,702
		Indemnités familiales et de naissance		24,608
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles		10,000
		Total. . fr.		2,905,030
3	Commissariat général du Tourisme :	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF.	DÉPENSES.
	GRADES.	—	—	—
		Commissaire général du tourisme	65,000 à 80,000	1
		Commissaire général adjoint	60,000 à 75,000	1 (1)
		Directeur	50,000 à 68,000	2
		Secrétaire d'administration	24,000 à 56,000	2
		Inspecteur	30,000 à 52,000	4
		Premier rédacteur	22,000 à 36,000	2
		Rédacteur de 1 ^{re} et 2 ^{me} classe	12,600 à 26,000	2
		Commis aux écritures	11,000 à 25,000	2
		Sténo-dactylographe	12,600 à 22,500	2
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires		4,800
		Totaux.	18	566,400
		Augmentation de 5 %		28,320
		Total. . fr.	<u>594,720</u>	
		Indemnité de résidence		10,000
		Indemnité familiale et de naissance		4,280
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles		5,000
		Total. . fr.		614,000
	(1) Le fonctionnaire proposé n'a pas atteint le minimum prévu.	A reporter. . fr.	6,071,520	5,443,710

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN						Lijst van den uitgewerkten staat Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering							
13,810 >	,	Overdracht.						2
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETAALSTEBKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.		
			Overdracht.	64	66	2,199,190		2
		Hoofdtreinwachter	11,000 tot 28,000			53,000		
		Verificateur	11,000 > 28,000	5	9			
		Schrijver	11,000 > 25,000			91,700		
		Technieker	17,500 > 38,000	1	1	19,500		
		Controleur van het materieel	13,000 > 31,000	2	2	53,800		
		Deurwachter	10,000 > 20,000	5	4	57,540		
		Benoeming, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen				244,050		
			Totalen.	77	82	2,718,780		
		Verhooging van 5 t. h.				135,940		
				Totaal. . fr.		2,854,720		
		Standplaatsvergoeding.				15,702		
		Familie- en geboortevergoedingen				24,608		
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis				10,000		
				Totaal. . fr.		2,905,030		
		Commissariaat generaal voor Toerisme :						3
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETAALSTEBKTE.	UITGAVEN.			
		Commissaris-generaal	65,000 tot 80,000	1		80,000		
		Adjunct commissaris-generaal	60,000 > 75,000	1 (1)		54,000		
		Directeur	50,000 > 68,000	2		118,000		
		Secretaris van bestuur	24,000 > 56,000	2		48,000		
		Inspecteur	30,000 > 52,000	4		123,000		
		Eerste opsteller	22,000 > 36,000	2		45,000		
		Opsteller 1 ^e en 2 ^e klasse	12,600 > 26,000	2		28,800		
		Schrijver	11,000 > 25,000	2		36,000		
		Steno-typist	12,600 > 22,500	2		28,800		
		Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen				4,800		
			Totalen.	18		566,400		
		Verhooging van 5 t. h.				28,320		
				Totaal. . fr.		594,720		
		Standplaatsvergoeding.				10,000		
		Familie- en geboortevergoeding				4,380		
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis				5,000		
				Totaal. . fr.		614,000		
614,000 >	,	(1) De voorgestelde ambtenaar heeft het voorziene minimum niet bereikt.						
627,810 >	,	Overdracht.						

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
2		Report. . . fr.	6,071,520 »	5,443,710 »	
4	Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.	EFFECTIF TRAITEMENTS prévu au réel. ANNUELS. cadre.			
	GRADES.	—	—	—	
Chef de service (premier rédacteur, chef de bureau, chef de division ou sous-directeur)	30,000 à 56,000	1	1	38,000	
Adjoint linguistique - premier rédacteur - chef de bureau - chef de division	30,000 » 48,000	»	1	30,000	
Premier rédacteur	21,500 » 37,500	1	1	23,000	
Rédacteur de 1 ^e classe	12,600 » 26,000	2	2	48,750	
Commis aux écritures	11,000 » 25,000	1	1	23,600	
Agent réceptionnaire	14,700 » 25,000	1	1	21,500	
Assistant de chimie	12,600 » 26,000	1	1	23,500	
Messager	10,000 » 20,000	1	1	14,500	
Préparateur	10,800 » 16,100	1	1	14,950	
Magasinier	10,800 » 13,800	5	4 (1)	55,450	
Promotions et augmentations réglementaires				1,725	
	Totaux.	14	14	294,975	
Augmentation de 5 %				14,745	
	Total. . . fr.			309,720	
Indemnité de résidence				6,900	
Indemnités familiale et de naissance				4,400	
Indemnité de dernière maladie et de funérailles				5,000	
	Total. . . fr.				326,020 »
5	Comité supérieur de Contrôle. — I. — Services généraux :	EFFECTIF TRAITEMENTS prévu au réel. ANNUELS. cadre.			349,490 »
	GRADES.	—	—	—	
Directeur	50,000 à 68,000	1	1	68,000	
1 ^e Services administratifs :					
Sous-directeur	39,000 » 56,000	1	1	52,000	
Chef de bureau - chef de division	{ 30,000 » 43,000	{ 1	{ 1	{ 82,000	
Expert-comptable		{ 1	{ 1		
Comptable	21,500 » 36,000	1	1	30,000	
Premier rédacteur	21,500 » 36,000	1	1	27,000	
Rédacteur de 2 ^e classe	12,600 » 26,000	2	2	29,100	
	A reporter.	8	8	288,100	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN						Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering								
627,810		Overdracht.							2
		Keurraad van papier, drukwerk, kantoorbehoefte, enz.							4
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETAALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.			
		—	—	—	—	—			
		Diensthoofd (eerste opsteller bureelhoofd, afdeelingshoofd of onderdirecteur)	30,000 tot 56,000	1	1	38,000			
		Taaladjunkt (1 ^e opsteller - bureelhoofd - afdeelingshoofd)	30,000 à 48,000	1	1	30,000			
		Eerste opsteller	21,500 à 37,500	1	1	23,000			
		Opsteller 1 ^e klasse	12,600 à 26,000	2	2	48,750			
		Schrijver	11,000 à 25,000	1	1	23,600			
		Keurders	14,700 à 25,000	1	1	21,500			
		Scheikundig assistent	12,600 à 26,000	1	1	23,500			
		Bode	10,000 à 20,000	1	1	14,500			
		Bereider	10,800 à 16,100	1	1	14,950			
		Magazijnier	10,800 à 13,800	5	4 (1)	55,450			
		Reglementaire bevorderingen en weddeverhoogingen				1,725			
		Totalen.		14	14	294,975			
		Verhooging van 5 t. h.				14,745			
							Totaal.	fr.	309,720
		Standplaatsvergoeding				6,900			
		Familie- en geboortevergoedingen				4,400			
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis				5,000			
	23,470						Totaal.	fr.	326,020
		Hoog Comité van Toezicht. — I. — Algemeene diensten							5
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETAALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.			
		—	—	—	—	—			
		Directeur	50,000 tot 68,000	1	1	68,000			
		1 ^e Bestuurdiensten :							
		Onderdirecteur	39,000 à 56,000	1	1	52,000			
		Bureelhoofd-afdeelingshoofd	30,000 à 48,000	1	1	82,000			
		Expert-boekhouder		1	1				
		Rekenplichtige	21,500 à 36,000	1	1	30,000			
		Eerste opsteller	21,500 à 36,000	1	1	27,000			
		Opsteller 2 ^e klasse	12,600 à 26,000	2	2	29,100			
		Over te dragen.		8	8	288,100			
		(1) Persoonlijke wedde.							
627,810	23,470	Over te dragen.							

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES			Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			—	—		
2			Report.	fr.	6,397,540	>
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel. cadre.	DEPENSES.	
		—	—	—	—	
	5		Report.	8 8	288,100	
		Chef expéditionnaire	17,600 à 25,000	1 1	22,400	
		Commis aux écritures	11,000 > 25,000	2 1	12,900	
		Dactylographe	11,000 à 20,000	4 2	28,800	
		Expéditionnaire	11,000 à 20,000	4 1	18,800	
		Huissier	9,000 à 20,000	2 1	20,000	
		Messager	9,000 à 20,000	2 1	12,600	
		<i>2^e Service de surveillance :</i>				
		Commissaire de surveillance principal	33,000 > 56,000	1 1	41,250	
		Commissaire de surveillance	21,500 > 42,000	9 8	278,100	
		Sous-commissaire de surveillance	12,000 > 30,000	12 12	249,500	
		<i>3^e Service de contrôle des travaux :</i>				
		Inspecteur de travaux	30,000 à 52,000	2 1 (1)	54,000	
		Contrôleur de travaux, assimilé aux inspecteurs	30,000 à 52,000	2 2	90,000	
		Contrôleur adjoint de travaux	12,600 > 30,000	6 4	84,500	
		<i>4^e Personnel hors cadre :</i>				
		Fonctionnaire principal	61,000	1	61,000	
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires			45,750	
		Totaux.	47 44		1,307,700	
		Augmentation de 5 %			65,390	
		Total. . . fr.			1,373,090	
		Indemnité de résidence			17,850	
		Indemnités familiale et de naissance			10,850	
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles			5,000	
		Total. . . fr.			1,406,790	> 1,388,900
6		Comité supérieur de Contrôle. — II. — Service de recherche des auteurs de vols à la Société Nationale des Chemins de Fer Belges :				
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel. cadre.	DEPENSES.	
		—	—	—	—	
		<i>1^e Service administratif :</i>				
		Chef de bureau - chef de division	30,000 à 48,000	1 1 (1)	50,000	
		Premier rédacteur	21,500 > 36,000	1 1	27,000	
		Commis aux écritures	11,000 > 25,000	3 1	11,550	
		Dactylographe	11,000 > 20,000	1 1	16,400	
		A reporter.	6 4		104,950	
		(1) Traitement personnel.			A reporter. . . fr.	7,804,330 > 7,182,190

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

	DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN					Littera van den uitgewerkten staal Nummer van de artikelen
	Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering						
	627,810 »	23,470 »	Overdracht.					2
			GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTEERTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.	
			Overdracht.	.. .	8	8	288,100	5
			Hoofdexpeditionnair	17,600 tot 25,000	1	1	22,400	
			Schrijver	11,000 » 25,000	2	1	12,900	
			Typist(e)	11,000 » 20,000	4	2	28,800	
			Expeditionnair	11,000 » 20,000	1	1	18,800	
			Deurwachter	9,000 » 20,000	2	1	20,000	
			Bode	9,000 » 20,000	1	1	12,600	
			2º Toezichtsdienst :					
			Eerstaanwezend toezichtscommissaris	33,000 » 56,000	1	1	41,250	
			Toezichtscommissaris	21,500 » 42,000	9	8	278,100	
			Ondertoezichtscommissaris	12,000 » 30,000	12	12	249,500	
			3º Dienst van toezicht op de werken :					
			Opziener van werken	30,000 » 52,000	2	1 (1)	54,000	
			Contrôleur van werken gelijkgesteld met de opziener	30,000 » 52,000	2	2	90,000	
			Adjunct-contôleur van werken	12,600 » 30,000	6	4	84,500	
			4º Personeel buiten kader :					
			Eerstaanwezend ambtenaar	61,000	»	1	61,000	
			Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhogeningen				45,750	
			Totalen.	.. .	47	44	1,307,700	
			Verhooging van 5 t. h.	.. .			65,390	
					Totaal.	fr.	1,373,090	
			Standplaatsvergoeding	.. .			17,850	
			Familie- en geboortevergoedingen	.. .			10,850	
			Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis	.. .			5,000	
					Totaal.	fr.	1,406,790	
	17,800 »		Hoog Comité van Toezicht. — II. — Dienst voor het opsporen van daders van diefstallen bij de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen :					6
			GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTEERTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.	
			1º Bestuursdienst :					
			Bureelhoofd-Afdeelingshoofd	30,000 tot 48,000	1	1 (1)	50,000	
			Eerste-opsteller	21,500 » 36,000	1	1	27,000	
			Schrijver	11,000 » 25,000	3	1	11,550	
			Typist(e)	11,000 » 20,000	1	1	16,400	
			Over te dragen.	.. .	6	4	104,950	
	645,610 »	23,470 »	(1) Persoonlijke wedde.					
			Over te dragen.					

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940						Crédits alloués pour l'exercice 1939
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940			— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939			
2			Report. . fr.						7,804,330 »
			EFFECTIF prévu au réel cadre.						
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.						
			Report. . .						
6		2 ^e Service de surveillance :	Report. . . 6 4						104,950
		Commissaire de surveillance principal . . .	33,000 à 56,000	1	1				52,050
		Commissaire de surveillance . . .	21,500 à 42,000	5	5				192,000
		Sous-commissaire de surveillance . . .	12,600 à 30,000	10	10				220,900
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires . . .							25,700
			Totaux. . . 22 20						595,600
		Augmentation de 5 % . . .							29,780
			Total. . fr.						625,380
		Indemnité de résidence . . .							4,200
		Indemnités familiale et de naissance . . .							4,900
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles . . .							3,000
			Total. . fr.						637,480 »
									601,425 »
7		Marine. — Fonctionnaires, employés, etc. :							
		a) Direction centrale. Secrétariats d'Anvers et d'Ostende.							
		b) Services spéciaux : paquebots entre Ostende et Douvres. — Service entre Anvers et la rive gauche de l'Escaut.							
		c) Police maritime, hydrographie, école de navigation, constructions et réparations maritimes, pilotage, phares et fanaux, sauvetage, remorquage, inspection maritime. — Commission de la pêche maritime. — Service des embarcations de la douane.							
		d) Personnel pour la surveillance des pêcheries dans la mer du Nord.							
		e) Ecole de Marine de l'Etat.							
		f) Navire-école « Mercator ».							
			EFFEKTIF prévu au cadre.						
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.						
			Litt. a. Litt. b. Litt. c. Litt. d. Litt. e. Litt. f. réel.						
		Directeur général . . .	80,000 à 90,000	1	»	»	»	1	90,000
		Ingénieur en chef-directeur . . .	65,000 à 75,000	1	»	»	»	1	75,000
		Directeur . . .	50,000 à 68,000	2	»	»	»	2	125,050
		Directeur adjoint . . .	48,000 à 65,000	»	1	4	»	5	325,000
		Sous-directeur . . .	39,000 à 56,000	3	»	»	»	3	168,000
		Conseiller juridique . . .	33,000 à 56,000	1	»	»	»	»	»
		Directeur-conseiller nautique . . .	30,000 à 68,000	1	»	»	»	1	63,000
		A reporter . . .	9	1	4	»	»	13	846,050
			A reporter. . fr.						8,441,810 »
									7,783,615 »

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES										Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
		EFFEKTIF prévu au cadre.						DÉPENSES.					
	GRADES	TRAITEMENTS ANNUELS.		Litt. a.	Litt. b.	Litt. c.	Litt. d.	Litt. e.	Litt. f.	réel.			
		Report.	.	9	1	4	»	»	»	13	846,050		
2												8,441,810	7,783,615
7		Report.	.	9	1	4	»	»	»	13	846,050		
	Conseiller nautique ou commandant	30,000 à 48,000		»	»	»	»	»	»	1	48,000		
	Conseiller technique ou directeur	24,000 à 65,000	1	»	»	»	»	»	»	1	36,000		
	Inspecteur	30,000 à 52,000	1	»	2	»	»	»	»	3 (1)	148,100		
	Chef de division	30,000 à 52,000	4	»	»	»	»	»	»	4	197,000		
	Chef de bureau	30,000 à 42,000	»	»	1	»	»	»	»	2	69,000		
	Chef de bureau principal	30,000 à 52,000	1	1	5	»	»	»	»	6	290,000		
	Hydrographie adjoint principal	30,000 à 52,000	»	»	1	»	»	»	»	1	52,000		
	Premier rédacteur	21,500 à 36,000	7	1	5	»	»	»	»	12	403,350		
	Rédacteur de 1 ^e classe.	12,600 à 26,000	17	2	21	1	»	»	»	27	676,000		
	Rédacteur de 2 ^e classe.	12,600 à 26,000	17	2	21	1	»	»	»	28	550,900		
	Premier dessinateur	12,600 à 36,000	1	»	»	»	»	»	»	1	33,000		
	Dessinateur	12,600 à 26,000	»	»	1	»	»	»	»	1	15,000		
	Commis	11,000 à 25,000	17	2	20	»	1	»	»	23	352,330		
	Dactylographe	11,000 à 20,000	5	1	3	»	»	»	»	9	160,200		
	Sténo-dactylographe rédacteur	18,000 à 26,000	»	»	»	»	»	»	»	1	24,000		
	Sténo-dactylographe	12,600 à 22,500	2	»	»	»	»	»	»	1	19,500		
	Commissaire maritime-directeur	48,000 à 65,000	»	»	1	»	»	»	»	1	48,000		
	Commissaire maritime.	19,500 à 36,000	»	»	9	»	»	»	»	9	253,750		
	Receveur des droits maritimes	14,100 à 42,000	»	»	1	»	»	»	»	1	39,000		
	Comptable	12,600 à 36,000	»	»	2	»	»	»	»	2	60,000		
	Commissaire maritime-adjoint.	14,000 à 22,000	»	»	4	»	»	»	»	4	66,000		
	Receveur de passage d'eau	17,100 à 26,000	»	3	»	»	»	»	»	3	68,650		
	Receveur auxiliaire de passage d'eau.	14,000 à 18,000	»	4	»	»	»	»	»	4 (2)	68,300		
	RelevEUR de coupons	12,800 à 15,800	»	2	»	»	»	»	»	5	78,700		
	Agent de la police maritime	14,600 à 18,000	»	»	29	»	»	»	»	23	380,400		
	A reporter.	65	17	109	1	1	»	»	»	186	4,983,230		
												A reporter. . fr.	8,441,810
													7,783,615

(1) Y compris les pertes sur change.

(2) Dont un supplément de traitement à titre personnel.

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES							Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939	
			EFFEKTIF prévu au cadre.								
	GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	Litt. a.	Litt. b.	Litt. c.	Litt. d.	Litt. e.	Litt. f.	DEPENSES.		
2	7	Report.	65	17	109	1	1	1	186	4,933,230	8,441,810 ▷
	Chef de dépôt . . .	24,000 à 36,000	»	»	1	»	»	»	1	24,000	
	Encaisseur	16,400 ▷ 23,600	»	»	1	»	»	»	1	21,200	
	Directeur d'école de navigation	39,000 ▷ 63,000	»	»	2	»	»	»	2	103,000	
	Professeur	22,000 ▷ 59,000	»	»	6	»	»	»	6	219,000	
	Chargé de cours . . .	720 ▷ 15,360	»	»	16	»	6	»	17	138,480	
	Secrétaire-surveillant .	12,600 ▷ 36,000	»	»	2	»	»	»	2	36,600	
	Commandant-directeur .	39,000 ▷ 57,000	»	»	»	»	1	»	1	48,000	
	Commandant	30,000 ▷ 48,000	1	8	»	1	»	»	9	372,000	
	Officier d'administra- tion	30,000 ▷ 52,000	»	»	»	»	1	»	1	52,000	
	Premier lieutenant . . .	24,000 ▷ 36,000	»	8	»	1	»	»	10	306,150	
	Officier-adjoint d'ad- ministration	21,500 ▷ 36,000	»	»	»	»	1	»	1	27,000	
	Lieutenant	18,000 ▷ 30,000	»	8	»	2	»	»	10	212,000	
	Lieutenant instructeur .	24,000 ▷ 45,000	»	»	»	»	2	»	2	57,000	
	Aumônier	22,000	»	»	»	2	»	»	2	44,000	
	Médecin	35,000	»	»	»	1	»	»	1	35,000	
	Maître	14,600 à 18,000	»	9	»	1	2	»	11	198,000	
	Quartier-maître (de pont)	14,000 ▷ 17,100	»	»	»	»	2	»	2	32,300	
	Cont. manœuvre . . .	14,600 ▷ 17,100	»	19	»	2	»	»	21	359,100	
	Cont.-charpentier . . .	14,600 ▷ 18,000	»	8	»	1	1	»	10	169,300	
	Cont.-voilier	14,600 ▷ 15,000	»	»	»	1	1	»	2 (1)	30,400	
	Cont.-surveillant . . .	14,600 ▷ 18,000	»	»	»	1	»	»	1	17,100	
	Matelot-rameur . . .	12,800 ▷ 15,800	»	»	24	»	»	»	22	323,700	
	Matelot (Anvers) . . .	12,800 ▷ 15,800	»	33	38	»	»	»	60	914,100	
	Commandant de navire-école . . .	39,000 ▷ 57,000	»	»	»	»	1	1	57,000		
	Premier lieutenant de navire-école	24,000 ▷ 48,000	»	»	»	»	1	1	30,000		
	Lieutenant de navire- école	15,000 ▷ 36,000	»	»	»	»	3	3	61,000		
	Aumônier de navire- école	24,000	»	»	»	»	1	1	24,000		
	Médecin de navire- école	40,000	»	»	»	»	1	1	40,000		
	A reporter	66	110	199	14	18	7	388	8,934,660		
	(1) Dont un supplément de traitement à titre personnel.	A reporter. . . fr.	8,441,810 ▷	7,783,615 ▷							

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering			
681,665 »	23,470 »	Overdracht.		2
		GETALSTERKTE in het kader.		
		GRADEN.	Lett. a. Lett. b. Lett. c. Lett. d. Lett. e. Lett. f. eigen- lijk.	UITGAVEN.
		Overdracht.	65 17 109 1 1 186	4,983,230
		Magazijnmeester . . .	24,000 tot 36,000 " " 1 " " 1 " 1	24,000
		Incasseerder. . . .	16,400 » 23,600 " " 1 " " 1 " 1	21,200
		Bestuurder van de Zee- vaartschool . . .	39,000 » 63,000 " " 2 " " 2 " 2	103,000
		Leeraar	22,000 » 59,000 " " 6 " " 6 " 6	219,000
		Lesgever	720 » 15,360 " " 16 " " 17 " 17	138,480
		Secretaris-opzichter .	12,600 » 36,000 " " 2 " " 2 " 2	36,600
		Cominand.-bestuurder .	39,000 » 57,000 " " 1 " " 1 " 1	48,000
		Commandant. . . .	30,000 » 48,000 1 8 " 1 " " 9	372,000
		Officier van adminis- tratie	30,000 » 52,000 " " 1 " " 1 " 1	52,000
		Eerste luitenant . . .	24,000 » 36,000 " 8 " 1 " " 10	306,150
		Adjunct-officier van ad- ministratie	21,500 » 36,000 " " 1 " " 1 " 1	27,000
		Luitenant	18,000 » 30,000 " 8 " 2 " " 10	212,000
		Luitenant-instructeur .	24,000 » 45,000 " " 1 " " 2 " 2	57,000
		Aalmoezenier	22,000 " " 2 " " 2 " 2	44,000
		Geneesheer	35,000 " " 1 " " 1 " 1	35,000
		Bootsman. . . .	14,600 tot 18,000 " 9 " 1 " 2 " 11	198,000
		Kwartiermeester (van dek). . . .	14,000 » 17,100 " " 2 " " 2 " 2	32,300
		Kwart.-meester	14,600 » 17,100 " 19 " 2 " " 21	359,100
		Kwart.-timmerman . .	14,600 » 18,000 " 8 " 1 " 1 " 10	169,300
		Kwart.-zeilmaker . .	14,600 » 15,000 " " 1 " 1 " 2 (1)	30,400
		Kwart.-opzichter . .	14,600 » 18,000 " " 1 " " 1 " 1	17,100
		Matroos-roeier . . .	12,800 » 15,800 " " 24 " " 22	323,700
		Matroos (Antwerpen) .	12,800 » 15,800 " 33 " 38 " " 60	914,100
		Commandant van opleidingschip . . .	39,000 » 57,000 " " 1 " 1 " 1	57,000
		Eerste luitenant van opleidingschip . .	24,000 » 48,000 " " 1 " 1 " 1	30,000
		Luitenant van opleidingschip . . .	15,000 » 36,000 " " 1 " " 3 " 3	61,000
		Almoezenier van opleidingschip . . .	24,000 " " 1 " 1 " 1	24,000
		Geneesheer van opleidingschip . . .	40,000 " " 1 " 1 " 1	40,000
		Over te dragen. . .	66 110 199 14 18 7 388	8,934,660
681,665 »	23,470 »	Over te dragen.		

(1) Waarvan een aanvullende wedde ten persoonlijken titel.

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES								Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939		
			EFFECTIF prévu au cadre.										
2			Report.	fr.	8,441,810	»	7,783,615	»					
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	Litt. a.	Litt. b.	Litt. c.	Litt. d.	Litt. e.	Litt. réel. f.	DEPENSES.			
	7		Report.	66	110	199	14	18	7	388	8,934,660		
		Matelot-charpentier (Anvers)	12,800 à 15,800	»	1	»	»	»	»	1	15,800		
		Matelot-charpentier (service de la côte)	12,800 » 15,800	»	7	»	1	»	»	8	116,800		
		Matelot (service de la côte)	12,800 » 15,800	»	115	47	3	3	»	179	2,777,100		
		Chef-pilote	19,500 » 42,000	»	»	10	»	»	»	10	299,420		
		Patron en chef	19,500 » 28,000	»	1	»	»	»	»	1	28,000		
		Patron	15,200 » 23,600	»	16	27	»	»	»	41	939,200		
		Matelot auxiliaire	6,720 » 8,300	»	14	»	17	»	»	11	73,920		
		Patron-mesureur	17,100 » 26,000	»	»	»	»	»	»	3	78,000		
		Chef-cuisinier	14,600 » 18,000	»	»	»	»	»	1	»	18,000		
		Second	14,600 » 18,000	»	7	6	»	»	»	13	226,300		
		Gardien de phare	12,200 » 14,000	»	»	3	»	»	»	3	42,000		
		Signaleur de marées	14,000 » 18,000	»	»	1	»	»	»	1	16,400		
		Aide-signaleur de ma- rées	12,600 » 14,000	»	»	5	»	»	»	5	69,400		
		Préposé au sauvetage	1,900 » 2,610	»	»	6	»	»	»	6	12,110		
		Patron-sauveteur	500 » 540	»	»	2	»	»	»	2	1,040		
		Contremaitre-sauveteur	400 » 520	»	»	2	»	»	»	2	820		
		Matelot-sauveteur	300 » 375	»	»	2	»	»	»	2	675		
		Jaugeur principal	27,000 » 33,000	»	»	1	»	»	»	1	33,000		
		Jaugeur	16,000 » 26,000	»	»	4	»	»	»	4	102,000		
		Aide jaugeur	14,000 » 18,000	»	»	5	»	»	»	2 (1)	37,200		
		Sondeur hydrographie	12,600 » 26,000	»	»	1	»	»	»	1	15,500		
		Personnel technique :											
		Technicien	17,500 » 38,000	3	»	»	»	»	»	2	46,000		
		Ingénieur principal	24,000 » 65,000	»	»	3	»	»	»	{ 1	57,000		
		Ingénieur	24,000 » 65,000	»	»	3	»	»	»	{ 1	29,000		
		Inspecteur maritime	27,000 » 42,000	»	»	7	»	»	»	7	270,000		
		Officier-mécanicien en chef	27,000 » 45,000	»	1	»	»	»	»	1	33,000		
		A reporter	69	272	331	35	22	7	697	14,272,345			
		(1) Supplément de traitement.								A reporter . . fr.	8,441,810	»	7,783,615

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN											Littera van den uitgewerkten staat
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering												Nummer van de artikelen
681,665 *	23,470 *	Overdracht.											2
			GRADEN.	JAARWEDDEN.	Lett. a.	Lett. b.	Lett. c.	Lett. d.	Lett. e.	Lett. f.	eigen- lijke,	UITGAVEN.	
				Overdracht.	66	110	199	14	18	7	388	8,934,660	7
			Matroos-timmerman (Antwerpen) . . .	12,800 tot 15,800	*	1	*	*	*	*	1	15,800	
			Matroos-timmerman (dienst van de Kust). . .	12,800 > 15,800	*	7	*	1	*	*	8	116,800	
			Matroos (dienst van de Kust)	12,800 > 15,800	*	115	47	3	3	*	179	2,777,100	
			Chef-loods	19,500 > 42,000	*	*	10	*	*	*	10	299,420	
			Opperschipper	19,500 > 28,000	*	1	*	*	*	*	1	28,000	
			Schipper. . . .	15,200 > 23,600	*	16	27	*	*	*	41	939,200	
			Hulp-matroos	6,720 > 8,300	*	14	*	17	*	*	11	73,920	
			Patroon - diepgangsmes- ter	17,100 > 26,000	*	*	*	*	*	*	3	78,000	
			Opperkok. . . .	14,600 > 18,000	*	*	*	*	*	1	*	18,000	
			Stuurman. . . .	14,600 > 18,000	*	7	6	*	*	*	13	226,300	
			Lichttorenwachter . . .	12,200 > 14,000	*	*	3	*	*	*	3	42,000	
			Tijseiner. . . .	14,000 > 18,000	*	*	1	*	*	*	1	16,400	
			Hulplijseiner. . . .	12,600 > 14,000	*	*	5	*	*	*	5	69,400	
			Opzichter van den reddingsdienst. . . .	1,900 > 2,610	*	*	6	*	*	*	6	12,110	
			Schipper-redder. . . .	500 > 540	*	*	2	*	*	*	2	1,040	
			Kwartiermeester-redder	400 > 520	*	*	2	*	*	*	2	820	
			Matroos-redder	300 > 375	*	*	2	*	*	*	2	675	
			Eerstaanwezen scheeps- meter	27,000 > 33,000	*	*	1	*	*	*	1	33,000	
			Scheepsmeter	16,000 > 28,000	*	*	4	*	*	*	4	102,000	
			Hulpscheepsmeter . . .	14,000 > 18,000	*	*	5	*	*	*	2 (1)	37,200	
			Peiler-hydrograaf . . .	12,600 > 26,000	*	*	1	*	*	*	1	15,500	
			Technisch personeel . .										
			Technicus	17,500 > 38,000	3	*	*	*	*	*	2	46,000	
			Eerstaanwezend ingenieur	{ 24,000 > 65,000	*	*	3	*	*	*	{ 1	57,000	
			Ingenieur. . . .	{ 27,000 > 42,000	*	*	7	*	*	*	{ 1	29,000	
			Zeevaartinspecteur . . .	27,000 > 45,000	*	1	*	*	*	*	7	270,000	
			Officier-hoofdwerktuig- kundige	27,000 > 45,000	*	*	*	*	*	*	1	33,000	
			Over te dragen. . . .		69	272	331	35	22	7	697	14,272,845	
			(1) Aanvullende wedde.										
			Over te dragen.										

681,665 * 23,470 *

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940							Crédits alloués pour l'exercice 1939	
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940								
2			Report.							8,441,810 »	
EFFECTIF prévu au cadre.											
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	Litt. a.	Litt. b.	Litt. c.	Litt. d.	Litt. e.	Litt. f.	DEPENSES.	
		—	Report.	69	272	331	35	22	7	697	14,272,345
7		Conducteur-charpentier.	20,000 à 42,000	*	*	2	*	*	*	2	60,000
		Offic.-mécanicien chef instructeur	24,000 à 45,000	*	*	*	*	1	*	*	*
		Officier-mécanicien instructeur.	20,000 à 42,000	*	*	*	*	2	*	2	54,000
		Officier-mécanicien.	20,000 à 42,000	*	20	1	1	*	*	23	632,000
		Machiniste (service de la côte).	17,100 à 26,000	*	27	23	2	2	*	54	1,157,300
		Machiniste (Anvers)	17,100 à 26,000	{	*	*	8	*	*	11	240,000
		Machiniste-adjoint (Anvers)	14,600 à 17,100		*	*	*	*	*	7	119,000
		Machiniste-adjoint (service de la côte)	14,600 à 18,000	*	30	37	3	*	*	63	1,024,700
		Contre-maître chauffeur (service de la côte)	14,000 à 17,100	*	20	*	3	*	*	20	342,000
		Quartier-maître (machines).	14,300 à 18,000	*	*	*	*	5	*	4	63,800
		Chauffeur (Anvers).	12,800 à 15,800	*	*	*	*	*	*	15	215,600
		Chauffeur (service de la côte).	12,800 à 15,800	*	74	38	8	3	*	159	2,494,200
		Huissier.	10,500 à 18,000	4	2	5	*	*	*	7	112,350
		Messager.	4,560	1	*	*	*	*	*	4	48,750
		Concierge.	Brigadier dirigeant de 1 ^e catégorie	*	*	*	*	*	*	*	*
		Brigadier dirigeant de 2 ^e catégorie	17,500 à 24,500	*	*	4	*	*	*	4	82,000
		Brigadier-maneuvre	16,500 à 23,500	*	*	4	*	*	*	4	78,000
		Officier-mécanicien de navire-école	12,800 à 14,700	*	*	4	*	*	*	4	55,800
		Premier motoriste (Anvers)	27,000 à 45,000	*	*	*	*	*	1	1	30,000
		Motoriste (Anvers)	17,100 à 26,000	*	3	3	*	*	*	6	114,900
		Aide-motoriste (Anvers)	14,600 à 26,000	*	12	10	*	*	*	22	385,500
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires								644,625	
		Totaux.		74	474	471	52	35	8 1,124	22,456,170	
		Augmentation de 5 %								1,122,810	
		Total.								23,578,980	
		A reporter.								23,578,980	
		A reporter.								8,441,810 »	7,783,615 »

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
2		Report. . fr.	8,441,810 ▶	7,783,615 ▶
7		Report. . fr.	23,578,980	
	Indemnité de résidence		174,090	
	Indemnités familiale et de naissance		727,260	
	Indemnité de dernière maladie et de funérailles		51,450	
	Total. . fr.		24,531,730 ▶	23,664,955 ▶
8	Marine. — Pilotes :			
	GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel. cadre.	DEPENSES.
	—	—	—	—
	Patron-canotier de Flessingue	17,100 à 26,000	6 6 (1)	203,800
	Pilote-auxiliaire	14,600 ▶ 21,000	{ 48 { 24	449,000
	Elève-pilote	12,800 ▶ 16,400	{ 24 { 24	362,200
	Matelot	12,300 ▶ 15,800	82 82	1,146,000
	Matelot-rameur de Flessingue et de Ter- neuzen	12,800 ▶ 15,800	28 27 (1)	572,600
	Nominations, promotions et augmentations réglementaires			352,700
	Totaux. . .	164 163		3,086,300
	Augmentation de 5 %			154,320
			Total. . fr.	3,240,620
	Indemnités familiale et de naissance			254,320
	Indemnité de dernière maladie et de funérailles			30,450
	Indemnité de résidence			14,280
			Total. . fr.	3,539,670 ▶
9	Marine. — Remises :			3,262,160 ▶
	a) Remises aux pilotes, etc. :			
	GRADES.	EFFECTIF prévu au réel. cadre.	BETRIBUTION.	DEPENSES.
	—	—	—	—
	Patron-pilote	13 12		
	Pilote	247 233	Rétribués au moyen d'un tantième pour cent sur la perception des droits.	12,844,500
	Pilote-auxiliaire (Anvers et Bouches de l'Escaut)	31 22		
	Pilote d'amont	4 2		
	Totaux. . .	295 260		
			A reporter. . fr.	12,844,500
	(1) Y compris la perte sur change (63,700 et 180,000).			
			A reporter. . fr.	36,513,260 ▶
				34,710,730 ▶

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van den uitgevoerden staat	Nummer van de artikelen
Augmentation Verhooging	Diminution Vermindering						
681,665	23,470	Overdracht.					2
			Overdracht.	fr.	23,598,980		7
		Standplaatsvergoeding			174,090		
		Familie- en geboortevergoedingen			727,260		
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis			51,450		
866,825			Totaal.	fr.	24,531,780		
		Zeewezen. — Loodsen :					8
			GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.
		Schipper-roeier te Vlissingen		17,100 tot 26,000	6	6 (1)	203,800
		Hulploods		14,600 » 21,000	24		449,000
		Loodsleerling		12,800 » 16,400	48	24	362,200
		Matroos		12,800 » 15,800	82	82	1,146,000
		Matroos-roeier te Vlissingen en te Terneuzen		12,800 » 15,800	28	27 (1)	572,600
		Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhogeningen					352,700
			Totalen.		164	163	3,086,300
		Verhooging van 5 t. h.					154,320
							Totaal. fr. 3,240,620
		Familie- en geboortevergoedingen					254,320
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis					30,450
		Standplaatsvergoeding					14,280
277,510							Totaal. fr. 3,539,670
		Zeewezen. — Commissieloonen :					9
		a) Commissieloonen voor loodsen, enz. :					
			GRADEN.		GETALSTERKTE in het kader.	BEZOLDIGING.	UITGAVEN.
		Loodsschipper		13	12		
		Loods		247	233	Bezoldigd met een per cent op de geheven rechten.	12,844,500
		Hulploods beneden Antwerpen en Schelde-monden		31	22		
		Boven loodsen		4	2		
			Totalen.		295	269	
							Over te dragen. fr. 12,844,500
		(1) Inbegrepen het verlies op wissel (63,700 en 180,000).					
1,826,000	23,470	Over te dragen.					

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
2	9	Report. . fr.	36,513,260	34,710,730	
		Report. . fr. 12,844,500			
		Remises aux chefs pilotes et patrons mesureurs 15,000			
		Remises aux commissaires de bord des paquebots 162,500			
		Total. . fr. 13,022,000			
		Augmentation de 5 % 651,100			
		Total. . fr. 13,673,100			
	b) Exercices, permanences de sauvetage, droits de présence aux agents de la police maritime, etc. 385,140				
		Total. . fr.	14,058,240	14,024,400	
10	Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. :				
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES.
		—	—	—	—
	Directeur	—	50,000 à 68,000	1 1	63,000
	Sous-directeur	—	39,000 » 56,000	1 1	45,000
	Chef de division	—	30,000 » 48,000	1 1	48,000
	Chef de dépôt	—	24,000 » 42,000	1 1	42,000
	Premier rédacteur	—	21,500 » 36,000	5 3	93,000
	Comptable	—	12,600 » 36,000	1 1	30,000
	Rédacteur de 1 ^e classe	—	12,600 » 26,000	7 11	273,000
	Rédacteur de 2 ^e classe	—	12,600 » 26,000	6 3	48,700
	Commis aux écritures	—	11,000 » 25,000	7 1	112,000
	Chef-facteur	—	11,000 » 25,000	1	25,000
	Dactylographe	—	11,000 » 20,000	2 2	37,600
	Huissier-Messager	—	10,000 » 20,000	2 1	14,500
	Nominations, promotions et augmentations réglementaires	—		20,000	
		Totaux.	44 33	851,800	
	Augmentation de 5 %	—		42,590	
		Total. . fr.	894,390		
		A reporter. . fr.	894,390		
		A reporter. . fr.	50,571,500	48,735,130	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen																																																																																															
Augmentation	Diminution																																																																																																		
Verhooging	Vermindering																																																																																																		
1,825,000	23,470	Overdracht.		9																																																																																															
		Overdracht. . fr. 12,844,500	9																																																																																																
		Commissieloon aan chefloodsen en patroondiepgangsmeters 15,000																																																																																																	
		Commissieloon aan de pursers der paketbooten 162,500																																																																																																	
		Totaal. . fr. 13,022,000																																																																																																	
		Verhooging van 5 t. h. 651,100																																																																																																	
		Totaal. . fr. 13,673,100																																																																																																	
		b) Oefeningen, reddingspermanentie, aanwezigheidsrechten aan de agenten der zeevaartpolitie, enz. 385,140																																																																																																	
33,840		Totaal. . fr. 14,058,240																																																																																																	
		Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. :	10																																																																																																
		<table border="1"> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>GETALSTEKKTE in het kader.</th> <th>eigen- lijke.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Directeur</td> <td>50,000 tot 68,000</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>63,000</td> </tr> <tr> <td>Onder-directeur</td> <td>39,000 ► 56,000</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>45,000</td> </tr> <tr> <td>Afdeelingshoofd</td> <td>30,000 ► 48,000</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>48,000</td> </tr> <tr> <td>Magazijnmeester</td> <td>24,000 ► 42,000</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>42,000</td> </tr> <tr> <td>Eerste opsteller</td> <td>21,500 ► 36,000</td> <td>5</td> <td>3</td> <td>93,000</td> </tr> <tr> <td>Boekhouder</td> <td>12,600 ► 36,000</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>30,000</td> </tr> <tr> <td>Opsteller 1^e klasse</td> <td>12,600 ► 26,000</td> <td>7</td> <td>11</td> <td>273,000</td> </tr> <tr> <td>Opsteller 2^e klasse</td> <td>12,600 ► 26,000</td> <td>6</td> <td>3</td> <td>48,700</td> </tr> <tr> <td>Schrijver</td> <td>11,000 ► 25,000</td> <td>7</td> <td></td> <td>112,000</td> </tr> <tr> <td>Hoofdgoederenbeampte</td> <td>11,000 ► 25,000</td> <td>17</td> <td>1</td> <td>25,000</td> </tr> <tr> <td>Typist(e)</td> <td>11,000 ► 20,000</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>37,600</td> </tr> <tr> <td>Deurwaarder-Bode</td> <td>10,000 ► 20,000</td> <td>2</td> <td>1</td> <td>14,500</td> </tr> <tr> <td>Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>20,000</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Totalen.</td> <td>44</td> <td>33</td> <td>851,800</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td></td> <td>42,590</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Totaal. . fr.</td> <td></td> <td></td> <td>894,390</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Over te dragen. . fr.</td> <td></td> <td></td> <td>894,390</td> </tr> <tr> <td>1,859,840</td><td>23,470</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTEKKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.	Directeur	50,000 tot 68,000	1	1	63,000	Onder-directeur	39,000 ► 56,000	1	1	45,000	Afdeelingshoofd	30,000 ► 48,000	1	1	48,000	Magazijnmeester	24,000 ► 42,000	1	1	42,000	Eerste opsteller	21,500 ► 36,000	5	3	93,000	Boekhouder	12,600 ► 36,000	1	1	30,000	Opsteller 1 ^e klasse	12,600 ► 26,000	7	11	273,000	Opsteller 2 ^e klasse	12,600 ► 26,000	6	3	48,700	Schrijver	11,000 ► 25,000	7		112,000	Hoofdgoederenbeampte	11,000 ► 25,000	17	1	25,000	Typist(e)	11,000 ► 20,000	2	2	37,600	Deurwaarder-Bode	10,000 ► 20,000	2	1	14,500	Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen				20,000		Totalen.	44	33	851,800		Verhooging van 5 t. h.			42,590		Totaal. . fr.			894,390		Over te dragen. . fr.			894,390	1,859,840	23,470	Over te dragen.				
GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTEKKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN.																																																																																															
Directeur	50,000 tot 68,000	1	1	63,000																																																																																															
Onder-directeur	39,000 ► 56,000	1	1	45,000																																																																																															
Afdeelingshoofd	30,000 ► 48,000	1	1	48,000																																																																																															
Magazijnmeester	24,000 ► 42,000	1	1	42,000																																																																																															
Eerste opsteller	21,500 ► 36,000	5	3	93,000																																																																																															
Boekhouder	12,600 ► 36,000	1	1	30,000																																																																																															
Opsteller 1 ^e klasse	12,600 ► 26,000	7	11	273,000																																																																																															
Opsteller 2 ^e klasse	12,600 ► 26,000	6	3	48,700																																																																																															
Schrijver	11,000 ► 25,000	7		112,000																																																																																															
Hoofdgoederenbeampte	11,000 ► 25,000	17	1	25,000																																																																																															
Typist(e)	11,000 ► 20,000	2	2	37,600																																																																																															
Deurwaarder-Bode	10,000 ► 20,000	2	1	14,500																																																																																															
Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen				20,000																																																																																															
	Totalen.	44	33	851,800																																																																																															
	Verhooging van 5 t. h.			42,590																																																																																															
	Totaal. . fr.			894,390																																																																																															
	Over te dragen. . fr.			894,390																																																																																															
1,859,840	23,470	Over te dragen.																																																																																																	

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DESIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939	
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939		
9		A reporter.				
	10	Report.	fr. 894,390			
		Indemnité de résidence	16,270			
		Indemnités familiales et de naissance	5,500			
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles	2,500			
		Total.	fr. 918,660			
	11	Aéronautique :				
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES.	
		—	—	—	—	
		Directeur général	80,000 à 90,000	1	»	
		Directeur d'administration	65,000 à 75,000	» 1 (1)	80,000	
		Directeur technique	65,000 à 75,000	2	»	
		Directeur	50,000 à 68,000	2 1	68,000	
		Sous-directeur	39,000 à 56,000	» 1	56,000	
		Ingénieur	24,000 à 65,000	8 6	206,000	
		Architecte diplômé	22,000 à 62,000	1	»	
		Architecte non diplômé	20,000 à 60,000	» 1	60,000	
		Conducteur de travaux	18,000 à 52,000	2	»	
		Inspecteur technique	20,000 à 60,000	» 1	52,000	
		Technicien	17,500 à 38,000	8	»	
		Chef de travaux	17,500 à 38,000	» 6	167,000	
		Surveillant de travaux	13,900 à 27,000	3 3	62,000	
		Inspecteur	30,000 à 52,000	1 1 (1)	54,000	
		Chef de bureau ou Secrétaire d'administration	30,000 à 48,000	5 2	94,050	
		Chef de bureau de dessin	30,000 à 48,000	1 »	»	
		Premier dessinateur	22,000 à 36,000	2 2 (2)	81,000	
		Premier rédacteur	22,000 à 36,000	6 4	132,600	
		Comptable	12,600 à 36,000	1 »	»	
		Premier radio-télégraphiste	22,000 à 36,000	3 »	»	
		Radiotélégraphiste	12,600 à 26,000	23 »	»	
		Chef d'aéroport 1 ^e classe	30,000 à 52,000	1 »	»	
		Sous-chef d'aéroport	23,000 à 36,000	6 »	»	
		Chef d'aéroport de 3 ^e classe	22,000 à 30,000	2 »	»	
		Chef d'aéroport de 4 ^e classe	16,000 à 24,000	» 2 (1)	51,000	
		A reporter.	78	31	1,163,650	
		(1) Supplément de traitement.				
		(2) Un agent bénéficie de l'ancien barème.				
		A reporter.	fr. 51,490,160		49,636,170	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution			
Verhooging	Vermindering			
1,859,840 »	23,470 »	Over te dragen.		
		Overdracht. . fr. 894,390	10	12
		Standplaatsvergoeding 16,270		
		Familie- en geboortevergoedingen 5,500		
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis 2,500		
17,620 »	»	Totaal. . fr. 918,660		
		Luchtvaart :		41
		GRADEN. JAARWEDDEN. GETALSTEKKTE in het kader. eigen-lijke. UITGAVEN.		
		— — — —		
		Directeur generaal 80,000 tot 90,000 1 »		
		Directeur van bestuur 65,000 » 75,000 » 1 (1) 80,000		
		Technische directeur 65,000 » 75,000 2 »		
		Directeur 50,000 » 68,000 2 1 68,000		
		Onder-directeur 39,000 » 56,000 » 1 56,000		
		Ingenieur 24,000 » 35,000 8 6 206,000		
		Gediplomeerd bouwmeester 22,000 » 32,000 1 »		
		Niet-gediplomeerd bouwmeester 20,000 » 30,000 » 1 60,000		
		Werkleider 18,000 » 32,000 2 »		
		Technische inspecteur 20,000 » 30,000 » 1 52,000		
		Technieker 17,500 » 38,000 8 »		
		Werkleider 17,500 » 38,000 » 6 167,000		
		Werkopzichter 13,900 » 27,000 3 3 62,000		
		Inspecteur 30,000 » 52,000 1 1 (1) 54,000		
		Bureelhoofd of Secretaris van bestuur 30,000 » 48,000 5 2 94,050		
		Teekenbureelhoofd 30,000 » 48,000 1 »		
		Eerste teekenaar 22,000 » 36,000 2 2 (2) 81,000		
		Eerste opsteller 22,000 » 36,000 6 4 132,600		
		Rekenplichtige 12,600 » 36,000 1 »		
		Eerste radio-telegrafist 22,000 » 36,000 3 »		
		Radiotelegrafist 12,600 » 28,000 23 »		
		Luchthavenmeester 1 ^e klasse 30,000 » 52,000 1 »		
		Onder-luchthavenmeester 23,000 » 36,000 6 »		
		Luchthavenmeester 3 ^e klasse 22,000 » 30,000 2 »		
		Luchthavenmeester 4 ^e klasse 16,000 » 24,000 » 2 (1) 51,000		
		Over te dragen. 78 31 1,163,650		
		(1) Aanvullende wedde.		
		(2) Een agent geniet de voordeelen van het vroeger barema.		
1,877,460 »	23,470 »	Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
2			Report. . fr.	51,490,160 ▷	49,636,170 ▷
		GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES.
			—	—	—
	11		Report. . .	78 31	1,163,650
		Rédacteur	12,600 à 26,000	23 34	628,600
		Dessinateur	12,600 ▷ 26,000	5 3	74,250
		Photographe	12,600 ▷ 26,000	1 1	21,500
		Commis aux écritures	11,000 ▷ 25,000	26 31	454,200
		Commis-radiotélégraphiste	11,000 ▷ 25,000	5 »	»
		Dessinateur expéditionnaire	11,000 ▷ 25,000	2 1	14,300
		Sténo-dactylo	12,600 ▷ 22,500	5 »	»
		Dactylographe	11,000 ▷ 20,000	3 3	49,200
		Téléphoniste	11,000 ▷ 25,000	1 »	»
		Expéditionnaire	11,000 ▷ 20,000	» 2	34,800
		Brigadier homme de métier	14,700 ▷ 21,500	1 »	»
		Brigadier électricien	17,500 ▷ 25,000	1 »	»
		Huissier messager classeur	10,000 ▷ 20,000	3 3	48,000
		Electricien de T. S. F.	15,800 ▷ 20,200	9 7	130,371
		Chef ouvrier	15,800 ▷ 20,200	1 »	»
		Magasinier	13,800 ▷ 14,950	2 1 (1)	15,275
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires .			991,100
			Totaux. . .	166 117	3,626,246
		Augmentation de 5 %			181,314
			Total. . fr.		3,807,560
		Indemnité de résidence			63,000
		Indemnités familiale et de naissance			75,550
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles			8,000
			Total. . fr.		3,954,090 ▷
(40) de 1939		Office National des Vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>).			3,276,095 ▷
		(1) Supplément de traitement.			169,850 ▷
			A reporter. . fr.	55,444,250 ▷	53,062,115 ▷

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerken staat	Nummer van de artikelen																																																																																																																									
Augmentation	Diminution																																																																																																																												
Verhooging	Vermindering																																																																																																																												
1,877,460 ▶	23,470 ▶	Overdracht.		2																																																																																																																									
		<table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>GETALSTEKKETE in het kader.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Overdracht.</td> <td>78</td> <td>31</td> <td>1,163,650</td> </tr> <tr> <td>Opsteller</td> <td>12,600 tot 26,000</td> <td>23</td> <td>628,600</td> </tr> <tr> <td>Teekenaar</td> <td>12,600 ▶ 26,000</td> <td>5</td> <td>74,250</td> </tr> <tr> <td>Fotograaf</td> <td>12,600 ▶ 26,000</td> <td>1</td> <td>21,500</td> </tr> <tr> <td>Schrijver</td> <td>11,000 ▶ 25,000</td> <td>26</td> <td>454,200</td> </tr> <tr> <td>Commis-radiotelegrafist</td> <td>11,000 ▶ 25,000</td> <td>5</td> <td>▶</td> </tr> <tr> <td>Teekenaar expeditionnair</td> <td>11,000 ▶ 25,000</td> <td>2</td> <td>14,300</td> </tr> <tr> <td>Steno-typist(e)</td> <td>12,600 ▶ 22,500</td> <td>5</td> <td>▶</td> </tr> <tr> <td>Typist(e)</td> <td>11,000 ▶ 20,000</td> <td>3</td> <td>49,200</td> </tr> <tr> <td>Telefonist</td> <td>11,000 ▶ 25,000</td> <td>1</td> <td>▶</td> </tr> <tr> <td>Expeditionnair</td> <td>11,000 ▶ 20,000</td> <td>▶</td> <td>34,800</td> </tr> <tr> <td>Brigadier stielman</td> <td>14,700 ▶ 21,500</td> <td>1</td> <td>▶</td> </tr> <tr> <td>Brigadier elektriekwerker</td> <td>17,500 ▶ 25,000</td> <td>1</td> <td>▶</td> </tr> <tr> <td>Deurwachter, bode en klasseerdeerde</td> <td>10,000 ▶ 20,000</td> <td>3</td> <td>49,000</td> </tr> <tr> <td>Radio-elektriekwerker</td> <td>15,800 ▶ 20,200</td> <td>9</td> <td>130,371</td> </tr> <tr> <td>Werkmeester</td> <td>15,800 ▶ 20,200</td> <td>1</td> <td>▶</td> </tr> <tr> <td>Magazijnier</td> <td>13,800 ▶ 14,950</td> <td>2</td> <td>15,275</td> </tr> <tr> <td>Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen</td> <td></td> <td></td> <td>991,100</td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>Totalen.</td> <td>166</td> <td>117</td> <td>3,626,246</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td></td> <td>181,314</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 3,807,560</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Standplaatsvergoeding</td> <td></td> <td></td> <td>63,000</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Familie- en geboortevergoedingen</td> <td></td> <td></td> <td>75,530</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte- en begrafenis</td> <td></td> <td></td> <td>8,000</td> </tr> <tr> <td>677,995 ▶</td> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 3,954,090</td> </tr> <tr> <td></td> <td>169,850 ▶</td> <td>Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>). (1) Aanvullende wedde.</td> <td></td> <td>(40) van 1939</td> </tr> <tr> <td>2,555,455 ▶</td> <td>193,320 ▶</td> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTEKKETE in het kader.	UITGAVEN.	Overdracht.	78	31	1,163,650	Opsteller	12,600 tot 26,000	23	628,600	Teekenaar	12,600 ▶ 26,000	5	74,250	Fotograaf	12,600 ▶ 26,000	1	21,500	Schrijver	11,000 ▶ 25,000	26	454,200	Commis-radiotelegrafist	11,000 ▶ 25,000	5	▶	Teekenaar expeditionnair	11,000 ▶ 25,000	2	14,300	Steno-typist(e)	12,600 ▶ 22,500	5	▶	Typist(e)	11,000 ▶ 20,000	3	49,200	Telefonist	11,000 ▶ 25,000	1	▶	Expeditionnair	11,000 ▶ 20,000	▶	34,800	Brigadier stielman	14,700 ▶ 21,500	1	▶	Brigadier elektriekwerker	17,500 ▶ 25,000	1	▶	Deurwachter, bode en klasseerdeerde	10,000 ▶ 20,000	3	49,000	Radio-elektriekwerker	15,800 ▶ 20,200	9	130,371	Werkmeester	15,800 ▶ 20,200	1	▶	Magazijnier	13,800 ▶ 14,950	2	15,275	Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen			991,100			Totalen.	166	117	3,626,246		Verhooging van 5 t. h.			181,314				Totaal.	fr. 3,807,560		Standplaatsvergoeding			63,000		Familie- en geboortevergoedingen			75,530		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte- en begrafenis			8,000	677,995 ▶			Totaal.	fr. 3,954,090		169,850 ▶	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>). (1) Aanvullende wedde.		(40) van 1939	2,555,455 ▶	193,320 ▶	Over te dragen.			
GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTEKKETE in het kader.	UITGAVEN.																																																																																																																										
Overdracht.	78	31	1,163,650																																																																																																																										
Opsteller	12,600 tot 26,000	23	628,600																																																																																																																										
Teekenaar	12,600 ▶ 26,000	5	74,250																																																																																																																										
Fotograaf	12,600 ▶ 26,000	1	21,500																																																																																																																										
Schrijver	11,000 ▶ 25,000	26	454,200																																																																																																																										
Commis-radiotelegrafist	11,000 ▶ 25,000	5	▶																																																																																																																										
Teekenaar expeditionnair	11,000 ▶ 25,000	2	14,300																																																																																																																										
Steno-typist(e)	12,600 ▶ 22,500	5	▶																																																																																																																										
Typist(e)	11,000 ▶ 20,000	3	49,200																																																																																																																										
Telefonist	11,000 ▶ 25,000	1	▶																																																																																																																										
Expeditionnair	11,000 ▶ 20,000	▶	34,800																																																																																																																										
Brigadier stielman	14,700 ▶ 21,500	1	▶																																																																																																																										
Brigadier elektriekwerker	17,500 ▶ 25,000	1	▶																																																																																																																										
Deurwachter, bode en klasseerdeerde	10,000 ▶ 20,000	3	49,000																																																																																																																										
Radio-elektriekwerker	15,800 ▶ 20,200	9	130,371																																																																																																																										
Werkmeester	15,800 ▶ 20,200	1	▶																																																																																																																										
Magazijnier	13,800 ▶ 14,950	2	15,275																																																																																																																										
Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen			991,100																																																																																																																										
	Totalen.	166	117	3,626,246																																																																																																																									
	Verhooging van 5 t. h.			181,314																																																																																																																									
			Totaal.	fr. 3,807,560																																																																																																																									
	Standplaatsvergoeding			63,000																																																																																																																									
	Familie- en geboortevergoedingen			75,530																																																																																																																									
	Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte- en begrafenis			8,000																																																																																																																									
677,995 ▶			Totaal.	fr. 3,954,090																																																																																																																									
	169,850 ▶	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>). (1) Aanvullende wedde.		(40) van 1939																																																																																																																									
2,555,455 ▶	193,320 ▶	Over te dragen.																																																																																																																											

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
2	12	Administration des postes. Fonctionnaires et employés (<i>y compris les remises des gérants d'agences et des gérants des bureaux auxiliaires</i>). a) Administration centrale : GRADES ET FONCTIONS. TRAITEMENTS. Cadre. Effectif. DEPENSES.	Report. . fr.	55,444,250 > 53,082,115 >
		Directeur général 80,000 à 90,000 1 1 90,000 Inspecteur général 70,000 à 80,000 1 1 75,000 Directeur d'Administration 60,000 à 75,000 3 3 210,000 Directeur technique 60,000 à 75,000 1 1 65,000 Directeur adjoint 48,000 à 65,000 4 4 241,000 Sous-directeur 39,000 à 56,000 . 1 (1) 56,000 Inspecteur 30,000 à 52,000 2 2 100,000 Chef de bureau, chef de division 30,000 à 52,000 20 20 993,050 Ingénieur 24,000 à 65,000 1 1 25,250 Ingénieur-Architecte 22,000 à 62,000 4 4 138,000 Premier rédacteur 21,500 à 36,000 54 54 1,887,450 Premier dessinateur 21,500 à 36,000 2 2 70,000 Rédacteur de 1 ^e classe 18,000 à 26,000 44 { 143 } . Rédacteur de 2 ^e classe 12,600 à 22,500 43 { 143 } . 4,459,207 Commis aux écritures, etc. 11,000 à 25,000 98 35 (2) . Dessinateur de 1 ^e classe 18,000 à 26,000 2 { 3 } . 59,500 Dessinateur de 2 ^e classe 12,600 à 22,500 1 { 3 } . Surveillant de travaux 13,900 à 27,000 11 11 211,800 Totaux: 292 286 8,681,257 Total du sous-littera a). . fr. 8,681,257		
		b) Office des chèques postaux : GRADES ET FONCTIONS. TRAITEMENTS. Cadre. Effectif. DEPENSES.		
		Directeur d'administration 60,000 à 75,000 1 1 75,000 Directeur adjoint 48,000 à 65,000 2 2 125,000 Chef de bureau-chef de division 30,000 à 52,000 17 17 (3) 892,000 Premier rédacteur. 21,500 à 36,000 25 25 899,250 A reporter. 45 45 1,991,250		
		(1) Le titulaire de l'emploi de sous-directeur fonctionne en surcadre à l'administration des postes.		
		(2) Les agents féminins mariés à un agent de l'Etat bénéficient de l'ancien barème, par application de l'article 3 de l'arrêté royal du 12 juin 1935.		
		(3) Des chefs de division sont en possession de la triennale complémentaire de 2,000 fr. prévue par l'arrêté royal du 16 décembre 1927.		
		A reporter. . fr. 55,444,250 . 53,082,115 >		

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution			
Verhooging	Vermindering			
2,555,455 >	193,320 >	Overdracht.		9
		Bestuur der Posterijen. Ambtenaren en beambten (<i>inbegrepen het commissieloon van de houders van postagentschappen en van hulppostkantoren</i>). a) Hoofdbestuur :		12
		GRADEN EN BEDIENINGEN. WEDDEN. Kader. Effectief. UITGAVEN.		
		Directeur-generaal 80,000 tot 90,000 1 1 90,000		
		Inspecteur-generaal 70,000 > 80,000 1 1 75,000		
		Directeur van Bestuur 60,000 > 75,000 3 3 210,000		
		Technisch directeur 60,000 > 75,000 1 1 65,000		
		Adjunct-Directeur 48,000 > 65,000 4 4 241,000		
		Onderdirecteur. 39,000 > 56,000 * 1 (1) 56,000		
		Inspecteur 30,000 > 52,000 2 2 100,000		
		Bureelhoofd, Afdeelingshoofd. 30,000 > 52,000 20 20 993,050		
		Ingenieur 24,000 > 65,000 1 1 25,250		
		Ingenieur-Bouwmeester 22,000 > 62,000 4 4 138,000		
		Eerste opsteller 21,500 > 36,000 54 54 1,887,450		
		Eerste tekenaar 21,500 > 36,000 2 2 70,000		
		Opsteller 1 ^e klasse 18,000 > 26,000 44 { 143 }		
		Opsteller 2 ^e klasse 12,600 > 22,500 43 } 4,459,207 }		
		Schrijver, enz. 11,000 > 25,000 98 35 (2)		
		Teekenaar 1 ^e klasse 18,000 > 26,000 2 3 59,500		
		Teekenaar 2 ^e klasse 12,600 > 22,500 1 1		
		Werkopziener 13,900 > 27,000 11 11 211,800		
		Totalen. 292 296 8,681,257		
		Totaal van onder-littera a). fr. 8,681,257		
		b) Bestuur der Postchecks :		
		GRADEN EN BEDIENINGEN. WEDDEN. Kader. Effectief. UITGAVEN.		
		Directeur van bestuur. 60,000 tot 75,000 1 1 75,000		
		Adjunct-directeur 48,000 > 65,000 2 2 125,000		
		Bureelhoofd-afdeelingshoofd. 30,000 > 52,000 17 17 (3) 892,000		
		Eerste opsteller 21,500 > 36,000 25 25 899,250		
		Over te dragen. 45 45 1,991,250		
		(1) De titularis van het ambt van onderdirecteur fungeert boven kader bij het Bestuur der Posterijen.		
		(2) De vrouwelijke bedienden gehuwd met een Staatsagent genieten van den vroegeren wedderooster, bij toepassing van artikel 3 van het Koninklijk besluit van 12 Juni 1935.		
		(3) Sommige afdeelingshoofden genieten de bijkomende driejaarlijksche verhoging van 2,000 fr., voorzien bij Koninklijk Besluit van 16 December 1927.		
2,555,455 >	193,320 >	Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevräagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
9			Report. . . . fr.	55,444,250 •
		GRADES ET FONCTIONS. TRAITEMENTS. Cadre. Effectif. DÉPENSES.		53,082,115 •
12		Report. . . . 45 45 1,991,250		
		Rédacteur de 1 ^e classe 18,000 à 26,000 7 { 303		
		Rédacteur de 2 ^e classe 12,600 à 22,500 6 { 1,351		
		Commis aux écritures 11,000 à 25,000 { 1,641 1,351 23,959,079		
		Aide au service des chèques, postaux, etc. . . . 11,000 à 20,000 { (1) (2)		
		Totaux. . . . 1,699 1,699 — 25,950,329		
		Transformation d'emploi et extension (100 unités commis aux écritures) de personnel pour 1939 restant à réaliser au moment de l'élaboration du projet de budget pour 1940. Dépense pour 1940 1,133,100		
		Extension de personnel (commis aux écritures) et transformation d'emploi prévues pour l'Office des chèques postaux en raison de l'accroissement incessant du service 418,000		
		— 1,551,100		
		Total du sous-littera b). . . . fr. 27,501,420		
	c)	Services régionaux, bureaux de poste : perceptions, sous-perceptions, bureaux ambulants, service du timbre et service des approvisionnements :		
		GRADES ET FONCTIONS. TRAITEMENTS. Cadre. Effectif. DÉPENSES.		
		Directeur régional 48,000 à 65,000 9 9 575,000 (3)		
		Inspecteur 30,000 à 52,000 25 25 1,275,000		
		Chef de bureau, chef de bureau principal (directions régionales) 30,000 à 52,000 9 9 418,600		
		Percepteur principal 33,000 à 48,000 32 32 1,492,150		
		Percepteur de 1 ^e classe 33,000 à 42,000 84 84 3,253,350		
		Percepteur de 2 ^e classe 27,000 à 33,000 165 164 5,769,900		
		Percepteur de 3 ^e classe 21,500 à 30,000 191 190 5,547,100		
		Percepteur de 4 ^e classe 14,700 à 24,750 156 156 4,103,150		
		Chef de bureau-chef de bureau principal (Bureaux de perception et Service du Timbre) 30,000 à 48,000 { 47 46 2,065,450		
		Chef de brigade de 1 ^e classe 30,000 à 48,000 —		
		A reporter. . . . 718 715 24,489,700		
		(1) La tâche de 249 de ces unités est assumée par des assistantes.		
		(2) Les agents féminins mariés à un agent de l'Etat bénéficient de l'ancien barème, par application de l'article 3 de l'arrêté royal du 12 juin 1935.		
		(3) Un certain nombre de fonctionnaires sont en possession d'une rémunération supérieure au taux maximum du fait de bonifications, d'ancienneté comme invalides de guerre.		
		A reporter. . . . fr. 55,444,250 •		53,082,115 •

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution		
Verhooging	Vermindering		
2,555,455	193,320	Overdracht.	2
		GRADEN EN BEDIENINGEN. WEDDEN. Kader. Effectief. UITGAVEN.	12
		Overdracht. 45 45 1,991,250	
		Opsteller 1 ^e klasse. 18,000 tot 26,000 7	
		Opsteller 2 ^e klasse. 12,600 > 22,500 6	
		Schrijver 11,000 > 25,000 1,641 1,351 } 25,959,079	
		Helper bij het Postcheckbe- stuur, enz. 11,000 > 20,000 } 1,641 (1) (2) 25,959,079	
		Totalen. 1,699 1,699 25,950,320	
		Ambtsomzetting en personeeluitbreiding (100 eenheden schrijvers) voor 1939 nog te verwezenlijken op het oogenblik den opmaking van het begrootingsontwerp voor 1940. Uitgave voor 1940 1,133,100	
		Personale uitbreiding (schrijvers), en ambtsomzettingen voorzien voor het Bestuur der Postchecks wegens het aanhoudend toe- nemen van den dienst 418,000	
		Totaal van onder-littera b). . fr. 1,551,100	
		c) Gewestelijke diensten, postkantoren, ontvangerijen, onderontvangerijen, spoorweg- postkantoren, dienst van het zegel en dienst der voorraden :	
		GRADEN EN BEDIENINGEN. WEDDEN. Kader. Effectief. UITGAVEN.	
		Gewestelijk directeur 48,000 tot 65,000 9 9 575,000	
		Inspecteur 30,000 > 52,000 25 25 1,275,000	
		Bureelhoofd, eerstaanwezend bureelhoofd (gewestelijke directies) 30,000 > 52,000 9 9 418,600	
		Eerstaanwezend postontvan- ger 33,000 > 48,000 32 32 1,482,150	
		Postontvanger 1 ^e klasse 33,000 > 42,000 84 84 3,253,350	
		Postontvanger 2 ^e klasse 27,000 > 33,000 165 164 5,769,800	
		Postontvanger 3 ^e klasse 21,500 > 30,000 191 190 5,547,100	
		Postontvanger 4 ^e klasse 14,700 > 24,750 156 156 4,103,150	
		Bureelhoofd - eerstaanwezend bureelhoofd (Ontvangerijen en Dienst van het Zegel) 30,000 > 48,000 } 47,881,46 2,065,450	
		Brigadehoofd 1 ^e klasse 30,000 > 48,000 } 47,881,46 2,065,450	
		Over te dragen. 718 715 24,489,700	
		(1) De taak van 249 dier eenheden wordt waargenomen door assistenten	
		(2) De vrouwelijke bedienden gehuwd met een staatsagent genieten van den vroegeren wedderooster, bij toepassing van artikel 3 van het koninklijk besluit van 12 Juni 1935.	
		(3) Een zeker aantal ambtenaren genieten een bezoldiging die de maximumwedde overtreft wegens ancienniteitsgoedmakingen als oorlogsinvalideën.	
		Over te dragen.	
2,555,455	193,320		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES					Crédits demandés pour l'exercice 1940 Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939 Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		GRADES ET FONCTIONS.	TRAITEMENTS.	Cadre.	Effectif.	DÉPENSES.		
2	12		Report.		718	715	24,489,700	Report. . fr. 55,444,250 » 53,082,115 »
		Conservateur des approvisionnements	22,000 à 42,000	1	1	42,000		
		Premier rédacteur	21,500 à 36,000	216	215	7,283,200		
		Chef de brigade de 2 ^e classe	21,500 à 36,000					
		Rédacteur de 1 ^e classe	18,000 à 26,000	373				
		Rédacteur de 2 ^e classe	12,600 à 22,500	373	1,615	51,309,800		
		Commis aux écritures, etc.	11,000 à 25,000	1,875	1,006			
		Brigadier mécanicien et électricien (automobiles et constructions électriques)	15,500 à 21,500	1	1	16,500		
		Sous-percepteur :						
		Hors classe	10,500 à 23,000	98	98	1,580,746		
		1 ^e classe	10,000 à 21,600	214	214	3,165,828		
		2 ^e classe	8,000 à 18,800	195	195	2,505,285		
		3 ^e classe	7,000 à 16,000	141	141	1,627,405		
		4 ^e classe	6,500 à 14,600	55	55	575,510		
		Chef de fabrication	27,000 à 35,000	1	1 (1)	38,500		
		Gérant d'agence	3,200 à 4,000	22	22 (2)	60,480		
		Totaux	4,283 4,279			92,694,954		
		Extensions de personnel, créations et transformations de bureaux prévues en 1939 et non réalisées au moment de l'élaboration du projet de budget pour 1940. Dépense pour 1940				700,000		
		Extensions de personnel (commis aux écritures) prévues pour 1940 pour le service d'exécution en raison de l'accroissement du trafic				80,000		
		Créations et transformations de bureaux à réaliser en 1940				20,000		
		Transformation de deux emplois de rédacteur en emploi de premier rédacteur				10,000		
		Total du sous-littéra c)	. fr.			93,504,954		
		Total des sous-litteras a), b) et c)	. fr.			129,687,640		
		A reporter	. fr.			129,687,640		
		A reporter	. fr.			55,444,250 »		53,082,115 »

(1) Est en possession d'un supplément de traitement de 3,500 francs à titre personnel.

(2) Plusieurs gérants d'agence n'ont pas de rétribution fixe.

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen				
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering							
2,555,455 *	193,320 *	Overdracht.		9				
		GRADEN EN BEDIENINGEN.	WEDDEN.	Kader.	Effectief.	UITGAVEN.		
		Overdracht.	718	715		24,489,700		12
		Bewaarder der voorraden	22,000 tot 42,000	1	1	42,000		
		Eerste opsteller	21,500 ► 36,000	216	215	7,283,200		
		Brigadehoofd 2 ^e klasse	21,500 ► 36,000					
		Opsteller 1 ^e klasse	18,000 ► 26,000	373				
		Opsteller 2 ^e klasse	12,600 ► 22,500	373	1,615			
		Schrijver, enz.	11,000 ► 25,000	1,875	1,006			
		Voorman-mecanicien en electricien (autowagens en elektrische constructie)	15,500 ► 21,500	1	1	16,500		
		Onderpostontvanger :						
		Buiten klasse	10,500 ► 23,000	98	98	1,580,746		
		1 ^e klasse.	10,000 ► 21,600	214	214	3,165,828		
		2 ^e klasse.	8,000 ► 18,800	195	195	2,505,285		
		3 ^e klasse.	7,000 ► 16,000	141	141	1,627,405		
		4 ^e klasse.	6,500 ► 14,600	55	55	575,510		
		Fabriekmeester	27,000 ► 35,000	1	1 (1)	38,500		
		Houder van een postagentschap	3,200 ► 4,000	22	22 (2)	60,480		
		Totalen.	4,283	4,279		92,694,954		
		Personneeluitbreidingen, oprichting en omvorming van kantoren voorzien voor 1939 en niet verwezenlijkt op het oogenblik van het opmaken van het begrotingsontwerp voor 1940. Uitgave voor 1940				700,000		
		Personneeluitbreid. (schrijvers) voorzien voor 1940 ten behoeve van den uitvoeringsdienst uit hoofde van de vermeerdering van het verkeer				80,000		
		Oprichting en omvorming van kantoren in 1940 te verwezenlijken.				20,000		
		Ambtsomzetting van twee bedieningen van opsteller in bedieningen van eerste opsteller.				10,000		
		Totaal van onder-littera c). . fr.				93,504,954		
		Totaal van onder-littera's a), b) en c). . fr.				129,687,640		
		Over te dragen. . fr.				129,687,640		
		(1) Geniet een bijkomende wedde van 3,500 frank ten persoonlijken titel.						
		(2) Verscheidene agentschaphouders hebben geene vaste bezoldiging.						
2,555,455 *	193,320 *	Over te dragen.						

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
9		Report. . fr.	55,444,250	53,082,115
12		Report. . fr. 129,687,640		
	d) Nominations, promotions et augmentations réglementaires . . . fr. 2,050,000			
	Total. . fr. 131,737,640			
	e) Rémunération du personnel pour l'exécution du service postal dans les bureaux communs (chemins de fer, postes) \$00,000			
	f) Rétributions :			
	1° Des assistantes de l'Office des chèques postaux 2,300,000			
	2° Des aides du service d'exécution et des suppléants 6,000,000 (1)			
		8,300,000		
	g) Indemnité de résidence 1,200,000			
	h) Coopération du personnel de la Régie des Télégraphes et des Téléphones au service postal 5,000			
	i) Remises :			
	1° Aux gérants d'agences 78,000			
	2° Aux gérants des bureaux auxiliaires 320,000			
		398,000		
	j) Indemnités familiale et de naissance :			
	1° Administration centrale 78,000			
	2° Office des chèques postaux 307,000			
	3° Services régionaux, bureaux de poste, etc. 2,500,000			
		2,885,000		
	k) Indemnité de dernière maladie et de funérailles :			
	1° Administration centrale 3,000			
	2° Office des chèques postaux 6,000			
	3° Services régionaux, bureaux de poste, etc. 61,000			
		70,000		
	l) Application de la loi d'assurance du 18 juin 1930 aux gérants d'agence, aux aides du service d'exécution, aux suppléants et aux assistantes de l'Office des chèques postaux 636,300			
	Augmentation de 5 % : Total. . fr. 146,081,940			
	Sous-litteras a) à k) 7,270,000			
	Total. . fr. 153,351,940			
13	Administration des Postes. — Facteurs et gens de service :			
	a) Administration centrale :			
	GRADES ET FONCTIONS	TRAITEMENTS. Cadre. Effectif. DEPENSES.		
	Vérificateur	17,600 à 26,500 4 4 104,000		
	Huissier	{ 10,500 à 20,000 10 10 106,000		
	Messager			
	Classeur	10,500 à 20,000 48 37 545,000		
	Totaux a).	62 51 755,000		
	(1) Y compris la dépense à résulter d'extensions de vacations d'aides (200 heures-année).			
	A reporter. . fr. 208,796,190			

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution			
Verhooging	Vermindering			
2,555,455	193,320	Overdracht:		
		Overdracht. . fr. 129,687,640		42
		d) Reglementaire benoemingen, bevordering en verhogingen 2,050,000		
		Totaal. . fr. 131,737,640		
		e) Bezoldiging van het personeel voor de uitvoering van den postdienst in de gemeenschappelijke kantoren (spoorwegen en posterijen) 800,000		
		f) Bezoldigingen :		
		1º Der assistenten bij het Bestuur der Postchecks 2,300,000		
		2º Der helpers bij den uitvoeringsdienst en der plaatsvervangers 6,000,000 ⁽¹⁾ 8,300,000		
		g) Verlijfplaatsvergoeding 1,200,000		
		h) Medewerking van het personeel van de Regie van Telegraaf en Telefoon aan den postdienst 5,000		
		i) Commissieloon :		
		1º Voor houders van agentschappen 78,000		
		2º Voor houders van hulppostkantoren 320,000		
		Totaal. . fr. 398,000		
		j) Familie- en geboortevergoedingen :		
		1º Hoofdbestuur 78,000		
		2º Bestuur der Postchecks 307,000		
		3º Gewestelijke diensten, postkantoren, enz. 2,500,000		
		Totaal. . fr. 2,885,000		
		k) Vergoeding voor laatste ziekte en begrafenis :		
		1º Hoofdbestuur 3,000		
		2º Bestuur der Postchecks 6,000		
		3º Gewestelijke diensten, postkantoren, enz. 61,000		
		Totaal. . fr. 70,000		
		l) Toepassing van de verzekeringswet van 18 Juni 1930 op de houders van agentschappen, op de helpers bij den uitvoeringsdienst, op de plaatsvervangers, en op de assistenten bij het Bestuur der Postchecks 686,300		
		Totaal. . fr. 146,081,940		
10,504,190		Verhooging van 5 t. h. 7,270,000		
		Onder letters a) tot k) 7,270,000		
		Totaal. . fr. 153,351,940		
		Bestuur der Posterijen. — Bestellers en dienstdienden		13
		a) Hoofdbestuur :		
		GRADEN EN BEDIENINGEN. WEDDEN. Kader. Effectief. UITGAVEN.		
		Verificateur 17,600 tot 26,500 4 4 104,000		
		Deurwachter 10,500 - 20,000 10 10 106,000		
		Bode 10,500 - 20,000 48 37 545,000		
		Klasseerdeerde 10,500 - 20,000 62 51 755,000		
		Totalen a). 62 51		
		(1) Met inbegrip van de uitgave voortspruitende uit de uitbreiding der diensturen van de helpers (200 uren-jaar).		
13,059,645	193,320	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939
			—	Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	
2		Report. . fr.	208,796,190	»	195,929,865 »
	13	b) Office des chèques postaux :			
		GRADES ET FONCTIONS.	TRAITEMENTS.	Cadre. Effectif.	DEPENSES.
		—	—	—	—
		Facteur des postes (1)	11,500 à 18,000	» 5(1)	85,500
		Classeur et classeur provisoire	10,500 » 20,000	293 288(2)(3)	3,680,000
		Totaux.	293	293	3,765,500
		Extensions de personnel prévues.			105,000
			Total b).	. fr.	3,870,500
		c) Services régionaux; bureaux de poste : perceptions, sous-perceptions, dépôts-relais et bureaux ambulants :			
		GRADES ET FONCTIONS.	TRAITEMENTS.	Cadre. Effectif.	DEPENSES.
		—	—	—	—
		Vérificateur	17,600 à 26,500	29 25	563,550
		Premier chef-facteur	21,200 » 26,500	» 4(4)	106,000
		Chef-facteur	17,600 » 25,000	54 54	1,127,000
		Facteur-trieuse	13,600 » 21,000	463 463	8,760,900
		Interprète	12,285 » 19,600	5 5	88,650
		Facteur-gérant de dépôt-relais	11,760 » 19,000	257 257	4,233,500
		Facteur des postes	11,550 » 18,000	9,198 9,198	135,347,400
		Classeur, huissier et messager	10,500 » 18,000	15 15	162,000
		Totaux.	10,021	10,021	150,389,000
		Extensions de personnel prévues (5).			3,037,900
			Total c).	. fr.	153,426,900
		Total a), b) et c).	. fr.		158,052,400
		d) Nominations, promotions et augmentations réglementaires.			1,690,000
			Fr.		159,742,400
		e) Rémunération des facteurs surnuméraires, aides-facteurs et étrangers			25,500,000
		f) Indemnité de résidence			2,800,000
		g) Indemnités familiale et de naissance :			
		1 ^o Administration centrale			1,200
		2 ^o Office des chèques postaux			5,600
		3 ^o Services régionaux et bureaux de poste			5,961,700
					5,968,500
		A reporter.	. fr.		194,010,900
		(1) Facteurs invalides de guerre chargés des fonctions de classeur.			
		(2) Y compris renfort de 20 unités les trois premiers et les deux derniers jours ouvrables de chaque mois.			
		(3) Y compris 18 extensions classeurs sollicitées pour 1939.			
		(4) Cadre supprimé (emplois destinés à disparaître par extinction).			
		(5) Y compris, pour une somme de 1,968,400 fr., des extensions prévues aux budgets de 1938 et de 1939 et non régularisées.			
		A reporter.	. fr.		208,796,190 »
					195,929,865 »

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING:

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen																																																																																																	
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering																																																																																																				
13,059,645	193,320	<p>Overdracht.</p> <p>b) Bestuur der Postchecks :</p> <table> <thead> <tr> <th>GRADEN EN BEDIENINGEN.</th> <th>WEDDEN.</th> <th>Kader.</th> <th>Effectief.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Brievenbesteller (1).</td> <td>11,500 tot 18,000</td> <td>"</td> <td>5(1)</td> <td>85,500</td> </tr> <tr> <td>Klasseerder en voorloopig klasseerder</td> <td>10,500 » 20,000</td> <td>293</td> <td>288(2)(3)</td> <td>3,680,000</td> </tr> <tr> <td>Totalen.</td> <td></td> <td>293</td> <td>293</td> <td>3,765,500</td> </tr> <tr> <td>Voorziene personeeluitbreiding</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>105,000</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal b).</td> <td>fr. 3,870,500</td> </tr> </tbody> </table> <p>c) Gewestelijke diensten; postkantoren : ontvangerijen, onderontvangerijen, overdraagkantoren en spoorwegkantoren :</p> <table> <thead> <tr> <th>GRADEN EN BEDIENINGEN.</th> <th>WEDDEN.</th> <th>Kader.</th> <th>Effectief.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Verificateur</td> <td>17,600 tot 26,500</td> <td>29</td> <td>25</td> <td>563,550</td> </tr> <tr> <td>Eerste hoofdbrievenbesteller</td> <td>21,200 » 26,500</td> <td>"</td> <td>4(4)</td> <td>106,000</td> </tr> <tr> <td>Hoofdbrievenbesteller</td> <td>17,600 » 25,000</td> <td>54</td> <td>54</td> <td>1,127,000</td> </tr> <tr> <td>Besteller-sorteerder</td> <td>13,600 » 21,000</td> <td>463</td> <td>463</td> <td>8,760,900</td> </tr> <tr> <td>Tolk</td> <td>12,285 » 19,600</td> <td>5</td> <td>5</td> <td>88,650</td> </tr> <tr> <td>Houder van een overdraagkantoor</td> <td>11,760 » 19,000</td> <td>257</td> <td>257</td> <td>4,233,500</td> </tr> <tr> <td>Brievenbesteller</td> <td>11,550 » 18,000</td> <td>9,198</td> <td>9,198</td> <td>135,347,400</td> </tr> <tr> <td>Klasseerder, deurwachter, bode</td> <td>10,500 » 18,000</td> <td>15</td> <td>15</td> <td>162,000</td> </tr> <tr> <td>Totalen.</td> <td></td> <td>10,021</td> <td>10,021</td> <td>150,389,000</td> </tr> <tr> <td>Voorziene personeeluitbreiding (5)</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>3,037,900</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal c).</td> <td>fr. 153,426,900</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal a), b) en c).</td> <td>fr. 158,052,400</td> </tr> <p>d) Reglementaire benoemingen, bevorderingen en verhoogingen</p> <td></td> <td></td> <td></td> <td>1,690,000</td> </tbody></table>	GRADEN EN BEDIENINGEN.	WEDDEN.	Kader.	Effectief.	UITGAVEN.	Brievenbesteller (1).	11,500 tot 18,000	"	5(1)	85,500	Klasseerder en voorloopig klasseerder	10,500 » 20,000	293	288(2)(3)	3,680,000	Totalen.		293	293	3,765,500	Voorziene personeeluitbreiding				105,000				Totaal b).	fr. 3,870,500	GRADEN EN BEDIENINGEN.	WEDDEN.	Kader.	Effectief.	UITGAVEN.	Verificateur	17,600 tot 26,500	29	25	563,550	Eerste hoofdbrievenbesteller	21,200 » 26,500	"	4(4)	106,000	Hoofdbrievenbesteller	17,600 » 25,000	54	54	1,127,000	Besteller-sorteerder	13,600 » 21,000	463	463	8,760,900	Tolk	12,285 » 19,600	5	5	88,650	Houder van een overdraagkantoor	11,760 » 19,000	257	257	4,233,500	Brievenbesteller	11,550 » 18,000	9,198	9,198	135,347,400	Klasseerder, deurwachter, bode	10,500 » 18,000	15	15	162,000	Totalen.		10,021	10,021	150,389,000	Voorziene personeeluitbreiding (5)				3,037,900				Totaal c).	fr. 153,426,900				Totaal a), b) en c).	fr. 158,052,400				1,690,000
GRADEN EN BEDIENINGEN.	WEDDEN.	Kader.	Effectief.	UITGAVEN.																																																																																																	
Brievenbesteller (1).	11,500 tot 18,000	"	5(1)	85,500																																																																																																	
Klasseerder en voorloopig klasseerder	10,500 » 20,000	293	288(2)(3)	3,680,000																																																																																																	
Totalen.		293	293	3,765,500																																																																																																	
Voorziene personeeluitbreiding				105,000																																																																																																	
			Totaal b).	fr. 3,870,500																																																																																																	
GRADEN EN BEDIENINGEN.	WEDDEN.	Kader.	Effectief.	UITGAVEN.																																																																																																	
Verificateur	17,600 tot 26,500	29	25	563,550																																																																																																	
Eerste hoofdbrievenbesteller	21,200 » 26,500	"	4(4)	106,000																																																																																																	
Hoofdbrievenbesteller	17,600 » 25,000	54	54	1,127,000																																																																																																	
Besteller-sorteerder	13,600 » 21,000	463	463	8,760,900																																																																																																	
Tolk	12,285 » 19,600	5	5	88,650																																																																																																	
Houder van een overdraagkantoor	11,760 » 19,000	257	257	4,233,500																																																																																																	
Brievenbesteller	11,550 » 18,000	9,198	9,198	135,347,400																																																																																																	
Klasseerder, deurwachter, bode	10,500 » 18,000	15	15	162,000																																																																																																	
Totalen.		10,021	10,021	150,389,000																																																																																																	
Voorziene personeeluitbreiding (5)				3,037,900																																																																																																	
			Totaal c).	fr. 153,426,900																																																																																																	
			Totaal a), b) en c).	fr. 158,052,400																																																																																																	
				Fr. 159,742,400																																																																																																	
1° Hoofdbestuur				1,800																																																																																																	
2° Postcheckbestuur				5,600																																																																																																	
3° Gewestelijke diensten en postkantoren				5,961,700																																																																																																	
				5,968,500																																																																																																	
Over te dragen.				fr. 194,010,900																																																																																																	

(1) Brievenbestellers oorlogsinvaliden belast met de functie van klasseerder.

(2) De versterking met 20 enheden op de drie eerste en de twee laatste werkdagen van iedere maand inbegrepen.

(3) Met inbegrip van een voor 1939 aangevraagde uitbreidings van 18 bedieningen van klasseerder.

(4) Kader afgeschaft (betrekkingen geroepen om door uitstervening te verdwijnen).

(5) Inbegrepen een som van 1,968,400 fr. voor uitbreidings voorzien bij de begrootingen van 1938 en 1939, en nog niet verwezenlijkt.

 2 | 13 | | || 13,059,645 | 193,320 | Over te dragen. | | |

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littérales des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
2		Report. . fr.	208,796,190	195,920,865
13		Report. . fr. 194,010,900		
	h) Indemnité de dernière maladie et de funérailles :			
	1° Administration centrale	1,000		
	2° Office des chèques postaux	1,000		
	3° Services régionaux et bureaux de poste	68,000		
		70,000		
	i) Application (aux aides-facteurs et aux étrangers) de la loi d'assurances du 14 juillet 1930	115,000		
	Total. . fr. 194,195,900			
	Augmentation de 5 % :			
	Sous-litteras a) à h)	9,704,000		
	Total. . fr.		203,899,900	194,192,650
3	Traitements et indemnités des agents temporaires. Salaires et indemnités des agents salariés :			
4	Secrétariat général :			
	GRADES.	EFFECTIF prévu au réel. cadre.	DEPENSES.	
	Agents temporaires	1	13,600	
	Messagers provisoires.	1	10,500	
	Ecureuses au salaire de 12 à 18 francs	15 10	40,392	
	Ebéniste au salaire de fr. 40.25	1 1	14,000	
	Chauffeur au salaire de fr. 41.45	1 1 (1)	13,000	
	Chauffeur au salaire de fr. 33.25	1 1	11,000	
	Augmentations réglementaires		430	
	Totaux.	18 15	102,922	
	Augmentation de 5 %		4,468	
	Total. . fr.		107,390	
	Indemnité de résidence		4,300	
	Indemnités familière et de naissance		1,000	
	Indemnité de dernière maladie et de funérailles		1,500	
	Assurance (arrêté royal du 14 décembre 1921 — loi du 18 juin 1930)		3,000	
	Total. . fr.		117,190	
2	Direction Supérieure des Services de Transports concédés :			
	Messager provisoire		10,500	
	Ecureuses au salaire de 12 à 18 fr.		20,196	
	Total. . fr.		30,696	
	Augmentation de 5 %		1,534	
	Total. . fr.		32,230	
	A reporter. . fr.		32,230	214,840
	(1) Y compris les chevrons d'ancienneté.			
	A reporter. . fr.		412,813,280	390,337,355

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijstera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation Verhooging	Diminution Vermindering			
13,059,645	193,320	Overdracht. b) Vergoeding voor laatste ziekte en begrafenis : 1° Hoofdbestuur 1,000 2° Postcheckbestuur 1,000 3° Gewestelijke diensten en postkantoren 68,000 70,000 i) Toepassing van de wet van 14 Juli 1930 op de verzekeringen (hulpbriefvenbestellers en vreemden) 115,000 Totaal. . fr. 194,195,900 Verhooging van 5 t. h. 9,704,000 Onder letters a) tot h) 9,704,000 Totaal. . fr. 203,899,900	13	2
9,707,250		Wedden en vergoedingen der tijdelijke bedienden. Loonen en vergoedingen der loontrekende bedienden : Algemeen secretariaat : GEADEN. GETALSTEREXTE in het eigen-kader. UITGAVEN. — — — — — Tijdelijke agenten. 1 13,600 Tijdelijke boden 1 10,500 Schuursters met een dagloon van 12 tot 18 frank. 15 10 40,392 Meubelmaker met een dagloon van fr. 40,25 1 1 14,000 Stoker met een dagloon van fr. 41,45 1 1 (1) 13,000 Stoker met een dagloon van fr. 33,25 1 1 11,000 Reglementaire verhooging — 430 Totalen. 18 15 102,922 Verhooging van 5 t. h. 4,468 Totaal. . fr. 107,390 Standplaatsvergoeding. 4,300 Familie- en geboortevergoedingen 1,000 Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis 1,500 Verzekering (koninklijk besluit van 14 December 1921 — wet van 18 Juni 1930) 3,000 Totaal. . fr. 117,190	1	3
61,420		Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten : Tijdelijke bode 10,500 Schuursters met een dagloon van 12 tot 18 fr. 20,196 Totaal. . fr. 30,696 Verhooging van 5 t. h. 1,534 Totaal. . fr. 32,230 Over te dragen. . fr. 32,230	2	
22,766,895	254,740	(1) Het bijloon wegens dienstancienniteit inbegrepen. Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939	
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	—	—
3		Report. . fr.	412,813,230	390,337,355	»	
	2	Report. . fr.	32,230			
		Indemnité de résidence	1,000			
		Indemnités familiale et de naissance	1,000			
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles	500			
		Assurance (arrêté royal du 14 décembre 1931 — loi du 18 juin 1930)	1,500			
		Total. . fr.	36,230			
3	Commissariat général du Tourisme.					
4	Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc. :					
	GRADES.	SALAIRS.	DEPENSES.			
	Assistant de chimie temporaire	15,500	(1) 7,750			
	Classeur ff.	»	(1) 6,200			
	Manœuvre (en surcadre)	12,600	12,600			
		Total. . fr.	26,550			
	Augmentation de 5 %		1,350			
		Total. . fr.	27,900			
	Portier-concierge (en commun avec l'O. C. I.)		4,500			
	Indemnité de résidence		1,000			
	Indemnités familiale et de naissance		2,000			
	Indemnité de dernière maladie et de funérailles		1,500			
		Total. . fr.	36,900		22,570	»
5	Comité supérieur de Contrôle. — Services généraux :					
	GRADES.	SALAIRS.	EFFECTIF prévu au réel. cadre.	DEPENSES.		
	Nettoyeur	33.25 à 51.75	2 2			
	Concierge-écureuse	12.60	1 1	{ 33,100		
	Ecureuse	12.60	1 1			
	Nominations, promotions et augmentations réglementaires			300		
		Totaux.	4 4	33,400		
	Augmentation de 5 %			1,600		
		Total. . fr.	35,000			
	Indemnités familiale et de naissance			1,200		
	Indemnité de dernière maladie et de funérailles			1,500		
		Total. . fr.	37,700		38,720	»
	(1) Pour six mois.					
		A reporter. . fr.	412,924,110		390,398,645	»

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution			
Verhooging	Vermindering			
22,766,895 *	254,740 *	Overdracht.		3
		Overdracht. fr. 32,230	2	
		Standplaatsvergoeding 1,000		
		Familie- en geboortevergoedingen 1,000		
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis 500		
		Verzekering (koninklijk besluit van 14 December 1921 — wet van 18 Juni 1930) 1,500		
		Totaal. fr. 36,230		
		Commissariaat generaal voor Toerisme. 3		
		Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoeften, enz. : 4		
		GRADEN. LOONEN. UITGAVEN.		
		Tijdelijk scheikundig assistent 15,500 (1) 7,750		
		Klasseerdeer dd. * (1) 6,200		
		Arbeider (buiten kader) 12,600 12,600		
		Totaal. fr. 26,550		
		Verhooging van 5 t. h. 1,350		
		Totaal. fr. 27,900		
		Portier-huisbewaarder (ook voor Centraal Bureau voor Drukwerk) 4,500		
		Standplaatsvergoeding 1,000		
		Familie- en geboortevergoedingen 2,000		
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis 1,500		
14,330 *		Totaal. fr. 36,900		
		Hoog Comité van Toezicht. — Algemeene diensten : 5		
		GEADEN. LOONEN. GETALSTERKTE in het eigen- kader. UITGAVEN.		
		— — — — —		
		Schoonmaker 33.25 tot 51.75 2 2		
		Huisbewaarder-schuurster 12.60 1 1 } 33,100		
		Schuurster 12.60 1 1 }		
		Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen 300		
		Totalen. 4 4 33,400		
		Verhooging van 5 t. h. 1,600		
		Totaal. fr. 35,000		
		Familie- en geboortevergoedingen 1,200		
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis 1,500		
	1,020 *	Totaal. fr. 37,700		
		(1) Voor zes maanden.		
22,781,225 *	255,760 *	Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940				Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940				
3	6	Marine :		Repert.	fr.	412,924,110	390,398,645
	a) Gens de service						
	b) Lamaneurs, gardiens, agents provisoires et temporaires.						
	c) Ouvriers.						
			GRADES.	Salaires annuels, mensuels ou journaliers.	prévu au cadre.	EFFECTIF	
					Litt. a. Litt. b. Litt. c.	réel.	DÉPENSES. (¹)
			Technicien temporaire	19,500			
			Commis temporaire	10,500 à 15,800			11,900
			Nettoyeur	34,95 à 40,10	2		23,900
			Ecureuse	6,00	3		11,600
			Gardien de feu	41,00 à 1,783		28	197,000
			Gardien	945 à 1,006		17	135,200
			Sous-chef lamaneur	991		2	26,350
			Lamaneur	945 à 1,006		11	139,400
			Tickets-collectors	1,200		17	86,400
			Cuisinier provisoire	1,066 à 1,216		11	157,400
			Ecureuse provisoire (nouveau régime)	6,00 à 16,00		15	57,210
			Portier	945 à 1,006		1	12,600
			Passeur d'eau	945 à 1,006		2	25,200
			Visiteur de moteurs	1,066 à 1,275		9	96,600
			Conducteur de vedettes	1,066 à 1,275		3	48,000
			Electricien	1,150 à 1,450		5	57,900
			Aide-électricien	38,20 à 41,00		4	48,400
			Manœuvre (combustibles et cendres).	945 à 1,006		19	239,500
			Manœuvre	945 à 1,006		104	726,500
			Nettoyeur de chaudière	18,00		8	32,800
			Chef ouvrier :				
			Ajusteur			3	46,100
			Charpentier			3	45,700
			Menuisier			*	
			Chaudronnier en fer	43,75 à 50,00		3	17,700
			Forgeron			1	15,800
			Tourneur			2	31,400
			Maçon			1	14,500
			Chaudronnier en cuivre			1	16,400
			A reporter	5 101	166 202		2,320,960
			(¹) Y compris les chevrons d'ancienneté et les indemnités complémentaires.				
			A reporter	fr.		412,924,110	390,398,645

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940				Crédits alloués pour l'exercice 1939		
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940				— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939		
3			Report.		fr.	412,924,110	»	390,398,645	»
		GRADES.	Balaires annuels, mensuels ou journaliers.	prévu au cadre.	EFFECTIF				
				Litt. a. b. c.	Litt. réel.	DEPENSES.	(1)		
6			Report.	5 101	166 202	2,320,960			
		Homme de métier :							
		Ajusteur			23 22	303,600			
		Charpentier			16 16	205,700			
		Menuisier			6 2	27,000			
		Polisseur-garnisseur			4	50,600			
		Chaudronnier en cuivre			6 6	78,200			
		Chaudronnier en fer			26 28	402,000			
		Forgeron			12 8	109,300			
		Frappeur			7 7	84,400			
		Tourneur	37,00 à 46,50		11 11	144,500			
		Fraiseur			1 1	13,100			
		Raboteur			1 1	12,700			
		Foreur			3 3	38,000			
		Taraudeur			1 1	11,400			
		Maçon			4 4	54,200			
		Voilier			2 2	25,300			
		Peintre			6 6	75,500			
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires				445,600			
		Totaux	5 101	291 324		4,402,060			
		Augmentation de 5 %				220,070			
					Total.	fr. 4,622,130			
		Indemnité de résidence ou supplément régional				132,300			
		Indemnités familiale et de naissance				233,430			
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles				23,500			
					Total.	fr. 5,011,360	»	4,684,420	»
		(1) Y compris les chevrons d'ancienneté et les indemnités complémentaires							
					A reporter.	fr. 417,935,470	»	395,083,065	»

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939	
				Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
3	7	Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. :	Report. . fr.	417,935,470	395,083,065
		GRADES.	TRAITEMENTS ET SALAIRES.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES. (1)
		Rédacteur	13,600	1	13,600
		Commis aux écritures	11,900	1	11,900
		Magasinier	9,900 à 13,800	18	8
		Manœuvre	9,400 à 12,000	4	4
		Nettoyeur-boute-feu	9,400 à 12,000	3	1
		Portier-concierge	9,900 à 13,800	1	1
		Ecureuse	4,230	3	3
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires .			1,000
		Totaux.	29	19	223,390
		Augmentation de 5 %			11,170
		Total. . fr.			234,560
		Indemnité de résidence ou supplément régional			14,570
		Indemnités familiale et de naissance			2,000
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles			1,300
		Total. . fr.			252,430
	8	Aéronautique :	Report. . fr.		259,400
		GRADES.	TRAITEMENTS ET SALAIRES.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES. (1)
		Electricien catégorie D	13,800 à 18,000	10	9
		Ajusteur de précision	15,800 à 20,200	2	"
		Ajusteur	40.15 à 45.00	7	11
		Chauffeur d'auto-camion	40.25 à 46.50	7	3
		Forgeron	39.40 à 43.75	2	"
		Modeleur	40.25 à 46.50	1	1
		Menuisier	39.40 à 43.75	4	4
		A reporter.	33	28	408,475
		(1) Y compris les chevrons d'ancienneté et les indemnités complémentaires.			
		A reporter. . fr.			418,187,900
					395,342,465

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen																																																																																																																																														
Augmentation	Diminution																																																																																																																																																	
Vérhooing	Vermindering																																																																																																																																																	
23,108,165	256,760	Overdracht.		3																																																																																																																																														
		Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefte, enz. :		7																																																																																																																																														
		<table border="1"> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN EN LOONEN.</th> <th>GETALSTERKTE in het kader.</th> <th>eigen- lijke.</th> <th>UITGAVEN. (¹)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Opsteller</td><td>13,600</td><td>1</td><td></td><td>13,600</td></tr> <tr> <td>Schrijver</td><td>11,900</td><td>1</td><td></td><td>11,900</td></tr> <tr> <td>Magazijnier</td><td>9,900 tot 13,800</td><td>18</td><td>8</td><td>110,400</td></tr> <tr> <td>Arbeider</td><td>9,400 » 12,000</td><td>4</td><td>4</td><td>48,000</td></tr> <tr> <td>Schoonmaker-vuurverzorger</td><td>9,400 » 12,000</td><td>3</td><td>1</td><td>12,000</td></tr> <tr> <td>Portier-huisbewaarder.</td><td>9,900 » 13,800</td><td>1</td><td>1</td><td>13,800</td></tr> <tr> <td>Schuurster</td><td>4,230</td><td>3</td><td>3</td><td>12,690</td></tr> <tr> <td>Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen</td><td></td><td></td><td></td><td>1,000</td></tr> <tr> <td>Totalen.</td><td></td><td>29</td><td>19</td><td>223,390</td></tr> <tr> <td>Vérhooing 5 t. h.</td><td></td><td></td><td></td><td>11,170</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>Totaal. . fr.</td><td></td><td>234,560</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>Standplaatsvergoeding of gewestelijk bijloon</td><td></td><td>14,570</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>Familie- en geboortevergoedingen</td><td></td><td>3,000</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis.</td><td></td><td>1,300</td></tr> <tr> <td></td><td>6,970</td><td></td><td></td><td>Totaal. . fr. 252,430</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>Luchtvaart :</td><td></td><td>8</td></tr> <tr> <td></td><td></td><td> <table border="1"> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN EN LOONEN.</th> <th>GETALSTERKTE in het kader.</th> <th>eigen- lijke.</th> <th>UITGAVEN. (¹)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Electriekwerker kategorie D</td><td>13,800 tot 18,000</td><td>10</td><td>9</td><td>130,150</td></tr> <tr> <td>Nauwkeurigheid-bankwerker</td><td>15,800 » 20,200</td><td>2</td><td>0</td><td>—</td></tr> <tr> <td>Bankwerker</td><td>40.15 » 45.00</td><td>7</td><td>11</td><td>164,805</td></tr> <tr> <td>Autovoerder</td><td>40.25 » 46.50</td><td>7</td><td>3</td><td>42,870</td></tr> <tr> <td>Smid</td><td>39.40 » 43.75</td><td>2</td><td>0</td><td>—</td></tr> <tr> <td>Modeleerde</td><td>40.25 » 46.50</td><td>1</td><td>1</td><td>14,749</td></tr> <tr> <td>Schrijnwerker</td><td>39.40 » 43.75</td><td>4</td><td>4</td><td>55,901</td></tr> <tr> <td>Over te dragen.</td><td></td><td>33</td><td>28</td><td>408,475</td></tr> </tbody> </table> </td><td></td></tr> <tr> <td></td><td></td><td>(1) Het bijloon wegens ancienritéet en de bijgevoegde vergoedingen inbegrepen.</td><td></td><td></td></tr> <tr> <td>23,108,165</td><td>262,730</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN EN LOONEN.	GETALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN. (¹)	Opsteller	13,600	1		13,600	Schrijver	11,900	1		11,900	Magazijnier	9,900 tot 13,800	18	8	110,400	Arbeider	9,400 » 12,000	4	4	48,000	Schoonmaker-vuurverzorger	9,400 » 12,000	3	1	12,000	Portier-huisbewaarder.	9,900 » 13,800	1	1	13,800	Schuurster	4,230	3	3	12,690	Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen				1,000	Totalen.		29	19	223,390	Vérhooing 5 t. h.				11,170			Totaal. . fr.		234,560			Standplaatsvergoeding of gewestelijk bijloon		14,570			Familie- en geboortevergoedingen		3,000			Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis.		1,300		6,970			Totaal. . fr. 252,430			Luchtvaart :		8			<table border="1"> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN EN LOONEN.</th> <th>GETALSTERKTE in het kader.</th> <th>eigen- lijke.</th> <th>UITGAVEN. (¹)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Electriekwerker kategorie D</td><td>13,800 tot 18,000</td><td>10</td><td>9</td><td>130,150</td></tr> <tr> <td>Nauwkeurigheid-bankwerker</td><td>15,800 » 20,200</td><td>2</td><td>0</td><td>—</td></tr> <tr> <td>Bankwerker</td><td>40.15 » 45.00</td><td>7</td><td>11</td><td>164,805</td></tr> <tr> <td>Autovoerder</td><td>40.25 » 46.50</td><td>7</td><td>3</td><td>42,870</td></tr> <tr> <td>Smid</td><td>39.40 » 43.75</td><td>2</td><td>0</td><td>—</td></tr> <tr> <td>Modeleerde</td><td>40.25 » 46.50</td><td>1</td><td>1</td><td>14,749</td></tr> <tr> <td>Schrijnwerker</td><td>39.40 » 43.75</td><td>4</td><td>4</td><td>55,901</td></tr> <tr> <td>Over te dragen.</td><td></td><td>33</td><td>28</td><td>408,475</td></tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN EN LOONEN.	GETALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN. (¹)	Electriekwerker kategorie D	13,800 tot 18,000	10	9	130,150	Nauwkeurigheid-bankwerker	15,800 » 20,200	2	0	—	Bankwerker	40.15 » 45.00	7	11	164,805	Autovoerder	40.25 » 46.50	7	3	42,870	Smid	39.40 » 43.75	2	0	—	Modeleerde	40.25 » 46.50	1	1	14,749	Schrijnwerker	39.40 » 43.75	4	4	55,901	Over te dragen.		33	28	408,475				(1) Het bijloon wegens ancienritéet en de bijgevoegde vergoedingen inbegrepen.			23,108,165	262,730	Over te dragen.		
GRADEN.	JAARWEDDEN EN LOONEN.	GETALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN. (¹)																																																																																																																																														
Opsteller	13,600	1		13,600																																																																																																																																														
Schrijver	11,900	1		11,900																																																																																																																																														
Magazijnier	9,900 tot 13,800	18	8	110,400																																																																																																																																														
Arbeider	9,400 » 12,000	4	4	48,000																																																																																																																																														
Schoonmaker-vuurverzorger	9,400 » 12,000	3	1	12,000																																																																																																																																														
Portier-huisbewaarder.	9,900 » 13,800	1	1	13,800																																																																																																																																														
Schuurster	4,230	3	3	12,690																																																																																																																																														
Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen				1,000																																																																																																																																														
Totalen.		29	19	223,390																																																																																																																																														
Vérhooing 5 t. h.				11,170																																																																																																																																														
		Totaal. . fr.		234,560																																																																																																																																														
		Standplaatsvergoeding of gewestelijk bijloon		14,570																																																																																																																																														
		Familie- en geboortevergoedingen		3,000																																																																																																																																														
		Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis.		1,300																																																																																																																																														
	6,970			Totaal. . fr. 252,430																																																																																																																																														
		Luchtvaart :		8																																																																																																																																														
		<table border="1"> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN EN LOONEN.</th> <th>GETALSTERKTE in het kader.</th> <th>eigen- lijke.</th> <th>UITGAVEN. (¹)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Electriekwerker kategorie D</td><td>13,800 tot 18,000</td><td>10</td><td>9</td><td>130,150</td></tr> <tr> <td>Nauwkeurigheid-bankwerker</td><td>15,800 » 20,200</td><td>2</td><td>0</td><td>—</td></tr> <tr> <td>Bankwerker</td><td>40.15 » 45.00</td><td>7</td><td>11</td><td>164,805</td></tr> <tr> <td>Autovoerder</td><td>40.25 » 46.50</td><td>7</td><td>3</td><td>42,870</td></tr> <tr> <td>Smid</td><td>39.40 » 43.75</td><td>2</td><td>0</td><td>—</td></tr> <tr> <td>Modeleerde</td><td>40.25 » 46.50</td><td>1</td><td>1</td><td>14,749</td></tr> <tr> <td>Schrijnwerker</td><td>39.40 » 43.75</td><td>4</td><td>4</td><td>55,901</td></tr> <tr> <td>Over te dragen.</td><td></td><td>33</td><td>28</td><td>408,475</td></tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN EN LOONEN.	GETALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN. (¹)	Electriekwerker kategorie D	13,800 tot 18,000	10	9	130,150	Nauwkeurigheid-bankwerker	15,800 » 20,200	2	0	—	Bankwerker	40.15 » 45.00	7	11	164,805	Autovoerder	40.25 » 46.50	7	3	42,870	Smid	39.40 » 43.75	2	0	—	Modeleerde	40.25 » 46.50	1	1	14,749	Schrijnwerker	39.40 » 43.75	4	4	55,901	Over te dragen.		33	28	408,475																																																																																																			
GRADEN.	JAARWEDDEN EN LOONEN.	GETALSTERKTE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN. (¹)																																																																																																																																														
Electriekwerker kategorie D	13,800 tot 18,000	10	9	130,150																																																																																																																																														
Nauwkeurigheid-bankwerker	15,800 » 20,200	2	0	—																																																																																																																																														
Bankwerker	40.15 » 45.00	7	11	164,805																																																																																																																																														
Autovoerder	40.25 » 46.50	7	3	42,870																																																																																																																																														
Smid	39.40 » 43.75	2	0	—																																																																																																																																														
Modeleerde	40.25 » 46.50	1	1	14,749																																																																																																																																														
Schrijnwerker	39.40 » 43.75	4	4	55,901																																																																																																																																														
Over te dragen.		33	28	408,475																																																																																																																																														
		(1) Het bijloon wegens ancienritéet en de bijgevoegde vergoedingen inbegrepen.																																																																																																																																																
23,108,165	262,730	Over te dragen.																																																																																																																																																

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES				Crédits demandés pour l'exercice 1940 — Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939 — Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
			Report.	fr.	TRAITEMENTS ET SALAIRES.	EFFECTIF prévu au réel cadre.	DEPENSES. (1)	
3							Report. fr.	418,187,900 »
		GRADES.						395,342,465 »
			Report.	33 28	37,00 à 39,40	7 1	408,475	
	8	Ouvrier de matériel (pompier)			39,40 à 43,75	1 1	11,808	
		Plombier-zingueur			38,60 à 41,25	3 1	13,953	
		Chef-maneuvre			39,40 à 43,75	2 2	14,312	
		Peintre			37,80 à 41,25	8	26,959	
		Baliseur			37,00 à 39,40	2 2	99,388	
		Aide-ajusteur			34,90 à 40,10	5 2	23,375	
		Veilleur			37,50 à 43,75	1 »	25,124	
		Maçon			33,90 à 38,20	36 42	487,746	
		Manœuvre			35,25 à 38,20	5 »	»	
		Aide-ouvrier			14,70 à 16,80	5 4	18,000	
		Ecureuse et concierge			33,25 à 38,20	4 1	12,600	
		Nettoyeur			11,000 à 12,400	» 1	12,400	
		Commis temporaire			15,000 à 20,000	13 »	»	
		Garde d'aéroport			11,000 à 25,000	» 5	72,900	
		Commis intérimaire			11,900	» 12	142,800	
		Radio-télégraphiste temporaire						
		Nominations, promotions et augmentations réglementaires (y compris 100,800 francs pour 3,000 journées de manœuvres temporaires)					158,209	
			Totaux.	117 110			1,528,049	
		Augmentation de 5 %					76,407	
					Total.	fr.	1,604,456	
		Indemnités familiale et de naissance					80,100	
		Indemnité de dernière maladie et de funérailles					13,200	
		Indemnité de résidence et régionale					71,144	
					Total.	fr.	1,768,900 »	1,714,180 »
		Office National des Vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>).					»	29,875 »
(7) de 1939		(1) Y compris les chevrons d'ancienneté et les indemnités complémentaires.						
					A reporter.	fr.	419,956,800 »	397,086,520 »

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen																																																																																																																																											
Augmentation	Diminution																																																																																																																																														
Verhooging	Vermindering																																																																																																																																														
23,108,165	262,730	Overdracht.		3																																																																																																																																											
		<table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN EN LOONEN.</th> <th>GETALSTERBETE in het kader.</th> <th>eigen- lijke.</th> <th>UITGAVEN. (¹)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Overdracht.</td> <td></td> <td>33</td> <td>38</td> <td>408,475</td> </tr> <tr> <td>Arbeider bij het materieel (pompier).</td> <td>37,00 tot 39,40</td> <td>7</td> <td>1</td> <td>11,808</td> </tr> <tr> <td>Lood- en zinkbewerker</td> <td>39,40 » 43,75</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>13,953</td> </tr> <tr> <td>Arbeidersbaas</td> <td>38,60 » 41,25</td> <td>3</td> <td>1</td> <td>14,312</td> </tr> <tr> <td>Schilder</td> <td>39,40 » 43,75</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>26,959</td> </tr> <tr> <td>Bakenzetter</td> <td>37,80 » 41,25</td> <td>»</td> <td>8</td> <td>99,388</td> </tr> <tr> <td>Hulpbankwerker</td> <td>34,90 » 40,10</td> <td>2</td> <td>2</td> <td>23,375</td> </tr> <tr> <td>Waker</td> <td>34,90 » 40,10</td> <td>5</td> <td>2</td> <td>25,124</td> </tr> <tr> <td>Metser</td> <td>37,50 » 43,75</td> <td>1</td> <td>»</td> <td>»</td> </tr> <tr> <td>Arbeider</td> <td>33,80 » 38,20</td> <td>36</td> <td>42</td> <td>497,746</td> </tr> <tr> <td>Helper</td> <td>35,25 » 38,20</td> <td>5</td> <td>»</td> <td>»</td> </tr> <tr> <td>Schuurster en deurwachter</td> <td>14,70 » 16,80</td> <td>5</td> <td>4</td> <td>18,000</td> </tr> <tr> <td>Schoonmaker</td> <td>33,25 » 38,20</td> <td>4</td> <td>1</td> <td>12,600</td> </tr> <tr> <td>Tijdelijke schrijver</td> <td>11,000 » 12,400</td> <td>»</td> <td>1</td> <td>12,400</td> </tr> <tr> <td>Vlieghavenwachter</td> <td>15,000 » 20,000</td> <td>13</td> <td>»</td> <td>»</td> </tr> <tr> <td>Plaatsvervangende schrijver</td> <td>11,000 » 25,000</td> <td>»</td> <td>5</td> <td>72,900</td> </tr> <tr> <td>Tijdelijke radio-telegrafist</td> <td>11,900</td> <td>»</td> <td>12</td> <td>142,800</td> </tr> <tr> <td>Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen (met inbegrip van 100,800 frank voor 3,000 dagen tijdelijke arbeiders)</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>158,209</td> </tr> <tr> <td>Totalen.</td> <td></td> <td>117</td> <td>110</td> <td>1,528,049</td> </tr> <tr> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>76,407</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal. fr. 1,604,456</td> </tr> <tr> <td>Familie- en geboortevergoedingen</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>80,100</td> </tr> <tr> <td>Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>13,200</td> </tr> <tr> <td>Standplaatsvergoeding en plaatselijk bijloon</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>71,144</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal. fr. 1,768,900</td> </tr> <tr> <td>Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>).</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>(7) van 1939</td> </tr> <tr> <td>23,162,885</td><td>292,605</td><td>Over te dragen.</td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN EN LOONEN.	GETALSTERBETE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN. (¹)	Overdracht.		33	38	408,475	Arbeider bij het materieel (pompier).	37,00 tot 39,40	7	1	11,808	Lood- en zinkbewerker	39,40 » 43,75	1	1	13,953	Arbeidersbaas	38,60 » 41,25	3	1	14,312	Schilder	39,40 » 43,75	2	2	26,959	Bakenzetter	37,80 » 41,25	»	8	99,388	Hulpbankwerker	34,90 » 40,10	2	2	23,375	Waker	34,90 » 40,10	5	2	25,124	Metser	37,50 » 43,75	1	»	»	Arbeider	33,80 » 38,20	36	42	497,746	Helper	35,25 » 38,20	5	»	»	Schuurster en deurwachter	14,70 » 16,80	5	4	18,000	Schoonmaker	33,25 » 38,20	4	1	12,600	Tijdelijke schrijver	11,000 » 12,400	»	1	12,400	Vlieghavenwachter	15,000 » 20,000	13	»	»	Plaatsvervangende schrijver	11,000 » 25,000	»	5	72,900	Tijdelijke radio-telegrafist	11,900	»	12	142,800	Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen (met inbegrip van 100,800 frank voor 3,000 dagen tijdelijke arbeiders)				158,209	Totalen.		117	110	1,528,049	Verhooging van 5 t. h.				76,407					Totaal. fr. 1,604,456	Familie- en geboortevergoedingen				80,100	Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis				13,200	Standplaatsvergoeding en plaatselijk bijloon				71,144					Totaal. fr. 1,768,900	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>).				(7) van 1939	23,162,885	292,605	Over te dragen.			
GRADEN.	JAARWEDDEN EN LOONEN.	GETALSTERBETE in het kader.	eigen- lijke.	UITGAVEN. (¹)																																																																																																																																											
Overdracht.		33	38	408,475																																																																																																																																											
Arbeider bij het materieel (pompier).	37,00 tot 39,40	7	1	11,808																																																																																																																																											
Lood- en zinkbewerker	39,40 » 43,75	1	1	13,953																																																																																																																																											
Arbeidersbaas	38,60 » 41,25	3	1	14,312																																																																																																																																											
Schilder	39,40 » 43,75	2	2	26,959																																																																																																																																											
Bakenzetter	37,80 » 41,25	»	8	99,388																																																																																																																																											
Hulpbankwerker	34,90 » 40,10	2	2	23,375																																																																																																																																											
Waker	34,90 » 40,10	5	2	25,124																																																																																																																																											
Metser	37,50 » 43,75	1	»	»																																																																																																																																											
Arbeider	33,80 » 38,20	36	42	497,746																																																																																																																																											
Helper	35,25 » 38,20	5	»	»																																																																																																																																											
Schuurster en deurwachter	14,70 » 16,80	5	4	18,000																																																																																																																																											
Schoonmaker	33,25 » 38,20	4	1	12,600																																																																																																																																											
Tijdelijke schrijver	11,000 » 12,400	»	1	12,400																																																																																																																																											
Vlieghavenwachter	15,000 » 20,000	13	»	»																																																																																																																																											
Plaatsvervangende schrijver	11,000 » 25,000	»	5	72,900																																																																																																																																											
Tijdelijke radio-telegrafist	11,900	»	12	142,800																																																																																																																																											
Benoemingen, reglementaire bevorderingen en weddeverhoo- gingen (met inbegrip van 100,800 frank voor 3,000 dagen tijdelijke arbeiders)				158,209																																																																																																																																											
Totalen.		117	110	1,528,049																																																																																																																																											
Verhooging van 5 t. h.				76,407																																																																																																																																											
				Totaal. fr. 1,604,456																																																																																																																																											
Familie- en geboortevergoedingen				80,100																																																																																																																																											
Vergoeding wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis				13,200																																																																																																																																											
Standplaatsvergoeding en plaatselijk bijloon				71,144																																																																																																																																											
				Totaal. fr. 1,768,900																																																																																																																																											
Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>).				(7) van 1939																																																																																																																																											
23,162,885	292,605	Over te dragen.																																																																																																																																													

(1) Het bijloon wegens ancienniteit en de bijzondere vergoedingen inbegrepen.

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
3		Report. fr.	419,956,800	397,086,520	
	9	Administration des Postes :			
	a) Administration centrale :				
		GRADES ET FONCTIONS.	TRAITEMENTS ET SALAIRES.	Cadre. Effectif.	DEPENSES.
		—	—	—	—
		Ebéniste	39.37 à 43.75	1 1	12,800
		Magasinier du service de l'habillement	11,550 » 13,800	2 2	27,100
		Nettoyeur	34.91 » 40.11	10 10	120,000
		Ecureuse	12.60 » 18.90	25 25	96,500
		Totaux du sous-littera a).	38	38	256,400
	b) Office des chèques postaux :				
		GRADES ET FONCTIONS.	SALAIRES.	Cadre. Effectif.	DEPENSES.
		—	—	—	—
		Apprenti	16.00 à 42.00	8 3	32,200
		Conducteur de presse	56.00 » 64.40	3 3	52,000
		Imprimeur et typographe	54.00 » 62.40	33 38	640,000
		Linotypiste	56.00 » 64.40	5 5	87,000
		Brigadier-homme de métier	21,600 » 25,200	2 2	43,300
		Ajusteur aux machines à écrire	40.25 » 43.25, + sursalaire.	3 3	53,000
		Apprenti-ajusteur	14.70 à 38.58	3 3	32,200
		Menuisier	39.37 » 43.75	3 3	38,500
		Chauffeur des appareils spéciaux	39.37 » 43.75	3 3	37,200
		Nettoyeur	34.91 » 40.11	28 28 (1)	310,000
		Ecureuse	12.60	42 42	162,000
		Totaux.	133	133	1,487,900
		Extensions de personnel prévues.			45,500
		Total du sous-littera b).	fr.	1,533,400	
		A reporter.	fr.	419,956,800	397,086,520

(1) Y compris 5 extensions sollicitées pour 1939.

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution			
Verhooging	Vermindering			
23,162,885	292,605	Overdracht.		3
		Bestuur der Posterijen :		9
		a) Hoofdbestuur :		
		GRADEN EN BEDIENINGEN.	JAARWEDDEN EN LOONEN.	Kader. Effectief. UITGAVEN.
		Schrijnwerker	39.37 tot 43.75	1 1 12,800
		Magazijnier bij den kleedingdienst . . .	11,550 » 13,800	2 2 27,100
		Schoonmaker	34.91 » 40.11	10 10 120,000
		Schuurster	12.60 » 18.90	25 25 96,500
		Totalen van onder-letter a).		38 38 256,400
		b) Bestuur der Postchecks :		
		GRADEN EN BEDIENINGEN.	LOONEN.	Kader. Effectief. UITGAVEN.
		Leerjongen	16.00 tot 42.00	8 3 32,200
		Persleider	56.00 » 64.40	3 3 52,000
		Drukker en letterzetter	54.00 » 62.40	33 38 640,000
		Linotypist	56.00 » 64.40	5 5 87,000
		Ambachtsvoorman	21,600 » 25,200	2 2 43,800
		Bankwerker aan de schrijfmachines . . .	40.25 » 48.25 + bijloon.	3 3 53,000
		Leerjongen-bankwerker	14.70 tot 38.58	3 3 32,200
		Schrijnwerker	39.37 » 43.75	3 3 38,500
		Stoker der bijzondere toestellen	39.37 » 43.75	3 3 37,200
		Schoonmaker	34.91 » 40.11	28 28 (1) 310,000
		Schuurster	12.60	42 42 162,000
		Totalen.		133 133 1,487,900
		Voorziene personeeluitbreidings		45,500
		Totaal van onder-letter b).	fr.	1,533,400
23,162,885	292,605	Over te dragen.		

(1) Met inbegrip van 5 voor 1939 aangevraagde personeelsuitbreidings.

Over te dragen.

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littera des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES:	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939	
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939		
3	9		Report. fr.	419,956,800	397,086,520	
c) Services régionaux, bureaux de poste; perceptions, bureaux ambulants, service du timbre et service des approvisionnements:						
		GRADES ET FONCTIONS.	TRAITEMENTS ET SALAIRES.	Cadre.	Effectif.	DEPENSES.
		Electricien	13,800 à 18,000	1	1	13,800
		Ebéniste, plombier-zingueur	39,37 à 43,75	1	1	14,000
		Boutefeu	33,86 à 38,22	54	54	591,000
		Ecureuse	6,30 à 18,90	204	204	940,000
		Chef chauffeur	40,25 à 48,25 + 3,50	1	1	15,000
		Chauffeur d'auto	40,25 à 48,25	51	51	640,000
		Magasinier	11,550 à 13,800	1	1	13,000
		Chauffeur d'appareils spéciaux	39,37 à 43,75	3	3	37,200
		Service du timbre :				
		Conducteur de presse	15,300 à 19,700	3	3	57,100
		Galvanoplaste	15,300 à 17,900 + chevron.	1	1	18,400
		Ajusteur	{ 40,25 à 48,25 15,300 à 17,900 }	4	3	46,000
		Imprimeur	11,025 à 15,300	4	4	49,500
		Ouvrier	38,58 à 42,50	23	23	290,000
		Ouvrière	33,86 à 36,96	12	12	128,000
		Manœuvre	33,86 à 38,85	3	3	31,100
		Service des approvisionnements :				
		Magasinier	{ 37,80 à 42,50 11,550 à 13,800 }	7	7	97,000
		Ajusteur	40,25 à 48,25	1	1	12,200
		Ouvrier	37,25 à 39,40	18	18	208,500
		Ebéniste	38,25 à 45,00	1	1	11,800
		Totaux du sous-littera c).	393	392	3,313,600	
		Total des sous-litteras a), b) et c).	fr.	5,003,400		
		d) Promotions et augmentations éventuelles		20,000		
		e) Supplément local		174,000		
		f) Indemnités familiale et de naissance :				
		1° Administration centrale		2,500		
		2° Office des chèques postaux		30,000		
		3° Bureaux de poste, perceptions, bureaux ambulants, service du timbre et service des approvisionnements		68,000	100,500	
		A reporter.	fr.	5,297,900		
		A reporter.	fr.	419,956,800	397,086,520	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen		
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering					
23,162,885	292,605	Overdracht.	9	3		
		c) Gewestelijke diensten, postkantoren; ontvangerijen, spoorwegpostkantoren, dienst van het zegel en dienst der voorraden :				
		JAARWEDDEN GRADEN EN BEDIENINGEN.	EN LOONEN.	Kader.	Effectief.	UITGAVEN.
		Electricien	13,800 tot 18,000	1	1	13,800
		Schrijnwerker, loodgieter-zinkbewerker	39,37 + 43,75	1	1	14,000
		Vuurverzorger	33,86 + 38,22	54	54	591,000
		Schuurster	6,30 + 18,90	204	204	940,000
		Autobestuurdersbaas	40,25 tot 48,25 + 3,50	1	1	15,000
		Autobestuurder	40,25 tot 48,25	51	51	640,000
		Magazijnier	11,550 + 13,800	1	1	13,000
		Stoker der bijzondere toestellen	39,37 + 43,75	3	3	37,200
		Dienst van het zegel :				
		Persleider	15,300 + 19,700	3	3	57,100
		Galvanoplast	15,300 + 17,900 + streep.	1	1	18,400
		Bankwerker	40,25 tot 48,25 15,300 + 17,900	4	3	46,000
		Drukker	11,025 + 15,300	4	4	49,500
		Werkman	38,58 + 42,50	23	23	290,000
		Werkster	33,86 + 36,96	12	12	123,000
		Arbeider	33,86 + 38,85	3	3	31,100
		Dienst der voorraden :				
		Magazijnier	37,80 + 42,50 11,550 + 13,800	7	7	97,000
		Bankwerker	40,25 + 48,25	1	1	12,200
		Werkman	37,25 + 39,40	18	18	208,500
		Ebenist	38,25 + 45,00	1	1	11,800
		Totalen van onder-letter c).		393	392	3,213,600
		Totaal van onder-letters a), b) en c). fr.				5,003,400
		d) Gebeurlijke bevorderingen en verhogingen				20,000
		e) Plaatselijk bijloon				174,000
		f) Familie- en geboortevergoedingen :				
		1° Hoofdbestuur				2,500
		2° Bestuur der Postchecks				30,000
		3° Postkantoren, ontvangerijen, spoorwegpostkantoren, dienst van het zegel en dienst der voorraden				68,000
						100,500
		Over te dragen. fr.				5,297,900
23,162,885	292,605	Over te dragen.				

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
3	9	Report. . fr.	419,956,800	397,086,520
		Report. . fr.	5,297,900	
	g) Indemnité de dernière maladie et de funérailles :			
	1° Administration centrale	1,000		
	2° Office des chèques postaux	1,000		
	3° Bureaux de poste, perceptions, bureaux ambulants, service du timbre et service des approvisionnements	1,000	3,000	
	h) Application (au personnel non commissionné) de la loi d'assurance du 14 juillet 1930	29,000		
		Fr. 5,329,900		
	Augmentation de 5 % :			
	Sous-litteras a) à g)	265,100		
		Total. . fr.	5,595,000	5,317,800
4	Traitements de disponibilité et indemnités des fonctionnaires et employés ressortissant au Département :			
4	Secrétariat général :			
	GRADES.	TRAITEMENTS.	EFFECTIF.	DEPENSES.
	a) Pour suppression d'emploi (d'office) :			
	Sous-directeur	56,000	1	56,000
	Chef de division	31,830	1	31,830
	b) Sur demande :			
	Chef de division	26,600 et 33,600	2	60,200
	Traducteur en chef	24,500	1	24,500
	Traducteur principal	18,000	1	18,000
	Sous-chef de bureau	27,200	1	27,200
	Comptable de 2 ^e classe	19,500	1	19,500
	c) Au taux de la pension :			
	Nettoyeuse	2,320	1	2,320
	d) Pour maladie :			
	Classeur	15,000	1	15,000
		Totaux. . .	10	254,550
	Augmentation de 5 %		5,900	
		Total. . fr.	260,450	
	Indemnités familière et de naissance	1,900		
		Total. . fr.	262,350	311,545
	A reporter. . fr.	425,814,150	402,715,865	

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgevoerken staat	Nummer van de artikelen
Augmentation Verhooging	Diminution Vermindering			
23,162,885	292,605	Overdracht.		3
		Overdracht. fr. 5,297,900	9	
		g) Vergoeding voor laatste ziekte en begrafenis :		
		1º Hoofdbestuur 1,000		
		2º Bestuur der Postchecks 1,000		
		3º Postkantoren, ontvangerijen, spoorwegpostkantoren, dienst van het zegel en dienst der voorraden 1,000		
			3,000	
		h) Toepassing van de wet op de verzekeringen van 14 Juli 1930 (niet bij besluit benoemde agenten) 29,000		
			Fr. 5,329,900	
		Verhooging van 5 t. h. :		
		Onder-letters a) tot g) 265,100		
277,200		Totaal. fr. 5,595,000		
		Wachtgelden en vergoedingen der ambtenaren en beambten van het Departement afdangende :		4
		Algemeen secretariaat:		
		GEADEN. JAAEWEDDEN. Getalsterkte. UITGAVEN.		
		a) Wegens afschaffing van bediening (ambtshalve) :		
		Onder-directeur. 56,000 1 56,000		
		Afdeelingshoofd 31,830 1 31,830		
		b) Op aanvraag :		
		Afdeelingshoofd 26,600 en 33,600 2 60,200		
		Hoofdvertaler 24,500 1 24,500		
		Eerstaanwezend vertaler 18,000 1 18,000		
		Onderbureelhoofd 27,200 1 27,200		
		Boekhouder 2º klasse 19,500 1 19,500		
		c) Ten beloope van het pensioen :		
		Schuurster 2,320 1 2,320		
		d) Wegens ziekte :		
		Klasseerde 15,000 1 15,000		
		Totalen. 10 254,550		
		Verhooging 5 t. h. 5,900		
			Totaal. fr. 260,450	
		Familie- en geboortevergoedingen. 1,900		
	49,195		Totaal. fr. 262,350	
23,440,085	341,800	Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940:
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939	
4		Reporté.	fr.	425,814,150 »	402,715,865 »
2	DIRECTION SUPÉRIEURE DES SERVICES DE TRANSPORTS CONCÉDÉS				
3	Commissariat Général du Tourisme				
4	Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.				
5	Comité supérieur de contrôle. Services généraux :				
	a) Pour maladie :				
	GRADES.	TRAITEMENTS ANNUELS	Effectif	DEPENSES.	
	Commissaire de surveillance	34,550	1	34,550	
	Contrôleur adjoint des travaux	24,750	1	24,750	
	Totaux.		2	59,300	
	Augmentation de 5 %			2,970	
	Indemnités familiales et de naissance			300	
	Total.	fr.		62,570 »	30,000 »
6	Comité supérieur de Contrôle. — Service de recherche des auteurs de vols à la Société Nationale des Chemins de fer belges.				
7	Marine. — Fonctionnaires, employés, gens de service et ouvriers :				
	a) Pour suppression d'emploi :				
	GRADES.	TRAITEMENTS.	Effectif.	DEPENSES.	
	Chef de division	33,510	1	33,510	
	Sous-chef de bureau	6,892	1	6,892	
	Rédacteur de 2 ^e classe	456	1	456	
	Dactylographe	6,183	1	6,183	
	Contre-maître surveillant	9,534	1	9,534	
	Totaux.		5	56,575	
	Total du sous-littera a)	fr.		56,575	
	b) Pour maladie :				
	GRADES.	TRAITEMENTS.	Effectif.	DEPENSES.	
	Quartier-maître	13,612 et 14,137	4	55,310	
	Officier-mécanicien	33,825	1	33,825	
	Commandant	35,340	1	35,340	
	Chef-cuisinier	15,187	1	15,187	
	Matelot	7,000 à 11,850	3	31,156	
	Chauffeur	7,000 » 12,975	3	32,965	
	Maître	14,512	1	14,512	
	Chef-charpentier	11,934	1	11,934	
	Chaudronnier en cuivre	8,996	1	8,996	
	Patron	17,200	1	17,200	
	Patron rameur	18,375	1	18,375	
	Chef chaudronnier en fer	12,839	1	12,839	
	A reporter.		19	287,039	
	A reporter. 1. fr.			425,876,730 »	402,748,805 »

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgevochten staat	Nummer van de artikelen	
Augmentation	Diminution				
Verhooging	Vermindering				
23,440,085	341,800	Overdracht,		4	
		Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten		2	
		Commissariaat Généraal voor Toerisme		3	
		Keurraad voor papier, drukwerken, kantoorbehoeften, enz.		4	
		Hoog Comité van Toezicht. Algemeene diensten :		5	
		a) Wegens ziekte :			
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTERKTE	UITGAVEN.
		Toezichtscommissaris	34,550	1	34,550
		Adjunct-controleur van werken	24,750	1	24,750
		Totalen.		2	59,300
		Verhooging van 5 t. h.			2,970
		Familie- en geboortevergoedingen			300
				Totaal.	fr. 62,570
		Hoog Comité van Toezicht. — Dienst van het opsporen van daders van diefstallen bij de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen.		6	
		Zeewesen. — Ambtenaren, beamten, dienstlieden en werklieden :		7	
		a) Wegens afschaffing van betrekking :			
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTERKTE	UITGAVEN.
		Afdeelingshoofd	33,510	1	33,510
		Onderbureelhoofd	6,892	1	6,892
		Opsteller 2e klasse	456	1	456
		Typist	6,183	1	6,183
		Kwartiermeester-opzichter	9,534	1	9,534
		Totalen.		.5	56,575
		Totaal van onder-letter a).		fr.	56,575
		b) Wegens ziekte :			
		GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTERKTE	UITGAVEN.
		Kwartiermeester	13,612 en 14,137	4	55,310
		Officier-werktuigkundige	33,825	1	33,825
		Commandant	35,340	1	35,340
		Opperkok	15,187	1	15,187
		Matroos	7,000 tot 11,850	3	31,156
		Stoker	7,000 tot 12,975	3	32,365
		Bootsman	14,512	1	14,512
		Timmermansbaas	11,934	1	11,934
		Koperslager	8,996	1	8,996
		Schipper	17,200	1	17,200
		Schipper-roeiier	18,375	1	18,375
		Ketelmakersbaas	12,639	1	12,639
		Over te dragen.		19	287,039
23,472,655.	341,800.	Over te dragen.			

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littérales des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1940
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
4			Report. . fr.	425,876,720 ▶	402,745,865 ▶
		GRADES.	TRAITEMENTS.	EFFECTIF	DEPENSES.
	7		Report.	19	287,039
		Chaudronnier en fer	8,681	1	8,681
		Maneuvre	9,093	1	9,093
		Gardien	10,218	1	10,218
			Totaux.	22	315,031
		Augmentation de 5 %			15,754
				Total. . fr.	330,785
		Indemnités familiales et de naissance			15,640
				Total du sous-littera b). . fr.	346,425
		Total des sous-litteras a) et b). . fr.			403,000 ▶
	8	Marine. — Pilotes :			448,855 ▶
		Pour maladie :			
		GRADES.	TRAITEMENTS.	EFFECTIF.	DEPENSES.
		Patron pilote	31,500	1	31,500
		Pilote	20,640 à 27,000	13	334,800
			Totaux.	14	366,300
		Augmentation de 5 %			18,320
				Total. . fr.	384,620
		Indemnités familiales et de naissance			4,200
				Total. . fr.	388,820 ▶
	9	Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. :			537,475 ▶
		Pour maladie :			
		Un rédacteur			15,200
		Augmentation de 5 %			760
				Total. . fr.	15,960 ▶
	10	Aéronautique :			
		Pour suppression d'emploi :			
		Une écureuse			1,730 ▶
(9) de 1939		Office national des vacances ouvrières (pour mémoire)			2,130 ▶
	11	Administration des Postes. — Fonctionnaires et employés :			
		a) Pour maladie :			
		GRADES.	TRAITEMENTS.	EFFECTIF.	DEPENSES.
		Chef de division	39,000	2	78,000
		Chef de bureau principal	36,000	1	36,000
			A reporter.	3	114,000
				A reporter. . fr.	426,686,230 ▶
					403,734,325 ▶

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen																																																																																																																																																																													
Augmentation	Diminution																																																																																																																																																																																
Verhooging	Vernijdering																																																																																																																																																																																
23,472,655	341,800	Overdracht.		4																																																																																																																																																																													
		<table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>GETALSTERKTE</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Overdracht.</td> <td>19</td> <td></td> <td>287,039</td> </tr> <tr> <td>Ketelmaker</td> <td>8,681</td> <td>1</td> <td>8,681</td> </tr> <tr> <td>Arbeider</td> <td>9,093</td> <td>1</td> <td>9,093</td> </tr> <tr> <td>Wachter</td> <td>10,218</td> <td>1</td> <td>10,218</td> </tr> <tr> <td>Totalen.</td> <td>22</td> <td></td> <td>315,031</td> </tr> <tr> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td></td> <td>15,754</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 330,785</td> </tr> <tr> <td>Familie- en geboortevergoedingen</td> <td></td> <td></td> <td>15,640</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Totaal van onder-letter b).</td> <td>fr. 346,425</td> </tr> <tr> <td></td> <td>45,855</td> <td>Totaal van onder-letters a) en b).</td> <td>fr. 403,000</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Zee-wezen. — Loodsen :</td> <td></td> <td>8</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Wegens ziekte :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td> <table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Loodschipper</td> <td>31,500</td> <td>1</td> <td>31,500</td> </tr> <tr> <td>Loods.</td> <td>20,640 tot 27.000</td> <td>13</td> <td>334,800</td> </tr> <tr> <td>Totalen.</td> <td></td> <td>14</td> <td>366,300</td> </tr> <tr> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td></td> <td>18,320</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 384,620</td> </tr> <tr> <td>Familie- en geboortevergoedingen</td> <td></td> <td></td> <td>4,200</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 388,820</td> </tr> <tr> <td></td> <td>148,655</td> <td>Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. :</td> <td></td> <td>9</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Wegens ziekte :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Een opsteller</td> <td></td> <td>15,200</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td>760</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 15,960</td> </tr> <tr> <td></td> <td>15,960</td> <td>Luchtvaart :</td> <td></td> <td>10</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Wegens afschaffing van bediening :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>400</td> <td>Een schuurster</td> <td></td> <td>fr. 1,730</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Nationaal Bureau voor arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)</td> <td></td> <td>(9) van 1939</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Bestuur der Posterijen. — Ambtenaren beambten :</td> <td></td> <td>11</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>a) Wegens ziekte :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td> <table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Afdeelingshoofd</td> <td>39,000</td> <td>2</td> <td>78,000</td> </tr> <tr> <td>Eerstaanwezend bureelhoofd</td> <td>36,000</td> <td>1</td> <td>36,000</td> </tr> <tr> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td>3</td> <td>114,000</td> </tr> </tbody> </table> </td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>23,468,615</td> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>536,710</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> </td></tr></tbody></table>	GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTERKTE	UITGAVEN.	Overdracht.	19		287,039	Ketelmaker	8,681	1	8,681	Arbeider	9,093	1	9,093	Wachter	10,218	1	10,218	Totalen.	22		315,031	Verhooging van 5 t. h.			15,754			Totaal.	fr. 330,785	Familie- en geboortevergoedingen			15,640			Totaal van onder-letter b).	fr. 346,425		45,855	Totaal van onder-letters a) en b).	fr. 403,000			Zee-wezen. — Loodsen :		8			Wegens ziekte :					<table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Loodschipper</td> <td>31,500</td> <td>1</td> <td>31,500</td> </tr> <tr> <td>Loods.</td> <td>20,640 tot 27.000</td> <td>13</td> <td>334,800</td> </tr> <tr> <td>Totalen.</td> <td></td> <td>14</td> <td>366,300</td> </tr> <tr> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td></td> <td>18,320</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 384,620</td> </tr> <tr> <td>Familie- en geboortevergoedingen</td> <td></td> <td></td> <td>4,200</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 388,820</td> </tr> <tr> <td></td> <td>148,655</td> <td>Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. :</td> <td></td> <td>9</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Wegens ziekte :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Een opsteller</td> <td></td> <td>15,200</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td>760</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 15,960</td> </tr> <tr> <td></td> <td>15,960</td> <td>Luchtvaart :</td> <td></td> <td>10</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Wegens afschaffing van bediening :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>400</td> <td>Een schuurster</td> <td></td> <td>fr. 1,730</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Nationaal Bureau voor arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)</td> <td></td> <td>(9) van 1939</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Bestuur der Posterijen. — Ambtenaren beambten :</td> <td></td> <td>11</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>a) Wegens ziekte :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td> <table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Afdeelingshoofd</td> <td>39,000</td> <td>2</td> <td>78,000</td> </tr> <tr> <td>Eerstaanwezend bureelhoofd</td> <td>36,000</td> <td>1</td> <td>36,000</td> </tr> <tr> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td>3</td> <td>114,000</td> </tr> </tbody> </table> </td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>23,468,615</td> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>536,710</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN.	Getalsterkte.	UITGAVEN.	Loodschipper	31,500	1	31,500	Loods.	20,640 tot 27.000	13	334,800	Totalen.		14	366,300	Verhooging van 5 t. h.			18,320			Totaal.	fr. 384,620	Familie- en geboortevergoedingen			4,200			Totaal.	fr. 388,820		148,655	Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. :		9			Wegens ziekte :					Een opsteller		15,200			Verhooging van 5 t. h.		760				Totaal.	fr. 15,960		15,960	Luchtvaart :		10			Wegens afschaffing van bediening :				400	Een schuurster		fr. 1,730			Nationaal Bureau voor arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		(9) van 1939			Bestuur der Posterijen. — Ambtenaren beambten :		11			a) Wegens ziekte :					<table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Afdeelingshoofd</td> <td>39,000</td> <td>2</td> <td>78,000</td> </tr> <tr> <td>Eerstaanwezend bureelhoofd</td> <td>36,000</td> <td>1</td> <td>36,000</td> </tr> <tr> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td>3</td> <td>114,000</td> </tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN.	Getalsterkte.	UITGAVEN.	Afdeelingshoofd	39,000	2	78,000	Eerstaanwezend bureelhoofd	36,000	1	36,000	Over te dragen.		3	114,000				23,468,615	Over te dragen.				536,710			
GRADEN.	JAARWEDDEN.	GETALSTERKTE	UITGAVEN.																																																																																																																																																																														
Overdracht.	19		287,039																																																																																																																																																																														
Ketelmaker	8,681	1	8,681																																																																																																																																																																														
Arbeider	9,093	1	9,093																																																																																																																																																																														
Wachter	10,218	1	10,218																																																																																																																																																																														
Totalen.	22		315,031																																																																																																																																																																														
Verhooging van 5 t. h.			15,754																																																																																																																																																																														
		Totaal.	fr. 330,785																																																																																																																																																																														
Familie- en geboortevergoedingen			15,640																																																																																																																																																																														
		Totaal van onder-letter b).	fr. 346,425																																																																																																																																																																														
	45,855	Totaal van onder-letters a) en b).	fr. 403,000																																																																																																																																																																														
		Zee-wezen. — Loodsen :		8																																																																																																																																																																													
		Wegens ziekte :																																																																																																																																																																															
		<table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Loodschipper</td> <td>31,500</td> <td>1</td> <td>31,500</td> </tr> <tr> <td>Loods.</td> <td>20,640 tot 27.000</td> <td>13</td> <td>334,800</td> </tr> <tr> <td>Totalen.</td> <td></td> <td>14</td> <td>366,300</td> </tr> <tr> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td></td> <td>18,320</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 384,620</td> </tr> <tr> <td>Familie- en geboortevergoedingen</td> <td></td> <td></td> <td>4,200</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 388,820</td> </tr> <tr> <td></td> <td>148,655</td> <td>Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. :</td> <td></td> <td>9</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Wegens ziekte :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Een opsteller</td> <td></td> <td>15,200</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Verhooging van 5 t. h.</td> <td></td> <td>760</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Totaal.</td> <td>fr. 15,960</td> </tr> <tr> <td></td> <td>15,960</td> <td>Luchtvaart :</td> <td></td> <td>10</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Wegens afschaffing van bediening :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>400</td> <td>Een schuurster</td> <td></td> <td>fr. 1,730</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Nationaal Bureau voor arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)</td> <td></td> <td>(9) van 1939</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Bestuur der Posterijen. — Ambtenaren beambten :</td> <td></td> <td>11</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>a) Wegens ziekte :</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td> <table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Afdeelingshoofd</td> <td>39,000</td> <td>2</td> <td>78,000</td> </tr> <tr> <td>Eerstaanwezend bureelhoofd</td> <td>36,000</td> <td>1</td> <td>36,000</td> </tr> <tr> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td>3</td> <td>114,000</td> </tr> </tbody> </table> </td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>23,468,615</td> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td>536,710</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN.	Getalsterkte.	UITGAVEN.	Loodschipper	31,500	1	31,500	Loods.	20,640 tot 27.000	13	334,800	Totalen.		14	366,300	Verhooging van 5 t. h.			18,320			Totaal.	fr. 384,620	Familie- en geboortevergoedingen			4,200			Totaal.	fr. 388,820		148,655	Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. :		9			Wegens ziekte :					Een opsteller		15,200			Verhooging van 5 t. h.		760				Totaal.	fr. 15,960		15,960	Luchtvaart :		10			Wegens afschaffing van bediening :				400	Een schuurster		fr. 1,730			Nationaal Bureau voor arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		(9) van 1939			Bestuur der Posterijen. — Ambtenaren beambten :		11			a) Wegens ziekte :					<table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Afdeelingshoofd</td> <td>39,000</td> <td>2</td> <td>78,000</td> </tr> <tr> <td>Eerstaanwezend bureelhoofd</td> <td>36,000</td> <td>1</td> <td>36,000</td> </tr> <tr> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td>3</td> <td>114,000</td> </tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN.	Getalsterkte.	UITGAVEN.	Afdeelingshoofd	39,000	2	78,000	Eerstaanwezend bureelhoofd	36,000	1	36,000	Over te dragen.		3	114,000				23,468,615	Over te dragen.				536,710																																																												
GRADEN.	JAARWEDDEN.	Getalsterkte.	UITGAVEN.																																																																																																																																																																														
Loodschipper	31,500	1	31,500																																																																																																																																																																														
Loods.	20,640 tot 27.000	13	334,800																																																																																																																																																																														
Totalen.		14	366,300																																																																																																																																																																														
Verhooging van 5 t. h.			18,320																																																																																																																																																																														
		Totaal.	fr. 384,620																																																																																																																																																																														
Familie- en geboortevergoedingen			4,200																																																																																																																																																																														
		Totaal.	fr. 388,820																																																																																																																																																																														
	148,655	Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. :		9																																																																																																																																																																													
		Wegens ziekte :																																																																																																																																																																															
		Een opsteller		15,200																																																																																																																																																																													
		Verhooging van 5 t. h.		760																																																																																																																																																																													
			Totaal.	fr. 15,960																																																																																																																																																																													
	15,960	Luchtvaart :		10																																																																																																																																																																													
		Wegens afschaffing van bediening :																																																																																																																																																																															
	400	Een schuurster		fr. 1,730																																																																																																																																																																													
		Nationaal Bureau voor arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		(9) van 1939																																																																																																																																																																													
		Bestuur der Posterijen. — Ambtenaren beambten :		11																																																																																																																																																																													
		a) Wegens ziekte :																																																																																																																																																																															
		<table> <thead> <tr> <th>GRADEN.</th> <th>JAARWEDDEN.</th> <th>Getalsterkte.</th> <th>UITGAVEN.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Afdeelingshoofd</td> <td>39,000</td> <td>2</td> <td>78,000</td> </tr> <tr> <td>Eerstaanwezend bureelhoofd</td> <td>36,000</td> <td>1</td> <td>36,000</td> </tr> <tr> <td>Over te dragen.</td> <td></td> <td>3</td> <td>114,000</td> </tr> </tbody> </table>	GRADEN.	JAARWEDDEN.	Getalsterkte.	UITGAVEN.	Afdeelingshoofd	39,000	2	78,000	Eerstaanwezend bureelhoofd	36,000	1	36,000	Over te dragen.		3	114,000																																																																																																																																																															
GRADEN.	JAARWEDDEN.	Getalsterkte.	UITGAVEN.																																																																																																																																																																														
Afdeelingshoofd	39,000	2	78,000																																																																																																																																																																														
Eerstaanwezend bureelhoofd	36,000	1	36,000																																																																																																																																																																														
Over te dragen.		3	114,000																																																																																																																																																																														
	23,468,615	Over te dragen.																																																																																																																																																																															
	536,710																																																																																																																																																																																

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
4		GRADES.	TRAITEMENTS.	EFFECTIF	DEPENSES.
		Report.		3	114,000
11		Percepteur	20,746 à 32,625	13	368,733
		Sous-chef de bureau	30,375 » 31,500	2	61,875
		Premier rédacteur	27,000 » 27,802	2	54,802
		Rédacteur	7,150 » 24,750	25	461,916
		Commis aux écritures	6,630 » 12,750	15	124,177
		Sous-percepteur	5,955 » 15,450	13	128,488
	b) Pour suppression d'emplot :				
		Sous-chef de bureau	16,807 » 30,390	11	296,202
		Commis principal	19,870	1	19,870
		Totaux		85	1,630,063
		Indemnités familiales et de naissance			9,000
					Total. fr. 1,639,063
		Augmentation de 5 %			81,957
					Total. fr. 1,721,020
					1,675,850
12	Administration des Postes. — Facteurs et gens de service :				
	Pour maladie :				
	GRADES.	TRAITEMENTS.	EFFECTIF.	DEPENSES.	
	Vérificateur	19,875	1	19,875	
	Facteur-trieuse	15,750 à 16,591	11	174,091	
	Facteur gérant un dépôt-relais	11,470 » 14,250	4	54,225	
	Facteur	5,950 » 16,000	186	2,136,685	
	Gens de service	5,460 » 10,830	7	54,683	
	Totaux		209		2,439,559
	Indemnités familiales et de naissance				54,000
					Total. fr. 2,493,559
	Augmentation de 5 %				124,681
					Total. fr. 2,618,240
					2,389,230
	(Les crédits portés aux articles 2, 3 et 4 pourront être transférés par arrêté royal, de l'un à l'autre, suivant les besoins du service.)				
				A reporter... fr.	431,025,490
					407,799,405

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHELLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				Littera van den uitgevoerden staat	Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution	Verhooging	Vermindering				
23,488,615	536,710			Overdracht.			4
				GRADEN.	GETALSTERKTE	JAARWEDDEN.	UITGAVEN.
				—	—	—	—
				Overdracht.		3	114,000
				Postontvanger.	20,746 tot 32,625	13	368,733
				Onderbureelhoofd.	30,375 » 31,500	2	61,875
				Eerste opsteller	27,000 » 27,802	2	54,802
				Opsteller	7,150 » 24,750	25	461,916
				Schrijver	6,630 » 12,750	15	124,177
				Onderpostontvanger	5,955 » 15,450	13	128,488
				b) Wegens afschaffing van betrekking :			
				Onderbureelhoofd	16,807 » 30,390	11	296,202
				Eerstaanwezend klerk	19,870	1	19,870
				Totalen.		85	1,630,063
				Familie- en geboortevergoedingen			9,000
						Totaal.	fr. 1,639,063
				Verhooging van 5 t. h.			81,957
45,170						Totaal.	fr. 1,721,020
				Bestuur der Posterijen. — Bestellers en dienstlieden :			12
				Wegens ziekte :			
				GRADEN.	JAARWEDDEN.	Getalsterkte.	UITGAVEN.
				—	—	—	—
				Verificateur	19,875	1	19,875
				Besteller sorteerd	15,760 tot 16,591	11	174,091
				Houder van een overdraag- kantoor	11,470 » 14,250	4	54,225
				Brievenbesteller	5,950 » 16,000	186	2,130,685
				Dienstlieden	5,460 » 10,830	7	54,683
				Totalen.		209	2,439,559
				Familie- en geboortevergoedingen			64,000
						Totaal.	fr. 2,493,559
				Verhooging van 5 t. h.			194,081
						Totaal.	fr. 2,618,240
229,610				<i>(De onder artikelen 2, 3 en 4 ingeschreven kredieten mogen, bij Koninklijk Besluit, volgens de vereischten van den dienst, van het een naar het andere overgebracht wor- den.)</i>			
23,762,705	536,710			Over te dragen.			

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
5		Report. . fr.	431,025,490 »	407,799,405 »
	1	Indemnités pour prestations spéciales. Primes : Secrétariat général : Indemnités diverses, coopérations, assurance-loi du 18 juin 1930 : a) Fonctionnaires 160,000 b) Employés 118,000 c) Huissiers, ouvriers 23,000 d) Indemnités aux secrétaires de commissions 6,500 Total. . fr. 307,500 » 430,350 »		
	2	Direction Supérieure des Services de Transports concédés : Indemnités diverses, coopération : a) Fonctionnaires 13,000 b) Employés 11,000 c) Indemnités aux secrétaires de commissions 6,500 Total. . fr. 30,500 » »		
3		Commissariat Général du Tourisme. 18,000 » »		
4		Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.		
	5	Indemnité pour travaux de copies à la dactylographie chargée des copies de la commission, etc. 2,000 » 1,890 »		
	6	Marine. Fonctionnaires et employés : Indemnités diverses, vivres en nature, primes, coopération, etc. : a) Indemnité d'embarquement, vivres en nature, etc. 1,181,490 b) Indemnités aux membres des Conseils et Commissions; à l'Office de Paris; indemnités de Cabinet, de cours divers, de caisse, de chauffe, de compensation; indemnités de fonctions supérieures ou fonctions spéciales, pour coopération aux services de la Marine. Indemnités pour double voyage pendant la période d'été, etc. 546,055 c) Primes d'économie, de pilotage, de sauvetage, d'arrestation, d'entretien, de rendement, etc. 483,180 Total. . fr. 2,210,715 » 2,232,715 »		
	7	Marine. — Ouvriers : Frais de mer, indemnités pour coopération, travaux pénibles, primes de régularité et sur vente de billets aux tickets-collectors, etc. 145,000 » 128,825 »		
	8	Marine. — Pilotes : Indemnité de compensation, frais de mer, pour position supérieure, frais d'alimentation, etc. 736,665 » 736,665 »		
	9	Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. 475 » 475 »		
	(8) de 1939	Aéronautique : Indemnités diverses. — Coopération à l'Aéronautique 209,800 » 207,780 » Office National des Vacances ouvrières (<i>pour mémôtre</i>) » 17,000 » A reporter. . fr. 434,636,145 » 411,555,105 »		

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering			
23,762,795 »	536,710 »	Overdracht.		5
		Vergoedingen voor bijzondere dienstverleeningen. Premiën :		
		Algemeen secretariaat :		1
		Allerhande vergoedingen, medewerking, verzekering-wet van 18 Juni 1930 :		
		a) Ambtenaren	160,000	
		b) Beambten	118,000	
		c) Deurwaarders, werklieden	23,000	
		d) Vergoedingen verleend aan secretarissen van commissies	6,500	
		Totaal. fr.	307,500	
	122,850 »	Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten :		2
		Allerhande vergoedingen, medewerking :		
		a) Ambtenaren	13,000	
		b) Beambten	11,000	
		c) Vergoedingen verleend aan secretarissen van commissies	6,500	
		Totaal. fr.	30,500	
30,500 »	»	Commissariaat Generaal voor Toerisme		3
18,000 »	»	Keurraad van papier, drukwerk, kantoorbehoefthen, enz. :		4
110 »	»	Vergoeding wegens schrijfwerk aan de typist belast met het schrijfwerk van den keurraad.		
		Zeewezen. Ambtenaren en beambten :		5
		Allerhande vergoedingen, levensmiddelen in naturen, medewerking, enz. :		
		a) Inschepingsvergoeding, levensmiddelen in natura, enz.	1,181,480	
		b) Vergoedingen aan de leden van de Raden en Commissiën; aan het Office de Paris; kabinetvergoedingen; vergoedingen voor verschillende leergangen, kas-, stock- en compensatievergoedingen; vergoeding wegens hogere of bijzondere betrekkingen, wegens medewerking aan de diensten van het Zeewezen. Vergoedingen voor dubbele reizen gedurende het Zomerselzoen, enz.	546,055	
		c) Premiën voor bezuiniging, voor loodsdienst, voor reddingsdienst, voor aanhouding, voor onderhoud, voor rendement, enz.	483,180	
	22,000 »	Totaal. fr.	2,210,715	
		Zeewezen. — Werklieden :		6
16,175 »	»	Zeekosten, vergoedingen wegens medewerking, lastig werk, regelmatigheidspremiën, commissieloon aan de tickets-collectors voor den verkoop van reiskaartjes.		
		Zeewezen. — Loodsen :		7
		Vergeldingen wegens zeekosten, hooger betrekking, voedingskosten.		
		Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefthen, enz.		8
		Luchtvaart :		9
2,020 »	»	Allerhande vergoedingen. — Medewerking aan de Luchtvaart.		
	17,000 »	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>).		
23,829,600 »	698,560 »	Over te dragen.		(8) van 1939

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littérales des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939	
			Report. . fr.	Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	—	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
5			Report. . fr.	434,686,145	411,555,106	
40	Administration des Postes :					
a) Fonctionnaires et employés :						
1. Indemnités aux agents chargés du tri des correspondances	490,000					
2. Indemnités pour exercice de fonctions supérieures à celle du grade	114,000					
3. Récompenses	2,000					
4. Indemnités de Cabinet	15,000					
5. Secours aux accidentés en service	5,000					
6. Différence entre les traitements d'activité et de disponibilité aux agents éloignés du service par mesure prophylactique	5,000					
7. Indemnités pour travaux extraordinaires (délegués au Comité du personnel, secrétaire de M. le Directeur général, délégué à la Commission de réception à Malines)	10,000					
8. Indemnités diverses (pour travaux d'écritures, perte de haute-paye, surveillance d'exams), etc.	45,000					
			Total. . fr.	686,000		
b) Personnel des facteurs :						
1. Indemnité de garçons de bureau, pour vélo, pour le tri, etc.	775,000					
2. Prime d'assiduité	3,900,000					
3. Remise à domicile des petits paquets	250,000					
4. Indemnités pour exercice de fonctions supérieures	60,000					
5. Secours aux accidentés en service	40,000					
			Total. . fr.	5,025,000		
c) Emoluments, indemnités de caisse et primes pour la découverte de contraventions à la loi postale	2,825,000					
d) Indemnités dues par application de la loi sur la journée de huit heures :						
1. Fonctionnaires et employés	125,000					
2. Facteurs	85,000					
3. Agents provisoires	1,000					
			Total. . fr.	211,000		
Réduction de 18 % :						
Sous-littera a) 1. 3. 4. 7. et 8.	73,500					
Sous-littera b) 1. 2.	701,250					
Sous-littera c) —	423,750					
			Total. . fr.	1,193,500		
Augmentation de 5 % :						
Sous-littera a) 2. 6.	5,950					
Sous-littera b) 4. 5.	5,000					
Sous-littera d) 1. 2. 3.	10,550					
			Total. . fr.	21,500		
A déduire. . fr.				1,177,000		
			Reste. . fr.		7,570,000	7,218,325
A reporter. . fr.					442,256,145	418,773,430

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering			
23,829,600	698,560	Overdracht.		5
		Bestuur der Posterijen :		10
		a) Ambtenaars en beambten :		
		1. Vergoeding voor bedienden belast met het sorteeren van postsstukken	490,000	
		2. Vergoedingen voor het waarnemen van hogere bedieningen	114,000	
		3. Belooningen	2,000	
		4. Kabinetvergoedingen	15,000	
		5. Hulpgelden aan de slachtoffers van ongevallen in dienst	5,000	
		6. Verschil tusschen de activiteitswedden en de wachtgelden aan de agenten die van den dienst verwijderd zijn wegens voorbehoedmaatregel	5,000	
		7. Vergoedingen voor buitengewone werken (<i>afgevaardigden bij de personeelsraden, secretaris van den heer Directeur-generaal, afgevaardigde bij de Commissie van ontvangst te Mechelen</i>)	10,000	
		8. Allerhande vergoedingen (<i>voor schrijfwerk, verlies van toelage wegens dienstouderdom, toezicht op examens</i>), enz.	45,000	
				696,000
		b) Bestellerspersoneel :		
		1. Vergoeding voor bureeknappen, voor het gebruik van rijwiel, sorteerprijs, enz.	775,000	
		2. Naarstigheidsprijs	3,900,000	
		3. Aanhuiskost der kleine pakken	250,000	
		4. Vergoedingen voor het waarnemen van hogere bedieningen	60,000	
		5. Hulp geld verleend wegens ongeval in dienst	40,000	
				5,025,000
		c) Emolumenteren, kasvergoedingen en premiën voor de ontdekking van overtredingen aan de postwet		2,825,000
		d) Vergoedingen verschuldigd bij toepassing van de acht-uren wet :		
		1. Ambtenaars en beambten	125,000	
		2. Bestellers	85,000	
		3. Tijdelijke agenten	1,000	
				211,000
		Totaal. . fr.		8,747,000
		Verlaging van 15 t. h. :		
		Onder letter a) 1. 3. 4. 7. en 8.	73,500	
		Onder letter b) 1. 2.	701,250	
		Onder letter c) —	423,750	
				1,198,500
		Verhooging van 5 t. h. :		
		Onder letter a) 2. 6.	5,950	
		Onder letter b) 4. 5.	5,000	
		Onder letter d) 1. 2. 3.	10,550	
				21,500
		Af te trekken. . fr.		1,177,000
351,675		Blijft. . fr.		7,570,000
24,181,275	698,560	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940:
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		Report. fr.	442,256,145 »	418,773,430 »
6		Prestations du personnel de la Régie des Télégraphes et Téléphones, pour compte de la Marine. <i>(Traitements et indemnités des marconistes chargés de desservir les postes de T. S. F. à bord des navires de l'Etat.)</i>	307,100 »	303,800 »
7		Marine. — Supplément de traitement et de salaire pour travail extraordinaire prévu par la loi des huit heures :		
	a)	En faveur des agents soumis à la loi des huit heures fr. 9,000		
	b)	En faveur des agents non soumis à la loi des huit heures, pour des cas de force majeure ou de nécessité imprévue 5,000		
		Total. fr.	14,000 »	14,375 »
8		Honoraires des avocats et des avoués	160,200 »	160,200 »
9		Honoraires des médecins pour visites, examens approfondis, contre-visites, etc., n'intéressant pas la caisse des ouvriers	40,000 »	20,000 »
10		Secours :		
1		Services centraux :		
	a)	Secrétariat général :		
		Fonctionnaires et employés fr. 5,000		
		Ouvriers 3,000		8,000
	b)	Direction supérieure des services de Transports concédés 5,000		
	c)	Commissariat général du Tourisme 2,000		
	d)	Comité Supérieur de Contrôle. — Services généraux :		
		Fonctionnaires et employés fr. 2,500		
		Ouvriers 1,000		3,500
	e)	Comité Supérieur de Contrôle. — Recherche de vols. 1,500		
		Total. fr.	20,000 »	18,000 »
2		Marine :		
		Fonctionnaires et employés fr. 12,000		
		Ouvriers 1,800		
		Pilotes 6,000		
		Total. fr.	19,800 »	19,800 »
3		Aéronautique :		
		Fonctionnaires et employés fr. 5,500		
		Ouvriers 4,500		
		Total. fr.	10,000 »	10,000 »
4		Administration des Postes :		
	a)	Fonctionnaires et employés fr. 20,000		
	b)	Facteurs et gens de service 65,000		
	c)	Personnel salarié 5,000		
		Total. fr.	90,000 »	90,000 »
		À reporter. fr.	442,917,245 »	419,400,605 »

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering			
24,181,275 >	698,560 >	Overdracht.		
3,300 >	>	Verrichtingen door het personeel van de Regie van Telegrafie en Telefonie voor rekening van het Zeewezen. <i>(Wedden en vergoedingen der telegraafbedienden belast met het bedienen van de draadloze telegraafposten aan boord van de Staatsschepen.)</i>		6
		Zeewezen. — Bijwedde en bijloon voor overwerk voorzien bij de achturenwet :		7
		a) Ten voordeele der bedienden waarop de achturenwet toepasselijk is. fr. 9,000		
		b) Ten voordeele der bedienden die niet onderworpen zijn aan de achturenwet voor de gevallen van overmacht en onvoorzienige noodzakelijkheid. 5,000		
	375 >	Totaal. . fr. 14,000		
		Honoraria der advocaten en der pleitbezorgers		8
20,000 >	>	Ereloonen der geneesheeren voor onderzoeken, grondige keuringen, herkeuringen, enz., die de werkliedenkas niet aanbelangen		9
		Hulpgelden :		10
		Centrale diensten :		
		a) Algemeen Secretariaat :		
		Ambtenaren en beambten. fr. 5,000		
		Werklieden 3,000		8,000
		b) Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten 5,000		
		c) Commissariaat generaal voor Toerisme 2,000		
		d) Hoog Comité van Toezicht. — Algemeene diensten :		
		Ambtenaren en beambten: fr. 2,500		
		Werklieden 1,000		3,500
2,000 >	>	c) Hoog Comité van Toezicht. — Opzoekingen van diefstallen : 1,500		
		Totaal. . fr. 20,000		
		Zeewezen :		2
		Ambtenaren en beambten. fr. 12,000		
		Werklieden 1,800		
		Loodsen 6,000		
		Totaal. . fr. 19,800		
		Luchtvaart :		3
		Ambtenaren en beambten. fr. 5,500		
		Werklieden 4,500		
		Totaal. . fr. 10,000		
		Bestuur der Posterijen :		4
		a) Ambtenaren en beambten. fr. 20,000		
		b) Bestellers en dienstlieden 65,000		
		c) Loontrekend personeel 5,000		
		Totaal. . fr. 90,000		
24,206,575 >	698,935 >	Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940:
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Lignes des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		Report. . fr.	442,917,246	419,400,865
11		Transport de personnes par la Société Nationale des Chemins de fer belges : Services centraux : a) Secrétariat général 68,000 b) Direction supérieure des services de Transports concédés 97,000 c) Commissariat Général du Tourisme 35,000		
		Total. . fr.	200,000	155,000
2		Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.	12,500	13,000
3		Comité Supérieur de Contrôle	80,000	72,000
4		Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc.	31,000	31,000
5		Aéronautique	160,000	150,000
(6) de 1939		Office National des vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>)	,	25,800
6		Administration des Postes	7,500,000	7,300,000
		Total du chapitre I. . fr.	450,900,745	427,156,405
		AUGMENTATION . . fr.		
		CHAPITRE II.		
		DÉPENSES DE MATERIEL.		
12		Eclairage, chauffage, eau, gaz, électricité, téléphone, télégrammes, loyers, transports, impositions, redevances, camionnages, essence, huile, autres dépenses de même nature : Services centraux : a) Secrétariat général (<i>y compris l'hôtel du Ministre</i>) 300,000 b) Direction supérieure des services de Transports concédés 150,000 c) Commissariat Général du Tourisme 8,000		
		Total. . fr.	458,000	449,500
2		Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.	17,000	15,300
3		Comité supérieur de contrôle	36,000	36,000
4		Marine : a) Chauffage, loyers, eau, gaz, électricité, contributions, téléphone, télégrammes, consultations radiomédicales, etc. 819,730 b) Quote-part de la Belgique : a) dans les frais annuels d'entretien du phare du Cap Spartel; b) dans les frais de surveillance des glaces dans l'Atlantique Nord. 151,000 c) Frais de gestion et autres frais généraux d'exploitation 160,000 d) Equipment du personnel soumis à l'obligation du port de l'uniforme 243,750 e) Equipment des marins soumis à la formation spéciale pour la navigation en temps de guerre 100,000 f) Taxes d'accostage à Douvres et à Ostende (écluse Demey); taxes de tonnage; redevances pour lamanage, colis postaux, valises postales et bagages à Douvres. — Entretien de bouées lumineuses par le Gouvernement néerlandais. — Location et entretien de postes de T. S. F. 2,686,620		
		Total. . fr.	4,160,100	4,315,500
		A reporter. . fr.	4,871,100	4,816,900

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING:

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staal Nummer van de artikelen
Augmentation Verhooging	Diminution Vermindering		
24,206,575 »	698,935 »	Overdracht.	
		Vervoer van personen door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen :	11
		Centrale diensten :	
		a) Algemeen secretariaat	68,000
		b) Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten	97,000
		c) Commissariaat generaal voor Toerisme	35,000
		Totaal. fr.	200,000
45,000 »	»	Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefthen, enz.	2
»	500 »	Hoog Comité van Toezicht	3
8,000 »	»	Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefthen, enz.	4
»	»	Luchtvaart	5
10,000 »	»	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>).	
»	25,800 »	Bestuur der Posterijen.	
200,000 »	»	Totaal van het hoofdstuk I.	
24,469,575 »	725,235 »	VERMEERDERING.	
	23,744,340 »		
		HOOFDSTUK II.	
		UITGAVEN VOOR MATERIEEL.	
		Verlichting, verwarming, water, gas, electriciteit, telefoon, telegrammen, huur, vervoer, belastingen, cijnzen, vrachten, essence, olie, andere dergelijke uitgaven :	12
		Centrale diensten :	
		a) Algemeen Secretariaat (<i>Hotel van den Minister inbegrepen</i>)	300,000
		b) Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten	150,000
		c) Commissariaat generaal voor Toerisme	8,000
		Totaal. fr.	458,000
8,500 »	»	Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefthen, enz.	2
1,700 »	»	Hoog Comité van Toezicht	3
»	»	Zeewezen :	4
		a) Verwarming, huur, water, gas, electriciteit, belastingen, telefoon, telegrammen, radiomedische consulten	819,730
		b) Aandeel van België : a) in de jaarlijksche onderhoudskosten van den lichttorens aan de Kaap Spartel; b) in de toezichtskosten van de ijschotsen in het Noordelijk gedeelte van den Atlantischen Oceaan.	151,000
		c) Beheerkosten en andere algemeene exploitatiekosten	150,000
		d) Uitrusting van het personeel gehouden aan het dragen van de dienstkleedij	244,750
		e) Uitrusting van de zeelieden onderworpen aan de bijzondere opleiding voor de scheepsvaart in oorlogstijd	100,000
		f) Landingsrecht te Dover en te Oostende (sas Dérpey); tonnenrecht; verschuldigde sommen voor loodsdienst, voor postcolli, postkoffers en reisgoed te Dover. — Onderhoud van lichtboeien door het Nederlandsch Gouvernement. — Huur en onderhoud van Radioposten	2,685,820
		Totaal. fr.	4,160,100
10,200 »	155,400 »	Over te dragen.	

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
12		Report. . . fr.	4,671,100 »	4,816,300 »
	5	Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc. : a) Chauffage, éclairage, distribution d'eau, loyers, téléphones, etc. . . fr. 40,600 b) Frais de transport et de camionnage 44,000		
		Total. . . fr.	84,600 »	84,600 »
	6	Aéronautique	1,912,500 »	1,710,000 »
(7) de 1939		Office National des vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>)		1,800 »
	7	Administration des postes (<i>y compris entretien, alimentation, conduite et location de véhicules automobiles servant au transport de dépêches postales et à la levée de boîtes aux lettres à Anvers : prestations fournies par la Société Nationale des Chemins de Fer belges</i>)	11,676,000 »	11,555,500 »
13		Achat et réparation de matériel, mobilier, motocyclettes, entretien des locaux, équipement des contrôleurs des appareils de chauffage, d'éclairage, de téléphonie privée, etc.		
	4	Hôtel ministériel (<i>y compris les grosses réparations de l'automobile ministérielle ou l'indemnité forfaitaire en cas de non utilisation d'une voiture automobile de l'Etat</i>) : a) Entretien et menues dépenses fr. 43,000 b) Auto ministérielle 18,000		
		Total. . . fr.	61,000 »	60,080 »
	2	Secrétariat général	175,000 »	222,500 »
	3	Direction Supérieure des Services de Transports concédés	48,000 »	
	4	Commissariat général du Tourisme	76,000 »	»
	5	Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.	6,200 »	4,860 »
	6	Comité supérieur de Contrôle	11,000 »	12,150 »
	7	Marine	331,900 »	221,860 »
	8	Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc.	24,000 »	24,000 »
	9	Aéronautique	60,000 »	85,000 »
(8) de 1939		Office National des vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>)		7,290 »
	10	Administration des postes (<i>y compris entretien et réparations générales des voitures-poste, somme forfaitaire comprenant des dépenses de chauffage</i>)	7,114,000 »	6,457,310 »
14		Fournitures de bureau, etc., acquises à l'intervention de l'Office central des Imprimés :		
	1	Services centraux : a) Secrétariat général fr. 70,000 b) Direction Supérieure des Services de Transports concédés 30,000 c) Commissariat général du Tourisme 83,250 d) Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc. 2,750 e) Comité supérieur de Contrôle 12,300		
		Total. . . fr.	198,300 »	103,355 »
	2	Marine	212,000 »	153,900 »
	3	Aéronautique	65,000 »	59,850 »
(4) de 1939		Office National des vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>)		55,575 »
	4	Administration des postes (<i>y compris les retraits</i>)	9,435,000 »	8,600,000 »
		A reporter. . . fr.	36,161,600 »	34,235,930 »

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCE VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten stat	Nummer van de artikelén
Augmentation	Diminution			
Verhooging	Vermindering			
10,200	155,400	Overdracht.		12
		Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoeften, enz. :		
		a) Verwarming, verlichting, waterleiding, huur, telefoon, enz. fr. 40,600	5	
		b) Vervoer en bestekkosten fr. 44,000		
		Totaal. fr. 84,600		
202,500		Luchtvaart		6
	1,800	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		(7)
120,500		Bestuur der Posterijen (<i>inbegrepen onderhoud, bevoorrading, leiding en huur der autowagens gebruikt voor het vervoer van postpakken en het lichelen van brievenbussen te Antwerpen : dienst verzekerd door de Nationale Maatschappij van Belgische Spoorwegen</i>)		van 1939 7
		Aankoop en herstelling van materieel, meubelen, motorrijwielen, onderhoud der lokalen, uitrusting der controleurs der verwarmings-, verlichtings-, private telefoonpoststellen, enz.		13
		Ministerieel hotel (<i>met inbegrip van de groote herstellingen aan het ministerieel autorijtuig of de forfaitaire vergoeding in geval de staatsauto niet gebruikt wordt</i>)		
		a) Onderhoud en kleine uitgaven fr. 43,000		
		b) Auto van den minister fr. 18,000		
920		Totaal. fr. 61,000		
500		Algemeen secretariaat		2
76,000		Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten		3
1,340		Commissariaat generaal voor Toerisme		4
	1,150	Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoeften, enz.		5
110,040		Hoog Comité van Toezicht		6
		Zeewesen		7
		Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoeften, enz.		8
	25,000	Luchtvaart		9
	7,290	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		(8)
656,690		Bestuur der Posterijen (<i>inbegrepen onderhoud en algemeene herstellingen des postrijtuigen, forfaitaire som bevattende de verwarmingsuitgaven</i>)		van 1939 10
		Kantoorleveringen, enz., aangekocht door tusschenkomst van het Centraal Bureau voor Drukwerk :		14
		Centrale diensten :		
		a) Algemeen Secretariaat fr. 70,000		
		b) Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten. fr. 30,000		
		c) Commissariaat generaal voor Toerisme fr. 83,250		
		d) Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoeften, enz. fr. 2,750		
		e) Hoog Comité van Toezicht. fr. 12,300		
94,945		Totaal. fr. 198,300		
58,100		Zeewesen.		2
5,150		Luchtvaart		3
	55,575	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		4
835,000		Bestuur der Posterijen (<i>inbegrepen de inbindingen</i>)		van 1939
2,171,885	246,215	Over te dragen.		4

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		Report. . fr.		
45		Autres fournitures de bureau. Impressions, achats d'ouvrages, reliures. Abonnements aux journaux et autres dépenses de même nature :	36,161,600 »	34,285,930 »
1		Secrétariat général	30,000 »	43,200 »
2		Bibliothèque	51,100 »	51,120 »
3		Direction supérieure des services de Transports concédés	10,000 »	»
4		Commissariat général du Tourisme	5,000 »	»
5		Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.		
6		Fournitures diverses, approvisionnements et appareils pour le laboratoire	3,100 »	2,880 »
7		Comité supérieur de Contrôle	2,400 »	2,340 »
8		Marine	50,000 »	40,500 »
9		Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc.		
		Imprimés, fournitures de bureau, etc. fr. 10,700		
		Approvisionnement pour le service des expéditions	9,600	
		Total. . fr.		
			20,300 »	20,250 »
10		Aéronautique	100,000 »	90,000 »
(8) de 1939		Office National des Vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>)	»	1,800 »
11		Administration des Postes	672,800 »	595,400 »
16		Dépenses afférentes aux publications du Département :		
1		Commissariat général du Tourisme. — Bulletin périodique « Vacances »	40,000 »	»
2		Marine :		
		Plans des sondages de l'Escaut fr. 6,300		
		Impression « Wandelaer » — « Sur l'Eau »	12,000	
		Édition d'une nouvelle carte de l'Escaut	6,000	
		Publication des lois, arrêtés, règlements maritimes	13,000	
		Liste des départs réguliers du port d'Anvers	6,000	
		Avis aux navigateurs (Potter)	2,000	
		Total. . fr.		
			45,300 »	40,500 »
3		Aéronautique :		
		Cartes aéronautiques diverses fr. 50,000		
		Publication des lois, arrêtés et règlements aéronautiques	15,000	
		Avis aux navigateurs aériens	5,000	
		Total. . fr.		
(3) de 1939		Office National des Vacances ouvrières. — Bulletin périodique « Vacances » (<i>pour mémoire</i>)	70,000 »	45,000 »
				36,000 »
		A reporter. . fr.		
			37,261,600 »	35,204,930 »

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van de uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering			
2,171,886 »	246,215 »	Overdracht.		
		Andere kantoorleveringen. Drukwerken, aankoop van boeken, inbinding. Abonnementen op dagbladen en andere soortgelijke uitgaven :		15
	13,200 »	Algemeen secretariaat		1
	20 »	Bibliotheek		2
10,000 »	»	Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten		3
5,000 »	»	Commissariaat generaal voor Toerisme		4
		Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoefsten, enz. :		5
220 »	»	Allerhande leveringen, voorraden en apparaten voor het laboratorium		
60 »	»	Hoog Comité van Toezicht		6
9,500 »	»	Zeewezzen		7
		Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoefsten, enz. :		8
		Drukwerk, kantoorbehoefsten, enz. fr. 10,700		
		Voorraden voor den dienst der verzendingen 9,600		
50 »	»	Totaal. fr. 20,300		
10,000 »	»	Luchtvaart		9
	1,800 »	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		(8) van 1939
27,400 »	»	Bestuur der Posterijen		10
		Uitgaven voor publicaties van het Departement :		
40,000 »	»	Commissariaat generaal voor Toerisme. — Tijdschrift « Vacantie »		11
		Zeewezzen :		2
		Plans, peilingen der Schelde fr. 6,300		
		Drukken « Wandelaer » — « Sur l'Eau » 12,000		
		Uitgave van een nieuwe kaart der Schelde 6,000		
		Uitgaven van wetten, besluiten en reglementen betrekking hebbende op het zeewezzen 13,000		
		Lijst der regelmatige afvaarten der haven Antwerpen 6,000		
		Berichten aan de zeevaarders (Potter) 2,000		
4,800 »	»	Totaal. fr. 45,300		
		Luchtvaart :		3
		Allerhande luchtvaartkaarten fr. 50,000		
		Uitgaven van wetten, besluiten en reglementen betrekking hebbende op de luchtvaart 15,000		
		Berichten aan de luchtvaarders 5,000		
25,000 »	»	Totaal. fr. 70,000		
	36,000 »	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie. — Tijdschrift « Vacantie » (<i>ter herinnering</i>). (8) van 1939		
2,353,915 »	297,235 »	Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939	
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939		
16		Report. . fr.	37,261,600 ▷	35,204,920 ▷		
17	4	Administration des Postes :				
	a)	Indicateur des transports maritimes et aériens fr. 75,000				
	b)	Indicateur officiel des postes et suppléments 80,000				
	c)	Compte rendu des opérations de la Poste 7,000				
	d)	Annuaire du personnel 7,500				
	e)	Liste des titulaires des comptes de chèques-postaux 525,000				
		Total. . fr.	694,500 ▷	158,150 ▷		
18		Dépenses pour le Musée postal	10,000 ▷	13,750 ▷		
19		Frais de déplacement. Frais de route et de séjour; jetons de présence; indemnités pour changement de résidence; missions et indemnités qui couvrent des charges de même nature :				
20	4	Secrétariat général :				
	a)	Fonctionnaires et employés fr. 30,000				
	b)	Agents commissionnés, ouvriers, etc. 2,500				
		Total. . fr.	32,500 ▷			
21	2	Direction supérieure des services de Transport concédés :				
	a)	Fonctionnaires et employés fr. 177,500				
	b)	Agents commissionnés, ouvriers, etc. 2,500				
		Total. . fr.	180,000 ▷			
22	3	Commissariat général du Tourisme :				
	a)	Fonctionnaires et employés fr. 44,400				
	b)	Missions à l'étranger 12,000				
		Total. . fr.	56,400 ▷			
23	4	Commission de réception des papiers, imprimés, fournitures de bureau, etc.				
24	5	Comité supérieur de Contrôle : Services généraux :				
	a)	Membres experts et du Comité fr. 36,300				
	b)	Fonctionnaires et agents 156,200				
		Total. . fr.	192,500 ▷	200,980 ▷		
25	6	Comité supérieur de Contrôle : Service de recherche des auteurs de vols				
26	7	Marine :				
	a)	Fonctionnaires, employés, personnel marin, membres et collaborateurs des jurys, commissions techniques, conseil supérieur de la marine, conseil d'enquête maritime, conseil de prud'hommes marins, etc. fr. 362,500				
	b)	Ouvriers 5,900				
	c)	Personnel pilote 806,000				
		Total. . fr.	1,174,400 ▷	1,156,945 ▷		
27	8	Office central des imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc.				
		A reporter. . fr.	2,360 ▷	2,360 ▷		
			39,681,060 ▷	37,029,420 ▷		

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staal Nummer der van de artikelen
Augmentation Verhooging	Diminution Vermindering		
2,353,915 »	297,235 »	Overdracht	16
		Bestuur der Posterijen :	
		a) Postgids voor het vervoer per paketboot en per vliegtuig fr. 25,000	4
		b) Officieel postboek en bijvoegsels fr. 80,000	
		c) Overzicht van de verrichtingen der posterijen fr. 7,000	
		d) Jaarboek van het personeel fr. 7,500	
		e) Lijst der titularissen van een postcheckrekening fr. 525,000	
536,350 »	»	Totaal. fr. 694,500	
	3,750 »	Uitgaven voor het Postmuseum	17
		Verplaatsingskosten, Reis- en verblijfkosten, presentiegeld, vergoedingen voor standplaatsverandering; zendingen en vergoedingen welke dergelijke lasten dekken	18
		Algemeen secretariaat :	
		a) Ambtenaren en beambten fr. 30,000	1
		b) Bij besluit benoemde bedienden, werklieden, enz. fr. 2,500	
		Totaal. fr. 32,500	
		Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten :	
		a) Ambtenaren en beambten fr. 177,500	2
		b) Bij besluit benoemde bedienden, werklieden, enz. fr. 2,500	
		Totaal. fr. 180,000	
		Commissariaat generaal voor Toerisme :	
		a) Ambtenaren en beambten fr. 44,400	3
		b) Zendingen in het buitenland fr. 12,000	
56,400 »	»	Totaal. fr. 56,400	
35 »	»	Keurraad voor papier, drukwerk, kantoorbehoeften, enz.	4
		Hoog Comité van Toezicht : Algemeene diensten :	
		a) Leden en deskundigen van het Comité fr. 36,300	5
		b) Ambtenaren en bedienden fr. 156,200	
	8,480 »	Totaal. fr. 192,500	
	3,050 »	Hoog Comité van Toezicht : Dienst voor het opsporen van daders van diefstallen	6
		Zeewezen :	
		a) Ambtenaren, beambten, zeeliedenpersoneel, leden van de jury's, technische commissies, hooge Raad van de Zeevaart, Onderzoeksraad voor de Scheepvaart, Arbetsge recht voor de zeelieden, enz. fr. 362,500	7
		b) Werklieden fr. 5,900	
		c) Loodsen fr. 806,000	
17,455 »	»	Totaal. fr. 1,174,400	
		Centraal bureau voor drukwerk, papier, kantoorbehoeften, enz.	8
2,964,155 »	312,515 »	Over te dragen.	

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
18		Report. . fr.	39,681,060 »	37,029,420 »
	9	Aéronautique :		
		A l'intérieur du pays, à l'exclusion de toute dépense pour mission à l'étranger :		
		Fonctionnaires et employés fr. 50,000		
		Salariés 10,000	80,000	
		A l'étranger : Fonctionnaires délégués de l'Etat 40,000		
		Total. . fr.	100,000 »	94,450 »
(8) de 1939		Office National des Vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>)	»	17,475 »
10		Administration des Postes. — Frais de déplacements :		
		a) Fonctionnaires et employés fr. 530,000		
		b) Facteurs et ouvriers 288,550		
		Total. . fr.	818,550 »	818,835 »
11		Administration des Postes. — Frais d'intérim :		
		a) Fonctionnaires et employés fr. 862,200		
		b) Facteurs 31,150		
		Total. . fr.	893,350 »	893,445 »
12		Administration des Postes. — Frais de changements de résidence :		
		a) Fonctionnaires et employés fr. 117,000		
		b) Facteurs 31,750		
		Total. . fr.	148,750 »	100,110 »
		<i>(Il a été tenu compte des réductions restant en vigueur).</i>		
19		Achat d'imprimés, papiers, fournitures de bureau, etc., par l'Office central des Imprimés, pour compte des différents départements ministériels et des diverses administrations	29,000,000 »	29,000,000 »
20		Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service		
		a) Marine fr. 42,166		
		b) Aéronautique 46,264		
		Total. . fr.	88,430 »	
21		Délégations, commissions, comités, conseils, jurys, etc. Jetons de présence; frais de parcours; indemnités; documentation :		
		<i>(Les magistrats qui font partie du Comité consultatif de contentieux administratif et d'administration générale et autres conseils, jurys, commissions, etc., qui ressortissent au Département, toucheront les indemnités de vacances au même titre que les autres membres et jouiront des mêmes avantages.)</i>		
	1	Secrétariat général :		
		Délégation à la Société des Installations Maritimes de Bruxelles . . fr. 1,800		
		À reporter. . fr. 1,800		
		A reporter. . fr.	70,730,140 »	67,958,736 »

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerken Staat	Nummer van de artikelen
Augmentation	Diminution			
Verhooging	Vermindering			
2,964,155 ▶	312,515 ▶	Overdracht		18
		Luchtvaart :		9
		Binnen het land, met uitsluiting van alle uitgave voor opdracht in het buitenland :		
		Ambtenaren en beambten fr. 50,000		
		Loontrekkenden 10,000	60,000	
		In het buitenland : Ambtenaren afgevaardigden van den Staat 40,000		
5,550 ▶		Totaal. . fr. 100,000		
	17,475 ▶	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		(8) van 1939
		Bestuur der Posterijen. — Verplaatsingskosten :		10
		a) Ambtenaren en beambten fr. 580,000		
		b) Bestellers en werklieden 288,550		
	285 ▶	Totaal. . fr. 818,550		
		Bestuur der Posterijen. — Waarnemingskosten :		11
		a) Ambtenaren en beambten fr. 862,200		
		b) Bestellers 31,150		
	95 ▶	Totaal. . fr. 893,350		
		Bestuur der Posterijen. — Overplaatsingskosten :		12
		a) Ambtenaren en beambten fr. 117,000		
		b) Bestellers 31,750		
48,640 ▶		Totaal. . fr. 148,750		
		<i>(Er werd rekening gehouden met de in zwang blijvende verminderingen).</i>		
		Aankoop van drukwerk, papier, kantoorgehoefsten, enz., door het Centraal Bureau voor Drukwerk, voor rekening van de verschillende ministeriële departementen en de onderscheiden besturen.		19
		Vergoeding te betalen aan het Bestuur van Posterijen voor het vervoer van dienststukken.		20
		a) Zeebewezen fr. 42,166		
		b) Luchtvaart 46,264		
88,430 ▶		Totaal. . fr. 88,430		
		Afvaardigingen, commissies, comiteeten, raden, jury's, enz. Presentiegeld; reiskosten; vergoedingen; documentatie :		21
		<i>(De magistraten die deel uitmaken van het Comité van advies voor geschillen van bestuur en voor algemeen bestuur en andere räden, jury's, commissies, enz., die van het Departement afhangen, trekken de vacatievergoedingen ten zelsden titel als de andere leden en genieten dezelfde voordeelen).</i>		
		Algemeen secretariaat :		22
		Afvaardiging bij de Maatschappij der Zeevaartinrichtingen te Brussel . fr. 1,800		
		Over te dragen. . fr. 1,800		
3,106,775 ▶	330,370 ▶	Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
21		Report. . fr.	70,730,140	67,953,735	
	4	Report. . fr.	1,800		
		Comité consultatif de contentieux administratif et d'administration générale :			
		a) Jetons de présence fr. 7,000			
		b) Parcours 34,000	41,000		
		Commission paritaire et contrôle linguistique :			
		a) Rémunérations fr. 33,500			
		b) Frais de parcours 10,400	43,900		
		Contrôle médical-parcours fr. 3,000			
		Conseil d'appel 1,600			
		Total. . fr.	91,300		
	2	Direction supérieure des services de Transports concédés :			
		Comité consultatif des tarifs 2,000			
		Comité consultatif des tramways 1,000		139,770	
		Comité consultatif des autobus 2,000			
		Commission d'appel de l'Office de la Route 30,000			
		Total. . fr.	35,000		
	3	Commissariat général du Tourisme :			
		Conseil supérieur du Tourisme et de l'Hôtellerie fr. 10,000			
		Conseil supérieur du Tourisme populaire et des Vacances ouvrières (<i>y compris les frais de transport de l'architecte-conseiller technique des vacances ouvrières</i>) 12,300			
		Total. . fr.	22,300		
	4	Aéronautique :			
		Commission juridique de l'air; Commission mixte de coordination; Commission d'étude de la législation et réglementation aéronautique	9,000	9,000	
(3) de 1939		Office National des Vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>)			13,380
22		Commissariat général du Tourisme : publicité, propagande, expositions, etc., en faveur :			
		a) Du Tourisme fr. 338,000			
		b) Des Vacances ouvrières et du Tourisme populaire 40,000			
		Total. . fr.	378,000		
(21) de 1939		Office National des Vacances ouvrières : publicité, propagande, expositions, etc. (<i>pour mémoire</i>)			36,000
(22) de 1939		Office du Tourisme et de l'Hôtellerie : publicité, propagande, expositions, etc. (<i>pour mémoire</i>)			637,600
		A reporter. . fr.	71,265,740	68,789,485	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgavenstaat	Nummer van de artikelen
Augmentation Verhooging	Diminution Vermindering			
3,106,775 »	330,370 »	Overdracht. Comité van advies voor geschillen van bestuur en voor algemeen bestuur a) Presentiegeld fr. 7,000 b) Vervoer 34,000 Paritaire Commissie en taaltoezicht : a) Bezoldigingen fr. 33,500 b) Kosten van vervoer 10,400 Geneeskundig toezicht-vervoer fr. 3,000 Raad van beroep 1,600 Totaal. fr. 91,300	Overdracht. 1,800	21
13,470 »		Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten : Comité van advies inzake tarieven 2,000 Comité van advies inzake trams 1,000 Comité van advies inzake autobussen 2,000 Commissie van beroep voor het Wegvervoer 30,000 Totaal. 35,000		2
22,300 »		Commissariaat generaal voor Toerisme : Hooge Raad voor Toerisme en Hotelwezen fr. 10,000 Hooge Raad voor Volkstoerisme en Arbeidersvacantie (<i>de vervoerkosten van den bouwkundigen-technischen raadgever inbegrepen</i>) 12,300 Totaal. 22,300		3
13,380 »		Luchtvaart : Rechtskundige Commissie voor de Luchtvaart, Gemengde Commissie voor Coördinatie; Studiecommissies voor luchtvaartwetgeving en reglementering, enz. Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)		4
378,000 »	36,000 »	Commissariaat generaal voor Toerisme : publiciteit, propaganda, tentoonstellingen, enz., ten voordele van : a) Het Toerisme fr. 338,000 b) De Arbeidersvacantie en het Volkstoerisme. 40,000 Totaal. 378,000		22
	637,600 »	Nationaal bureau voor arbeidersvacantie : publiciteit, propaganda, tentoonstellingen, enz. (<i>ter herinnering</i>). Dienst voor het Toerisme en het Hotelwezen : publiciteit, propaganda, tentoonstellingen, enz. (<i>ter herinnering</i>).		(21) van 1939 (22) van 1939
3,507,075 »	1,030,820 »	Over te dragen.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		Report. . fr.	71,265,740 »	68,789,485 »
23	1	Marine :		
	1	Traction et matériel :		
	a)	Combustibles, huiles, graisses fr.	15,626,045	
	b)	Autres matières, matériel, travaux d'entretien et de réparation, renouvellement (<i>y compris le service de la surveillance de la pêche</i>). — Frais de représentation. Frais de rapatriement et éventuellement de réception des équipages de navires étrangers. — Travaux et fournitures au navire-école « Mercator »	10,047,055	
	c)	Pertes et avaries (<i>y compris le service de la surveillance de la pêche</i>)	462,500	
	d)	Publicité, propagande, expositions et foires commerciales	912,500	
		Total. . fr.	27,048,100 »	26,060,600 »
	2	Emprunt de main-d'œuvre pour gardiennage des navires, pour travaux de peinturage, de polissage, travaux divers, confection de costumes de travail	1,073,000 »	1,423,000 »
	3	Formation complémentaire des marins pour la navigation en temps de guerre	350,000 »	
24		Aéronautique. — Matériel. — Approvisionnements :		
	a)	Service de la navigation aérienne. (<i>Exploitation du réseau aérien, service de l'infra-structure, travaux, bâtiments, terrains, radio-électricité</i>) . . fr.	1,000,000	
	b)	Services techniques. (<i>Laboratoires aérotechniques, essais de cellules d'avions, moteurs et métaux, radio-électricité, etc.</i>)	250,000	
	c)	Pertes et avaries	15,000	
	d)	Publicité, expositions, etc.	25,000	
		Total. . fr.	1,290,000 »	1,179,800 »
25		Frais de mise en adjudication publique de services d'autobus et d'autocars et acquisition de timbres fiscaux	25,000 »	27,000 »
26		Transport des facteurs par tramways	605,000 »	640,000 »
27		Transport des dépêches par autos et par malles-poste (autobus)	1,500,000 »	1,500,000 »
28		Habillement d'agents astreints au port de l'uniforme :		
	a)	Facteurs fr.	2,330,000	
	b)	Autres agents	970,000	
		Total. . fr.	3,300,000 »	3,300,000 »
		Total du Chapitre II. . fr.	106,456,840 »	102,919,885 »
		AUGMENTATION . . fr.		

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering		Nummer van de artikelen
3,507,075 »	1,030,820 »	Overdracht. Zeewezen : Trekdienst en materieel : a) Brandstof, olie, vet. fr. 15,626,045 b) Andere stoffen, materieel, onderhouds- en herstellingswerken, vernieuwingen (<i>Toezichtsdienst voor Zeevisscherij inbegrepen</i>). Representatiekosten. Kosten voor terugkeer naar het Vaderland en gebeurlijk receptiegelden der bemanning van vreemde schepen. Werken en leveringen aan het schoolschip « Mercator » 10,047,055 c) Verliezen en averij (<i>Toezichtsdienst voor Zeevisscherij inbegrepen</i>) 462,500 d) Publiciteit, propaganda, tentoonstellingen en handelsbeurzen. 912,500 Totaal. . . fr. 27,048,100	1 23
987,500 »	»	Gebruik van werkkrachten voor het bewaken van de schepen, voor schilder- en polijstingswerken, verschillende werken, maken van werkkleederen.	2
350,000 »	»	Bijkomende opleiding der zeelieden voor de scheepvaart in oorlogstijd	3
110,200 »	»	Luchtvaart. — Materieel. — Bevoorrading : a) Dienst van de luchtvaart. (<i>Exploitatie van de luchtlijnen, dienst van den onderbouw, werken, gebouwen, terreinen, radio-electriciteit</i>) fr. 1,000,000 b) Technische diensten. (<i>Aerotechnische laboratoria, beproeving van vliegtuigcellen, motoren en metalen, radio-electriciteit, enz.</i>) 250,000 c) Verliezen en averij 15,000 d) Publiciteit, tentoonstellingen, enz. 25,000 Totaal. . . fr. 1,290,000	24
»	2,000 »	Kosten voor openbare aanbesteding van autobus- en autocarsdiensten en aankoop van fiskale zegels.	25
»	35,000 »	Vervoer van de brievenbestellers per tramrijtuig	26
»	»	Vervoer van postpakken per auto en per postwagens (autobus)	27
Kleeding van agenten voor wie het dragen van het uniform verplichtend is :			28
a) Brievenbestellers fr. 2,330,000			
b) Andere agenten 970,000			
		Totaal. . . fr. 3,300,000	
4,954,725 »		Totaal van Hoofdstuk II.	
3,536,955 »		VERMEERDERING.	

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		CHAPITRE III.		
SUBSIDES ET SUBVENTIONS.				
29		Subsides légaux :		
	1	Part d'intervention de l'Etat dans le déficit éventuel de la Société anonyme belge pour l'exploitation de la navigation aérienne (S.A.B.E.N.A.) (art. 5 de la loi du 16 août 1927 modifiée par la loi du 25 mai 1929)	19,040,000 »	19,040,000 »
	2	Liaison aérienne Belgique-Congo. <i>(Les crédits portés aux littéras 1 et 2 pourront être affectés indifféremment aux services d'Europe et de la liaison Belgique-Congo, et peuvent donc être transférés de l'un à l'autre.)</i>	10,960,000 »	9,490,000 »
	3	Intervention de l'Etat dans les intérêts dus aux sociétés publiques de crédit par les bénéficiaires de prêts pour la construction ou l'acquisition de navires de commerce ou de pêche (art. 2 de la loi du 1er février 1939)	1,400,000 »	1,000,000 »
30		Subsides conventionnels :		
	1	Commissariat général du Tourisme :		
	a	Organismes chargés, sous le contrôle de l'Etat, de la propagande touristique	3,000,000	
	b	Fédérations touristiques provinciales	360,000	
	c	Organismes touristiques des régions de l'Est	20,000	
	d	Commission d'Echanges touristiques	40,000	
	e	Comité anglo-belge	225,000	
		Total. . fr.	3,645,000 »	3,672,500 »
	2	Marine :		
	1º	Association maritime belge. — Ecole supérieure de navigation :		
	a)	Internat :		
		Personnel fr. 362,720		
		Matériel 271,486		
	b)	« Mercator » :		
		Personnel 387,234		
		Matériel 381,560	1,403,000	
	2º	Oeuvre de l'Ibis :		
		Personnel 350,000		
		Matériel 60,000	410,000	
	3º	Exploration de la mer 230,000		
	4º	Subsides pour les sociétés de crédit (Matériel) 125,000		
	5º	Mutualités d'assurance maritime des voiliers de pêche (Matériel) 125,000		
		Total. . fr.	2,293,000 »	2,206,000 »
		A reporter. . fr.	37,338,000 »	35,408,500 »

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat Nummer van de artikelen
Augmentation Verhooging	Diminution Vermindering		
		HOOFDSTUK III. SUBSIDIEN EN TEGEMÖETKOMINGEN.	
		Wettelijke subsidiën :	
		Aandeel van den Staat in het mogelijk tekort van de Belgische Naamlooze Vennootschap tot exploitatie van het luchtverkeer (S.A.B.E.N.A.) (art. 5 van de wet van 16 Augustus 1927 gewijzigd bij de wet van 25 Mei 1929). Luchtverbinding België-Congo	29
1,470,000 »	»	(De kredieten voorzien onder 1 en 2 kunnen zonder onderscheid aangewend worden voor de diensten in Europa en de luchtverbindingen België-Congo en mogen dus van het een naar het ander overgedragen worden.)	1 2
400,000 »	»	Tusschenkomst van den Staat in de interessen aan openbare kredietinstellingen verschuldigd door verkrijgers van leningen voor den aanbouw of den aankoop van koopvaardij- of visscherschepen (art. 2 van de wet van 1 Februari 1939).	3
		Bij overeenkomst vastgestelde subsidiën :	30
		Commissariaat generaal voor Toerisme :	1
		a) Organismen belast, onder toezicht van den Staat, met de toeristische propaganda	3,000,000
		b) Provinciale toeristische federaties	360,000
		c) Toeristische organismen van de gewesten van het Oosten	20,000
		d) Commissie voor wederzijdsch toerisme	40,000
		e) Engelsch-Belgisch Comité	225,000
	27,500 »	Totaal. fr. 3,645,000	
		Zeewezen :	2
		1º Belgische Zeevaartvereeniging. — Hoogere Zeevaartschool :	
		a) Internaat :	
		Personneel fr. 352,720	
		Materieel 271,486	
		b) « Mercator » :	
		Personneel 387,234	
		Materieel 381,560	
		1,403,000	
		2º Werk « Ibis » :	
		Personneel 350,000	
		Materieel 60,000	
		410,000	
		3º Verkenning van de zee 230,000	
		4º Toelagen aan de maatschappijen voor crediet-verleening (Materieel) 125,000	
		5º Toelagen aan mutualiteiten van zeeverzekering van de zellvisscherschepen (Materieel) 125,000	
87,000 »	»	Totaal. fr. 2,293,000	
1,057,000 »	27,500 »	Over te dragen.	

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
30		Report. . fr.	37,338,000 »	35,408,500 »
3	Aéronautique :			
	Participation dans les frais de l'Ecole interministérielle de T.S.F., de la Commission internationale de la navigation aérienne (C.I.N.A.), du Comité international d'experts juridiques aériens (C.I.T.E.J.A.) et d'organisation des conférences internationales	125,000 »	150,000 »	
31	Part contributive de la Belgique dans les dépenses de l'Office central des transports internationaux par chemin de fer, à Berne	50,000 »	50,000 »	
32	Affiliation à l'Union internationale des tramways, des chemins de fer d'intérêt local et des transports publics automobiles (cotisations)	3,000 »	3,000 »	
33	Subside à la Commission internationale du Congrès des chemins de fer (cotisation-subside)	8,000 »	8,000 »	
34	Subsides facultatifs :			
1	Commissariat général du Tourisme :			
	A. Direction des Vacances ouvrières :			
	1. Organismes touristiques fr. 20,000			
	2. Développement du camping 30,000			
	3. Développement du tourisme par relais 100,000			
	4. Centres de vacances et homes des vacances 500,000	650,000		
	B. Direction du Tourisme :			
	1. A l'organisme éditeur des brochures « Belgique-Attractions » fr. 75,000			
	2. Développement du canotage 10,000			
	3. Développement du folklore 70,000	155,000		
	Total. . fr.	805,000 »		
2	Marine :			
a)	Ecoles professionnelles de pêche :			
	Personnel fr. 200,000			
	Matériel 50,000	250,000		
b)	A la Caisse des marins naviguant sous pavillon belge : Assurance pour invalidité (Mutualité — Personnel) 180,000			
c)	Réparation des dommages résultant des accidents survenus aux gens de mer (Personnel) 5,000			
d)	Conseil supérieur de la pêche maritime. — Commission de mariculture et de mytiliculture et autres commissions. — Dépenses diverses. — Statistiques et travaux 20,000			
e)	Loyers, etc., propagande, concours et subsides pour des concours de moteurs marins, bibliothèque, ouvrages professionnels, tracts, etc. 75,000			
f)	Caisse commune de la marine marchande (Section risques de guerre — Garanties de bonne fin données par l'Etat) 5,000			
g)	Réparation des dommages résultant des accidents survenus aux gens de mer, suite risques de guerre (arrêté royal du 12 mars 1937, art. 7) 5,000			
	Total. . fr.	540,000 »	455,000 »	
	A reporter . fr.	38,869,000 »	36,074,500 »	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering		
1,957,000 »	27,500 »	Overdracht.	30
		Luchtvaart :	
,	25,000 »	Aandeel in de kosten van de interministerieele school voor radio, van de internationale Luchtvaartcommissie (C.I.N.A.), van het internationaal Comité van rechtskundigen inzake luchtvaart (C.I.T.E.J.A.) en van de inrichting van internationale conferentiën.	3
,	»	Aandeel van België in de uitgaven van het Centraal Bureau voor het internationaal vervoer per spoorweg, te Bern.	31
,	»	Toetreding tot de « Union internationale des tramways, des chemins de fer d'intérêt local et des transports publics automobiles » (bijdrage).	32
,	»	Toelage aan de Internationale Commissie van het Spoorwegcongres (bijdrage en toelage).	33
		Facultatieve subsidiën :	
		Commissariaat generaal voor Toerisme :	
		A. Directie Arbeidersvacantie :	
		1. Toeristische organismen fr. 20,000	
		2. Ontwikkeling van de « camping » 30,000	
		3. Ontwikkeling van etappentoerisme 100,000	
		4. Vacanciecentra en vacantiehuizen 500,000	
			650,000
		B. Directie Toerisme :	
		1. Aan het organisme uitgever van het vliegtijdschrift « Belgique Attractions » fr. 75,000	
		2. Ontwikkeling van het roeisport 10,000	
		3. Ontwikkeling van de volkskunde (folklore) 70,000	
			155,000
805,000 »	»	Totaal. . fr. 805,000	2
		Zeewezen :	
		a) Beroepsscholen voor zeevisscherij :	
		Personnel fr. 200,000	
		Materieel 50,000	
			250,000
		b) Toelage aan de Kas voor zeevarenden onder Belgische vlag : Verzekering tegen invaliditeit (Mutualiteit — Personeel) 180,000	
		c) Herstelling der schade voortspruitende uit de aan de zeelieden overkomene ongevallen (Personeel) 5,000	
		d) Hooge raad voor de Zeevisscherij. — Commissie voor de zeevisch- en mosselteelt en andere commissies. — Allerlei uitgaven. — Statistieken en werken 20,000	
		e) Proefbank, huur, enz., propaganda, wedstrijden en subsidies voor wedstrijden betreffende scheepsmotoren, bibliotheek, vakwerken, vlagschriften enz. 75,000	
		f) Gemeenschappelijke kas voor de koopvaardij (Sectie oorlogsrisico — Waarborg van goeden afloop gegeven door den Staat) 5,000	
		g) Herstelling van schade voortspruitende uit de aan zeelieden overkomene ongevallen ingevolge oorlogsrisico (Koninklijk besluit van 12 Maart 1937, art. 7) 5,000	
85,000 »	»	Totaal. . fr. 540,000	
2,847,000 »	52,500 »	Over te dragen.	

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Lettres des débordements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Credits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
34		Report. . fr.	38,869,000 »	36,074,500 »
3	Aéronautique :			
	Frais divers de propagande aéronautique		46,000 »	125,000 »
(3) de 1939	Office National des Vacances ouvrières (<i>pour mémoire</i>)		»	745,000 »
35	Subventions, encouragements, bourses :			
1	Marine :			
	a) Encouragements aux associations, publications, congrès maritimes, aux sociétés nautiques, etc. Récompenses pour actes d'humanité (Matériel) fr.		5,000	
	b) Bourses d'études (Anvers et Ostende) (Personnel)		40,000	
	c) Vivres et effets d'habillement pour les écoliers de l'Ecole de marine à Ostende		200,400	
	d) Encouragements aux élèves de l'Ecole de Mariné, embarqués à bord du navire garde-pêche		14,900	
	Total. . fr.		260,300 »	297,150 »
2	Aéronautique :			
	a) Encouragement à l'industrie aéronautique, concours aéronautiques, primes d'activité aux écoles civiles d'aviation. Bourses de pilotage		625,000	
	b) Enseignement aéronautique		225,000	
	Total. . fr.		850,000 »	595,000 »
	Total du Chapitre III. . fr.		40,025,300 »	37,836,650 »
	AUGMENTATION. . fr.			
36	CHAPITRE IV.			
	DÉPENSES DE PRÉVOYANCE SOCIALE, D'ASSISTANCE JUDICIAIRE, DE BIENFAISANCE ET D'HYGIÈNE.			
36	Application de l'arrêté royal du 29 décembre 1926 concernant l'octroi d'allocations spéciales à certaines catégories de victimes d'accidents du travail			
1	Secrétariat général		360,000 »	370,000 »
2	Administration des Postes		5,500 »	5,470 »
37	Subside à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins naviguant sous pavillon belge			
	Assurance en vue de la vieillesse et du décès-prématuré (contribution de l'Etat)		190,000 »	184,000 »
38	Exécution par l'Administration de la Marine des lois d'assurances du 10 décembre 1924 et du 10 mars 1925; loi du 6 juillet 1931 en ce qui concerne le médecin du navire-école			
	Agents provisoires		4,650	
	Ticketscollectors		6,420	
	Ecureuses		1,420	
	A reporter. . fr.		12,490	
	A reporter. . fr.		555,500 »	559,470 »

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering		
2,847,000 *	52,500 *	Overdracht.	34
		Luchtvaart :	3
	79,000 *	Verscheidene kosten voor luchtvaartpropaganda	
	745,000 *	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (<i>ter herinnering</i>)	(3) van 1939
		Tegemoetkomingen, aanmoedigingen, beurzen :	35
		Zeewezens :	4
		a) Aanmoediging van zeevaartvereenigingen, uitgaven, congressen, maatschappijen, enz. Belooningen voor daden van menschlievendheid (Materieel) fr. 5,000	
		b) Studiebeurzen (Antwerpen en Oostende). (Personnel) 40,000	
		c) Levensmiddelen en dienstkleeding voor de leerlingen der Rijksmarineschool te Oostende 200,400	
		d) Aanmoediging aan leerlingen van de Rijksmarineschool, ingescheept aan boord van het visscherijwachtschip 14,900	
	36,850 *	Totaal. . . fr. 260,300	
		Luchtvaart :	2
		a) Aanmoediging van de luchtvaartindustrie, luchtvaartwedstrijden, activiteitspremien aan de burgerlijke vliegscholen. Studiebeurzen voor loodsen 625,000	
		b) Luchtvaartonderwijs 225,000	
255,000 *	*	Totaal. . . fr. 850,000	
3,102,000 *	913,350 *	Totaal van het Hoofdstuk III.	
2,188,650 *		VERMEERDERING.	
		HOOFDSTUK IV.	
		UITGAVEN VOOR SOCIALE VOORZORG, KOSTELOZE RECHTSBIJSTAND ARMENZORG EN VOLKSGEZONDHEID.	
		Toepassing van het Koninklijk besluit van 29 December 1926 betreffende het verleenen van speciale tegemoetkomingen aan sommige categorien van slachtoffers van arbeidsongevalen :	36
	10,000 *	Algemeen Secretariaat	1
30 *	*	Bestuur der Posterijen	2
		Tóelage aan de hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden onder Belgische vlag :	37
6,000 *	*	Verzekering tegen ouderdom en vroegtijdigen dood (bijdragen van den Staat)	38
		Uitvoering door het Bestuur van het Zeewezens van de verzekeringswetten van 10 December 1924 en 10 Maart 1925; wet van 6 Juli 1931 voor wat de geneesheer van het opleidingschip aangaat :	
		Tijdelijke bedienden fr. 4,650	
		Tickets-collectors 6,420	
		Schuursters 1,420	
		Over te dragen. . . fr. 12,490	
6,030 *	10,000 *	Over te dragen.	

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940		Crédits alloués pour l'exercice 1939	
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
38			Report. . fr.	555,500	559,470	"
		Report. . fr.	12,490			
		Commissaires de bord (paquebots)	3,020			
		Médecin du croiseur	840			
		Agents nommés (moins de 19 ans)	3,730			
		Médecin du navire-école	870			
		Total. . fr.	20,950	20,950	"	"
39		Exécution des lois sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail (loi du 24 décembre 1903 et arrêté royal du 28 septembre 1931 et loi du 7 mars 1935 en ce qui concerne les sauveteurs volontaires) :				
1	Services centraux			10,000	10,000	"
2	Marine					
	Allocations faites en capital (art. 7 de la loi de 1903)	fr.	5,000			
	Allocations journalières ou annuelles faites en vertu de l'article 2 de la loi de 1903, à d'anciens agents qui ont cessé de faire partie du personnel de l'Administration de la Marine		2,000			
	Frais de traitement occasionnés par les victimes d'accidents de travail (art 3 de la loi de 1903)		5,000			
	Constitution des capitaux des rentes (art. 6 et 14 de la loi de 1903)		18,000			
	Sauveteurs volontaires (art. 4, 5 et 6 de la loi de 1935)		10,000			
	Total. . fr.		40,000	47,000	"	"
3	Office central des Imprimés, etc.			2,000	2,000	"
4	Aéronautique			15,000	15,000	"
5	Administration des Postes					
	a) Allocations faites en capital (art. 7 de la loi de 1903)	fr.	20,000			
	b) Frais de traitement occasionnés par les victimes d'accidents du travail (art. 3 de la loi)		15,000			
	c) Constitution des capitaux des rentes (art. 6 de la loi de 1903)		135,000			
	Total. . fr.		70,000	89,000	"	"
40	Indemnités et secours à des victimes d'accidents et à leurs ayants droit, indemnités à d'anciens agents; frais de visite des nouveaux agents et des agents blessés; soins médicaux et pharmaceutiques, etc., aux agents blessés			103,300	110,300	"
41	Indemnités à d'anciens agents victimes d'accidents en service, à leur famille, etc.; indemnités à d'anciens agents pensionnés ou non en suite d'accidents en service ou d'accidents du travail, à l'effet de ne pas les traiter moins favorablement que les ouvriers se trouvant dans des conditions semblables, et ce, nonobstant les dispositions de la loi du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles			59,850	61,275	"
	Total du Chapitre IV. . fr.		876,600	914,995	"	"
	DIMINUTION. . fr.					

BEGROETING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen																																																										
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering																																																													
6,030 »	10,000 »	<p>Overdracht.</p> <table> <tr> <td style="text-align: right;">Overdracht. . fr.</td> <td>12,490</td> </tr> <tr> <td>Pursers (paketbooten)</td> <td>3,020</td> </tr> <tr> <td>Geneesheer van kruiser</td> <td>840</td> </tr> <tr> <td>Benoemde bedienden (jonger dan 19 jaar)</td> <td>3,730</td> </tr> <tr> <td>Geneesheer van het opleidingsschip</td> <td>870</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">Totaal. . fr.</td> <td>20,950</td> </tr> </table> <p>Uitvoering van de wet op de vergoeding van de schade voortspruitende uit arbeidsongevallen (wet van 24 December 1903 en Koninklijk besluit van 28 September 1931 en wet van 7 Maart 1935 wat de redders-vrijwilligers betreft) :</p> <table> <tr> <td>Centrale diensten</td> <td style="text-align: right;">1</td> </tr> <tr> <td>Zeewezens :</td> <td style="text-align: right;">2</td> </tr> <tr> <td> Uitkeeringen in kapitaal (art. 7 van de wet van 1903) fr.</td> <td style="text-align: right;">5,000</td> </tr> <tr> <td> Dagelijksche of jaarlijksche uitkeeringen, krachtens artikel 2 van de wet van 1903, aan gewezen bedienden die niet meer deel uitmaken van het personeel van het Bestuur van het Zeewezens</td> <td style="text-align: right;">2,000</td> </tr> <tr> <td> Kosten van behandeling van slachtoffers van arbeidsongevallen (art. 3 van de wet van 1903)</td> <td style="text-align: right;">5,000</td> </tr> <tr> <td> Vestiging van de kapitalen der renten (art. 6 en 14 van de wet van 1903).</td> <td style="text-align: right;">18,000</td> </tr> <tr> <td> Redders-vrijwilligers (art. 4, 5 en 6 van de wet van 1935)</td> <td style="text-align: right;">10,000</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">Totaal. . fr.</td> <td style="text-align: right;">40,000</td> </tr> <tr> <td>Centraal Bureau voor Drukwerk, enz.</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td>Luchtvaart</td> <td style="text-align: right;">4</td> </tr> <tr> <td>Bestuur der Posterijen</td> <td style="text-align: right;">5</td> </tr> <tr> <td>a) Uitkeeringen in kapitaal (art. 7 van de wet van 1903). fr.</td> <td style="text-align: right;">20,000</td> </tr> <tr> <td>b) Kosten van behandeling van slachtoffers van arbeidsongevallen (art. 3 van de wet)</td> <td style="text-align: right;">15,000</td> </tr> <tr> <td>c) Vestiging van de kapitalen der renten (art. 6 van de wet van 1903)</td> <td style="text-align: right;">35,000</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">Totaal. . fr.</td> <td style="text-align: right;">70,000</td> </tr> <tr> <td>Vergoedingen en hulpgelden aan de slachtoffers van ongevallen en aan hun rechthebbenden; vergoedingen aan oud-bedienden; kosten voor onderzoek van nieuwe bedienden en van gekwetsde bedienden; geneeskundige en pharmaceutische hulp, enz. aan de gekwetsde bedienden.</td> <td style="text-align: right;">40</td> </tr> <tr> <td>Vergoedingen aan gewezen bedienden die slachtoffers van ongevallen in dienst zijn geweest, aan hun familie, enz.; vergoedingen aan gewezen agenten al of niet gespecialiseerd ten gevolge van dienst- of arbeidsongeval, om dezen niet minder gunstig te behandelen dan de werktieden die zich in gelijkaardige voorwaarden bevinden en zulks niettegenstaande de bepalingen van de wet van 21 Juli 1844 op de burgerlijke pensioenen</td> <td style="text-align: right;">41</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">Totaal van het Hoofdstuk IV.</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">VERMINDERING.</td> <td></td> </tr> <tr> <td>6,030 »</td> <td>44,425 »</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>38,395 »</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	Overdracht. . fr.	12,490	Pursers (paketbooten)	3,020	Geneesheer van kruiser	840	Benoemde bedienden (jonger dan 19 jaar)	3,730	Geneesheer van het opleidingsschip	870	Totaal. . fr.	20,950	Centrale diensten	1	Zeewezens :	2	Uitkeeringen in kapitaal (art. 7 van de wet van 1903) fr.	5,000	Dagelijksche of jaarlijksche uitkeeringen, krachtens artikel 2 van de wet van 1903, aan gewezen bedienden die niet meer deel uitmaken van het personeel van het Bestuur van het Zeewezens	2,000	Kosten van behandeling van slachtoffers van arbeidsongevallen (art. 3 van de wet van 1903)	5,000	Vestiging van de kapitalen der renten (art. 6 en 14 van de wet van 1903).	18,000	Redders-vrijwilligers (art. 4, 5 en 6 van de wet van 1935)	10,000	Totaal. . fr.	40,000	Centraal Bureau voor Drukwerk, enz.	3	Luchtvaart	4	Bestuur der Posterijen	5	a) Uitkeeringen in kapitaal (art. 7 van de wet van 1903). fr.	20,000	b) Kosten van behandeling van slachtoffers van arbeidsongevallen (art. 3 van de wet)	15,000	c) Vestiging van de kapitalen der renten (art. 6 van de wet van 1903)	35,000	Totaal. . fr.	70,000	Vergoedingen en hulpgelden aan de slachtoffers van ongevallen en aan hun rechthebbenden; vergoedingen aan oud-bedienden; kosten voor onderzoek van nieuwe bedienden en van gekwetsde bedienden; geneeskundige en pharmaceutische hulp, enz. aan de gekwetsde bedienden.	40	Vergoedingen aan gewezen bedienden die slachtoffers van ongevallen in dienst zijn geweest, aan hun familie, enz.; vergoedingen aan gewezen agenten al of niet gespecialiseerd ten gevolge van dienst- of arbeidsongeval, om dezen niet minder gunstig te behandelen dan de werktieden die zich in gelijkaardige voorwaarden bevinden en zulks niettegenstaande de bepalingen van de wet van 21 Juli 1844 op de burgerlijke pensioenen	41	Totaal van het Hoofdstuk IV.		VERMINDERING.		6,030 »	44,425 »				38,395 »				
Overdracht. . fr.	12,490																																																													
Pursers (paketbooten)	3,020																																																													
Geneesheer van kruiser	840																																																													
Benoemde bedienden (jonger dan 19 jaar)	3,730																																																													
Geneesheer van het opleidingsschip	870																																																													
Totaal. . fr.	20,950																																																													
Centrale diensten	1																																																													
Zeewezens :	2																																																													
Uitkeeringen in kapitaal (art. 7 van de wet van 1903) fr.	5,000																																																													
Dagelijksche of jaarlijksche uitkeeringen, krachtens artikel 2 van de wet van 1903, aan gewezen bedienden die niet meer deel uitmaken van het personeel van het Bestuur van het Zeewezens	2,000																																																													
Kosten van behandeling van slachtoffers van arbeidsongevallen (art. 3 van de wet van 1903)	5,000																																																													
Vestiging van de kapitalen der renten (art. 6 en 14 van de wet van 1903).	18,000																																																													
Redders-vrijwilligers (art. 4, 5 en 6 van de wet van 1935)	10,000																																																													
Totaal. . fr.	40,000																																																													
Centraal Bureau voor Drukwerk, enz.	3																																																													
Luchtvaart	4																																																													
Bestuur der Posterijen	5																																																													
a) Uitkeeringen in kapitaal (art. 7 van de wet van 1903). fr.	20,000																																																													
b) Kosten van behandeling van slachtoffers van arbeidsongevallen (art. 3 van de wet)	15,000																																																													
c) Vestiging van de kapitalen der renten (art. 6 van de wet van 1903)	35,000																																																													
Totaal. . fr.	70,000																																																													
Vergoedingen en hulpgelden aan de slachtoffers van ongevallen en aan hun rechthebbenden; vergoedingen aan oud-bedienden; kosten voor onderzoek van nieuwe bedienden en van gekwetsde bedienden; geneeskundige en pharmaceutische hulp, enz. aan de gekwetsde bedienden.	40																																																													
Vergoedingen aan gewezen bedienden die slachtoffers van ongevallen in dienst zijn geweest, aan hun familie, enz.; vergoedingen aan gewezen agenten al of niet gespecialiseerd ten gevolge van dienst- of arbeidsongeval, om dezen niet minder gunstig te behandelen dan de werktieden die zich in gelijkaardige voorwaarden bevinden en zulks niettegenstaande de bepalingen van de wet van 21 Juli 1844 op de burgerlijke pensioenen	41																																																													
Totaal van het Hoofdstuk IV.																																																														
VERMINDERING.																																																														
6,030 »	44,425 »																																																													
38,395 »																																																														

 38 | |

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		CHAPITRE V.		
		SECOURS.		
42		A d'anciens fonctionnaires, employés et collaborateurs ainsi qu'à des ouvriers commissionnés, à leurs femme, veuve, enfants ou famille qui se trouvent dans une situation malheureuse ou à d'autres personnes que celles spécifiées ci-dessous . . . fr. 115,500		
		Aux ayants-droit d'agents célibataires décédés en suite de faits de guerre. 17,000		
		Total. . . fr. 132,500	132,500	132,500
43		Secours à MM. Gatez, M.A., ex-commissaire d'ordre des Postes et De Stickere, J., ex-facteur des Postes, qui n'ont pas droit à une pension par application de l'article 50 de la loi du 21 juillet 1844, et dont le cas n'a pas été soumis à la Commission instituée par l'arrêté royal du 6 janvier 1934	19,200	19,612
		Total du Chapitre V. . . fr. 151,700	152,112	152,112
		DIMINUTION. . . fr.		
		CHAPITRE VI.		
		DÉPENSES DIVERSES.		
44		Dépenses diverses et imprévues :		
	a)	Services centraux fr. 1,000		
	b)	Marine 500		
	c)	Office central des Imprimés 500		
	d)	Aéronautique 500		
	e)	Administration des Postes 2,500		
		Total. . . fr. 5,000	5,000	5,000
45	1	Indemnité allouée à la Société Nationale des Chemins de Fer belges en compensation des réductions de tarifs de transports accordés, à la demande de l'Etat, aux familles nombreuses luxembourgeoises voyageant en Belgique fr.	50,000	50,000
2		Indemnité allouée à la Société Nationale des Chemins de Fer belges en compensation des réductions de tarifs de transports accordés, à la demande de l'Etat, aux familles nombreuses belges	8,000,000	8,000,000
3		Indemnité allouée à la Société Nationale des Chemins de Fer belges en compensation de l'application à la métallurgie luxembourgeoise des tarifs appliqués à la métallurgie belge	12,000,000	12,000,000
46		Indemnité allouée à la Société Nationale des Chemins de Fer vicinaux en compensation des réductions de tarifs de transports accordées à la demande de l'Etat	5,200,000	5,200,000
47		Intervention de l'Etat à titre de compensation des réductions de tarifs accordés aux anciens combattants et assimilés :		
	a)	Par la Société Nationale des Chemins de Fer belges fr. 6,100,000		
	b)	Par la Société Nationale des Chemins de Fer vicinaux 1,100,000		
		Total. . . fr. 7,200,000	7,200,000	7,200,000
		A reporter. . . fr.	32,455,000	32,455,000

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation Verhooging	Diminution Vermindering			
		HOOFDSTUK V.		
		HULPGELDEN.		
		Aan oud-ambtenaren, -beamten en -medewerkers, alsmede aan de bij besluit benoemde werklieden, aan hun vrouw, weduwe, kinderen of gezinnen die in nood verkeeren of aan andere dan hierboven genoemde personen. fr. 115,500		42
		Aan rechthebbenden van ten gevolge van oorlogsleiden overleden ongehuwde bedienden 17,000		
		Totaal. . fr. 132,500		
412		Hulpgelden aan de HH. Gatez, M.-A., oud-ordeklerk der Posterijen en De Stickere, J., oud-brievenbesteller der Posterijen, die geen recht hebben op een pensioen bij toepassing van artikel 50 der wet van 21 Juli 1844, en waaryan het geval niet onderworpen werd aan de bij Koninklijk besluit van 6 Januari 1934 ingestelde Commissie.		43
	412	Totaal van het Hoofdstuk V.		
412		VERMINDERING.		
		HOOFDSTUK VI.		
		ALLERHANDE UITGAVEN.		
		Verschillende en onvoorzien uitgaven :		44
	a)	Centrale diensten fr. 1,000		
	b)	Zeewezen 500		
	c)	Centraal Bureau voor Drukwerk 500		
	d)	Luchtvaart 500		
	e)	Bestuur der Posterijen 2,500		
		Totaal. . fr. 5,000		
		Vergoeding verleend aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, wegens vermindering van vervoertarieven, op aanvraag van den Staat toegekend, aan de in België reizende kinderlijke Luxemburgsche gezinnen.		1 45
		Vergoeding verleend aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, wegens vermindering van vervoertarieven, op aanvraag van den Staat toegekend, aan de kinderlijke Belgische gezinnen.		2
		Vergoeding verleend aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, wegens toepassing op de Luxemburgsche metaalnijverheid van de vervoertarieven toegepast op de Belgische metaalnijverheid.		3
		Vergoeding verleend aan de Nationale Maatschappij der Buurtspoorwegen, wegens vermindering van vervoertarieven toegestaan op aanvraag van den Staat.		46
		Tusschenkomst van den Staat, ten titel van vergoeding voor vermindering van vervoertarieven toegestaan aan oud-strijders en gelijkgestelden :		47
	a)	Door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen . . . fr. 6,100,000		
	b)	Door de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen 1,100,000		
		Totaal. . fr. 7,200,000		
		Over te dragen.		

**BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.**

Numéro des articles	Littera des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		Report. . fr.	32,455,000 »	32,455,000 »
48		Redevance à la Société Nationale des Chemins de Fer belges pour la mise en marche de trains postaux et prestations fournies par ses agents pour le service postal :		
	a)	Indemnité forfaitaire allouée à la Société Nationale des Chemins de Fer belges pour la mise en marche des trains postaux. . fr.	817,378	
	b)	Redevance allouée à la Société Nationale des Chemins de Fer belges :		
	1°	Pour la mise en marche de trains spéciaux, ainsi que pour l'utilisation de fourgons étrangers pour le transport des dépêches en transit	5,000	
	2°	Pour la confection des plis-correspondances par les agents de la dite société	56,000	55,000
		Total. . fr.	872,378 »	887,378 »
49		Remboursement à la Marine des frais de transport de la correspondance postale par les malles Ostende-Douvres	1,500,000 »	2,000,000 »
50		Cours de langue française, de langue néerlandaise et de langue allemande aux agents de l'Administration :		
	a)	Rémunération des directeurs, professeurs, etc.	151,875	
	b)	Achat de livres, location de locaux, dépenses diverses relatives à ces cours	5,300	
		Total. . fr.	156,575 »	156,575 »
51		Entretien et manœuvre du pont de Willebroeck (convention)	50,000 »	45,000 »
52		Frais de surveillance de la Régie des Télégraphes et des Téléphones :		
	a)	Indemnités allouées au Président et aux membres du Comité de surveillance institué par application de l'article 9 de la loi du 19 juillet 1930 créant la Régie des Télégraphes et des Téléphones	fr. 28,000	
	b)	Indemnités de déplacement et permis de libre parcours sur le chemin de fer aux membres de ce Collège	18,000	
		Total. . fr.	46,000 »	46,000 »
53		Frais de surveillance de l'Institut National de Radiodiffusion :		
	a)	Appointements annuels du délégué permanent du Ministre auprès du Conseil de Gestion de l'I.N.R. et jetons de présence aux membres du Comité de Surveillance	40,000	
	b)	Indemnités de déplacement du délégué permanent du Ministre et des membres du Comité de Surveillance	10,000	
		Total. . fr.	50,000 »	50,000 »
54		Indemnités et remboursements du chef de dépôts, expéditions et recouvrements confiés à la Poste	15,000 »	15,000 »
55		Dépenses pour compte de tiers	400,000 »	400,000 »
56		Indemnités du chef d'accidents causés à des étrangers à l'Administration au cours de l'exploitation postale	200,000 »	200,000 »
57		Part d'intervention dans les frais du Bureau International de Berne	75,000 »	75,000 »
58		Part d'intervention dans les frais de la cantine de Bruxelles (Centre)	50,000 »	50,000 »
		Total du Chapitre VI. . fr.	35,869,953 »	36,379,953 »
			DIMINUTION. . fr.	

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijstera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation — Verhooging	Diminution — Vermindering			
		Overdracht.		
		Tegemoetkomingen aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen voor het inrichten van post-treinen, en diensten gepresteerd door hunne bedienden voor den postdienst :		
		a) Forfaitaire vergoeding toegekend aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen voor het inleggen van post-treinen fr. 817,378		3 48
		b) Vergoeding toegekend aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen :		
		1º Voor het inleggen van bijzondere treinen en voor het vervoer van transito-postpakketten 5.000		
		2º Voor het vormen van omslag-pakketten door de agenten van voornoemde maatschappij 50,000		
			55,000	
	15,000 »		Totaal. . fr. 872,378	
	500,000 »	Terugbetaling aan het Zeewezen van de kosten van vervoer der poststukken met de paketbooten Oostende-Dover.		49
		Leergangen in het Fransch, het Nederlandsch en het Duitsch voor bedienden van het Beheer :		50
		a) Bezoldiging van de bestuurders, leeraars, enz. fr. 151,275		
		b) Aankoop van boeken, huren van lokalen, allerlei uitgaven voor die leer-gangen 5,300		
			156,575	
5,000 »		Onderhoud en draaien van de brug van Willebroeck (overeenkomst)		51
		Kosten van toezicht over de Regie van Telegraaf en Telefoon :		52
		a) Vergoedingen toegekend aan den Voorzitter en aan de leden van het Comiteit van toezicht ingesteld ter uitvoering van artikel 9 der wet van 19 Juli 1930 tot inrichting van de Regie van Telegraaf en Telefoon fr. 28,000		
		b) Verplaatsingskosten en vrijkaarten op den spoorweg aan de leden van dit Collège 18,000		
			46,000	
		Kosten van toezicht over het Nationaal Instituut voor Radio-Omroep :		53
		a) Jaarlijksche wedde van den bestendigen afgevaardigde van den Minister bij den Beheerraad van het N.I.R. en presentiegelden aan de leden van het Toe-zichtscomité 40,000		
		b) Verplaatsingskosten van den bestendigen afgevaardigde en van de leden van het Toezichtscomité 10,000		
			50,000	
		Vergoedingen en uitkeeringen wegens aan de Post toevertrouwde zendingen en invorde-ringen.		54
		Utgaven voor rekening van derden.		55
		Vergoedingen aan vreemden voor ongevallen tijdens de postexploitatie.		56
		Aandeel in de kosten van het Internationaal Bureau te Bern		57
		Aandeel in de kosten van de Cantine van Brussel (Midden)		58
5,000 »	515,000 »	Totaal van het Hoofdstuk VI.		
510,000 »		VERMINDERING.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéraire des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939
			Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939
		DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
		CHAPITRE VII.		
		DÉPENSES DIVERSES.		
59		Intervention de l'Etat dans les frais d'installation de la signalisation lumineuse le long des lignes vicinales	1,200,000	
60		Dépenses exceptionnelles de la Marine :		
	a)	Indemnité en exécution d'un marché conclu en 1935 fr.	527,000	
	b)	Briques sillimanite pour foyers de paquebots	150,000	
	c)	Renouvellement de l'installation radiotéléphonique à bord de divers navires	130,000	
		Total. fr.	807,000	585,000
(60) de 1939		Dépenses exceptionnelles de l'Aéronautique (<i>pour mémoire</i>)		500,000
		Total du Chapitre VII. fr.	2,007,000	1,085,000
		AUGMENTATION. fr.		

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING:

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation Verhöoging	Diminution Verminderung			
AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN				
TWEEDE AFDEELING. — UITZONDERINGSUITGAVEN.				
		HOOFDSTUK VII.		
		ALLERHANDE UITGAVEN.		
1,200,000 »	»	Tusschenkomst van den Staat in de inrichtingskosten van lichtsignalen langsheen de buurlijnen.	59	
222,000 »	»	Uitzonderingsuitgaven van het Zeewezen :	60	
		a) Vergoeding ter uitvoering van een in 1935 gesloten koop. fr. 527,000		
		b) Sillimanite steenen voor de vuurhaarden der paketbooten 150,000		
		c) Vernieuwing van radioinstallaties aan boord van meerdere schepen 130,000		
		Totaal. . . fr. 807,000		
»	500,000 »	Uitzonderingsuitgaven van de Luchtvaart (<i>ter herinnering</i>).	(60)	van 1939
1,422,000 »	500,000 »	Totaal van het Hoofdstuk VII.		
922,000 »		VERMEERDERING.		

BUDGET DU MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS POUR L'EXERCICE 1940.
DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des chapitres	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1940	Crédits alloués pour l'exercice 1939	
		— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1940	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1939	
RECAPITULATION				
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.				
I.	Dépenses de personnel	450,900,745	427,150,405	
II.	Dépenses de matériel	106,456,840	102,919,885	
III.	Subsides et subventions	40,025,300	37,836,650	
IV.	Dépenses de prévoyance sociale, etc.	876,600	914,995	
V.	Secours	151,700	152,112	
VI.	Dépenses diverses	35,869,953	36,379,953	
	TOTAL des dépenses ordinaires. . . fr.	634,281,138	605,360,000	
DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.				
VII.	Dépenses diverses	2,007,000	1,085,000	
	Total du Budget du Ministère des Communications. . fr.	636,288,138	606,445,000	
	AUGMENTATION . . fr.			

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN VOOR HET DIENSTJAAR 1940.
ONTLEDING.

DIFFERENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING DER UITGAVEN EN DIENSTEN	Nummer der hoofdstukken
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Verminderung.		
		AANWIJZING DER UITGAVEN EN DIENSTEN	
VERZAMELING			
EERSTE AFDEELING. — GEWONE UITGAVEN.			
23,744,340 ►	►	Uitgaven voor personeel	I
3,536,955 ►	►	Uitgaven voor materieel	II.
2,188,650 ►	►	Subsidiën en tegemoetkomingen	III.
►	38,395 ►	Uitgaven voor sociale voorzorg, enz.	IV.
►	412 ►	Hulpgelden	V.
►	510,000 ►	Allerhande uitgaven	VI.
29,460,945 ►	548,807 ►	TOTAAL van de gewone uitgaven.	
TWEEDE AFDEELING. — UITZONDERINGSUITGAVEN.			
922,000 ►	►	Allerhande uitgaven	VII.
30,391,945 ►	548,807 ►	Totaal van de Begroting van het Ministerie van Verkeerswezen.	
29,843,138 ►		Vermeerdering.	

NOTES JUSTIFICATIVES**PREMIÈRE SECTION.****Dépenses ordinaires.****CHAPITRE PREMIER.****DÉPENSES DE PERSONNEL.**

La comparaison entre les crédits alloués pour 1939 fr. 427,156,405 et ceux sollicités pour l'exercice 1940 450,900,745

fait apparaître à ce chapitre, une augmentation de fr. 23,744,340

Il y a lieu de tenir compte d'une augmentation de fr. 20,831,540 étant donné que le prélèvement sur les traitements, à titre de participation des agents à la constitution des pensions de veuves et orphelins, cesse d'être opéré et d'une diminution de fr. 10,182,943 du fait que le calcul des rémunérations du personnel pour l'année 1940, a été établi sur la base de 105 % contre 107.5 % en 1939.

Soit à déduire fr. 10,648,597

La différence fr. 13,095,743 résulte de la balance entre les majorations et diminutions ci-après :

VERANTWOORDING**EERSTE AFDEELING.****Gewone uitgaven.****EERSTE HOOFDSTUK.****UITGAVEN VOOR PERSONEEL.**

Uit de vergelijking tusschen de voor het dienstjaar 1939 verleende kredieten fr. 427,156,405 en deze voor het dienstjaar 1940 aangevraagd. 450,900,745

blijkt bij dit hoofdstuk een verhoging van fr. 23,744,340

Er dient rekening gehouden met een verhoging van fr. 20,831,540 daar de afname van de jaarweddien, als aandeel van de personeelsleden in het vestigen van de weduwen- en weezenpensioenen, niet meer geschiedt, en met een vermindering van fr. 10,182,943 uit het feit dat de bezoldigingen van het personeel voor het jaar 1940 op grondslag van 105 t. h. berekend werden tegen 107.5 t. h. in 1939.

Hetzij te verminderen fr. 10,648,597

Het verschil fr. 13,095,743 spruit voort uit de balans tusschen navermelde verhogingen en verminderingen :

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Vermindering	TOELICHTING.
Réorganisation des services et transfert de personnel dans les cadres du Commissariat général du Tourisme.	2-1 2-2	"	159,391	Herinrichting der diensten en overbrenging van personeel in de kaders van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme.
Réorganisation du service, compte tenu des transferts de l'article 2-1 et de la suppression du Service des Vacances ouvrières (art. 2-10 de 1939).	2-3	594,176	"	Herinrichting van den dienst, rekening houdende met de overdracht van artikel 2-1 en het afschaffen van den Dienst voor Arbeidersvacantie (art. 2-10 van 1939).
Mise à la retraite d'un fonctionnaire, compte tenu des promotions ordinaires.	2-4	"	33,796	Op pensioen stellen van een ambtenaar, rekening houdende met de gewone bevorderingen.
Mutations du personnel	2-5	"	27,697	Verplaatsingen van personeel.
Promotions réglementaires	2-6	15,209	"	Gewone bevorderingen.
A. reporter. fr.		609,385	220,884	Over te dragen.

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Vermindering	TOELICHTING.
Report.	fr.	609,385	220,884	Overdracht.
Promotions réglementaires	2-7	80,860	"	Gewone bevorderingen.
Promotions réglementaires	2-8	169,492	"	Gewone bevorderingen.
Réduction de l'effectif et bénéfice sur change.	2-9	"	411,280	Vermindering van het getalsterkte en winst op den wissel.
Mise à la retraite d'un agent	2-10	"	12,193	Op pensioen stellen van een agent.
Réorganisation des cadres et des services.	2-11	551,078	"	Huinrichting der kaders en der diensten.
Office National des Vacances ouvrières (2-10 de 1939) englobé dans le Commissariat général du Tourisme.	2-10 de 1939 van 1939.	"	169,850	Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (art. 2-10 van 1939) opgesloopt door het Commissariaat-Generaal voor Toerisme.
Extensions des cadres régulièrement autorisés (100 unités) et promotions réglementaires.	2-12	6,234,932	"	Toegelaten uitbreiding der kaders (100 eenheden) en gewone bevorderingen.
Extensions des cadres régulièrement autorisés (250 emplois de facteurs) et promotions réglementaires.	2-13	4,974,706	"	Toegelaten uitbreiding der kaders (250 betrekkingen van brievenbestellers) en gewone bevorderingen.
Réorganisation des services	3-1	"	58,419	Huinrichting der diensten.
	3-2	"		
Chiffre mis en concordance avec les besoins présumés (agents temporaires).	3-4	15,005	"	Cijfer in overeenstemming gebracht met de vermoedelijke werkelijkheid (tijdelijke agenten).
Chiffre mis en concordance avec les besoins présumés.	3-5	"	220	Cijfer in overeenstemming gebracht met de vermoedelijke werkelijkheid.
Extensions des cadres et promotions (gardiens). Cette augmentation trouve une compensation partielle à l'article 23-2.	3-6	436,975	"	Uitbreiding der kaders en bevorderingen (wakers). Deze verhoging vindt een gedeeltelijke compensatie onder artikel 23-2.
Mis en concordance avec les besoins présumés.	3-7	"	1,385	Cijfer in overeenstemming gebracht met de vermoedelijke werkelijkheid.
Extension autorisée des cadres et services.	3-8	92,923	"	Toegelaten uitbreiding der kaders en diensten.
Article 3-7 de 1939. Suppression suite à l'organisation du Commissariat général du Tourisme.	3-7 de 1939. van 1939.	"	29,875	Artikel 3-7 van 1939. Afgeschaft ingevolge de inrichting van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme.
Extensions des cadres (17 unités) et promotions.	3-9	409,750	"	Uitbreiding der kaders (17 eenheden) en normale bevorderingen.
Mise à la retraite d'agents en disponibilité.	4-1	"	61,518	Op pensioen stellen van in beschikbaarheid gestelde agenten.
A reporter.	fr.	13,575,106	965,624	Over te dragen.

JUSTIFICATION.	Article et littera. <i>Artikel en littera.</i>	Augmentation <i>Vermeerdering</i>	Diminution <i>Vermindering</i>	TOELICHTING.
Report. . .	. . . fr.	13,575,106	965,624	Overdracht.
Mise en disponibilité d'un agent . . .	4-5	30,497	"	In beschikbaarheid stellen van een agent.
Réduction du nombre d'agents en disponibilité.	4-7	"	56,878	Verminderung van een aantal in beschikbaarheid gestelde agenten.
Réduction du nombre d'agents en disponibilité.	4-8	"	161,473	Verminderung van een aantal in beschikbaarheid gestelde agenten.
Mise en disponibilité d'un agent . . .	4-9	15,428	"	In beschikbaarheid stellen van een agent.
Chiffre mis en concordance avec la réalité.	4-10	"	400	Cijfer in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Réduction du nombre des agents en disponibilité.	4-11	"	11,655	Verminderung van het aantal in beschikbaarheid gestelde agenten.
Augmentation du nombre des agents en disponibilité.	4-12	141,737	"	Vermeerdering van het aantal in beschikbaarheid gestelde agenten.
Réorganisation des services, compte tenu du transfert de 31,500 francs aux articles 5-2 et 5-3.	5-1	"	122,850	Herinrichting van de diensten, rekening gehouden met de overdracht van 31,500 frank van de artikels 5-2 en 5-3.
Transfert de l'article 5-1	5-2	30,500	"	Overgedracht van artikel 5-1.
Transferts des articles 5-1 (1,000 fr.) et 17,000 francs de l'Office des Vacances ouvrières (art. 5-8 de 1939).	5-3	18,000	"	Overgedragen van artikel 5-1 (1,000 fr.) en 17,000 frank van het Nationaal Bureau voor Arbeidersvacantie (art. 5-8 van 1939).
Mis en concordance avec les besoins. . .	5-4	110	"	In overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Mis en concordance avec les besoins. . .	5-5	"	22,000	In overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Mis en concordance avec les besoins. Recrutement de gardiens.	5-6	16,175	"	In overeenstemming gebracht met de noodwendigheden. Aanneming van wakers.
Extension des cadres	5-9	2,020	"	Uitbreidung der kaders.
Article 5-8 de 1939. Vacances ouvrières, transféré à 5-3.	5-8 <small>de 1939 van 1939.</small>	"	17,000	Artikel 5-8 van 1939. Arbeidersvacantie, overgedragen op 5-3.
Extension du personnel facteur	5-1 ⁿ	362,425	"	Uitbreidung van het personeel brievenbestellers.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	6	3,300	"	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	7	"	375	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	9	20,000	"	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Organisation du Commissariat général du Tourisme.	10-1	2,000	"	Inrichting van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme.
A reporter. . . .	. . . fr.	14,217,298	1,358,255	Over te dragen.

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Verminderung	TOELICHTING.
Report . . .	. . . fr.	14,247,298	1,358,255	Overdracht.
Réorganisation des services, compte tenu du transfert de 25,000 francs prévu à l'article 11-6 de 1939.	11-1	45,000	"	Herinrichting van de diensten, rekening gehouden met de overdracht van 25,800 frank voorzien onder artikel 11-6 van 1939.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	11-2	"	500	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Chiffre mis en concordance avec les besoins (augmentation des tarifs de 1939).	11-3	8,000	"	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden (verhoging der tarieven van 1939).
Réorganisation des services	11-5	10,000	"	Herinrichting der diensten.
Crédit prévu à l'article 11-6 de 1939, transféré à l'article 11-1.	11-6 de 1939. van 1939.	"	25,800	Krediet voorzien onder artikel 11-6 van 1939 overgedragen op artikel 11-1.
Extension des cadres (art. 2-12 et 2-13).	11-6	200,000	"	Uitbreiding der kaders (art. 2-12 en 2-13).
TOTAL . . . fr.		14,480,298	1,384,555	TOTAAL.
AUGMENTATION . . . fr.			13,095,743	VERMEERDERING.

CHAPITRE II.

DÉPENSES DE MATERIEL.

Crédits demandés pour 1940	fr. 106,456,840
Crédits votés pour 1939	102,919,885
Augmentation de	fr. 3,536,955

se décomposant comme suit :

HOOFDSTUK II.

UITGAVEN VOOR MATERIEEL.

Aangevraagde kredieten voor 1940	fr. 106,456,840
Gestemde kredieten voor 1939	102,919,885
Vermeerdering van	fr. 3,536,955

samengesteld als volgt :

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Verminderung	TOELICHTING.
Nécessaire au fonctionnement du Commissariat général du Tourisme, compte tenu du transfert de 1,800 francs prévu sous l'article 12-7 de 1939.	12-1	8,500	"	Noodig voor de werking van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme, rekening houdende met de overdracht van 1,800 frank voorzien onder artikel 12-7 van 1939.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	12-2	1,700	"	Cijfer in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Compression des dépenses	12-3	"	155,400	Besnoeiingen op de uitgaven.
Réorganisation des services aéronautiques.	12-6	202,500	"	Herinrichting der diensten van de luchtvaart.
Crédit prévu sous l'article 12-7 de 1939, transféré à 12-1.	12-7 de 1939. van 1939.	"	1,800	Krediet voorzien onder artikel 12-7 van 1939, overgedragen op 12-1.
A reporter . . .	. . . fr.	212,700	157,200	Over te dragen.

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Vermindering	TOELICHTING.
Report.	fr.	212,700	157,200	Overdracht.
Augmentation du nombre des locaux (décentralisation des services).	12-7	120,500	"	Vermeerdering van het aantal lokalen (decentralisatie der diensten).
Crédit mis en concordance avec les besoins.	13-1	920	"	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit mis en concordance avec les besoins.	13-2	500	"	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit nécessaire au fonctionnement du service, compte tenu du transfert du crédit de 7,290 francs prévu sous l'article 13-8 de 1939.	13-3	76,000	"	Noodig krediet voor de werking van de dienst, rekening houdende met de overdracht van het krediet van 7,290 frank voorzien onder artikel 13-8 van 1939.
Mis en concordance avec les besoins.	13-4	1,340	"	In overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Mis en concordance avec les besoins.	13-5	"	1,150	In overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Réparations urgentes aux locaux de la Marine (toitures).	13-6	110,040	"	Dringende herstellingswerken aan de lokalen van het Zeewezen (daken).
Compression des dépenses	13-7	"	25,000	Besnoeiing der uitgaven.
Crédit prévu sous l'article 13-8 de 1939, transféré à 13-4.	13-8 de 1939 van 1939	"	7,290	Krediet voorzien onder artikel 13-8 van 1939, overgedragen op artikel 13-4.
Développement du charroi automobile et acquisition de mobilier (coffres-forts).	13-9	656,690	"	Ontwikkeling van het automobielvervoer en aankoop van meubelen (brändkasten).
Reorganisation des services, compte tenu du transfert de 55,575 francs prévu à l'article 14-4 de 1939.	13-10	94,945	"	Herinrichting der diensten, rekening gehouden met de overdracht van 55,575 frank voorzien onder artikel 14-4 van 1939.
Renouvellement du matériel et stock d'imprimés.	14-1	58,100	"	Vernieuwing van materieel en stock drukwerken.
Réorganisation des services	14-2	5,150	"	Herinrichting der diensten.
Crédit prévu sous l'article 14-4 de 1939, transféré à l'article 14-1.	14-3 de 1939, 6661 u.v.	"	55,575	Krediet voorzien onder artikel 14-4 van 1939, overgedragen op artikel 14-1.
Publication de la liste des titulaires des comptes chèques postaux et hausse du prix des matières (papier).	14-4	835,000	"	Uitgave van de lijst der titularissen der postchecks en stijgen der prijzen van de grondstoffen (papier).
Transféré à l'article 15-3 (10,000 fr.) et 15-4 (3,200 fr.).	14-5	"	13,200	Overgedragen op artikel 15-3 (10,000 fr.) en 15-4 (3,200 fr.).
Crédit mis en concordance avec les besoins.	15-2	"	20	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
A reporter.	fr.	2,471,885	259,435	Over te dragen.

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Verminderung	TOELICHTING.
Report . . .	. . . fr.	2,171,885	259,435	Overdracht.
Transfert de l'article 15-1.	15-3	10,000	»	Overgedragen van artikel 15-1.
Transfert de l'article 15-1 (3,200 fr.) et du crédit de 1,800 francs prévu sous l'article 15-8 de 1939.	15-4	5,000	»	Overgedragen van artikel 15-1 (3,200 fr.) en het krediet van 1,800 frank voorzien onder artikel 15-8 van 1939.
Crédit mis en concordance avec les besoins.	15-5	220	»	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit mis en concordance avec les besoins.	15-6	60	»	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit mis en concordance avec les besoins.	15-7	9,500	»	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit mis en concordance avec les besoins.	15-8	50	»	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Réorganisation des services . . .	15-9	10,000	»	Herinrichting van de diensten.
Crédit prévu sous l'article 15-8 de 1939, transféré à l'article 15-4.	15-8 de 1939, van 1939.	»	1,800	Krediet voorzien onder artikel 15-8 van 1939 overgedragen op artikel 15-4.
Augmentation du nombre des machines utilisées.	15-10	77,400	»	Vermeerdering van het aantal gebruikte machines.
Transfert du crédit de 36,000 francs prévu à l'article 16-3 de 1939 et mise au point du crédit nouveau.	16-1	40,000	»	Overdracht van het krediet van 36 duizend frank voorzien onder artikel 16-3 van 1939 en aanpassing van het nieuw krediet.
Édition d'une nouvelle carte de l'Escaut.	16-2	4,800	»	Uitgave van een nieuwe kaart van de Schelde.
Édition de cartes aéronautiques . . .	16-3	25,000	»	Uitgave van luchtvaartkaarten.
Crédit prévu sous l'article 16-3 de 1939, transféré à l'article 16-1.	16-3 de 1939, van 1939.	»	36,000	Krediet voorzien onder artikel 16-3 van 1939, overgedragen op artikel 16-1.
Impression de la liste des titulaires des comptes chèques postaux.	16-4	536,350	»	Drukken van de lijst der titularissen der postchecks.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	17	»	3,750	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Crédit nécessaire au fonctionnement du Commissariat général du Tourisme, compte tenu du transfert du crédit de 17,475 francs prévu à l'article 18-8 du budget de 1939.	18-3	56,400	»	Krediet noodig voor de werking van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme, rekening gehouden met de overdracht van het onder artikel 18-8 van 1939 voorziene krediet van 17,475 frank.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	18-4	35	»	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
A reporter. . . . .	. . . fr.	2,946,700	300,985	Over te dragén.

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Vermindering	TOELICHTING.
Report. . .	. . . fr.	2,946,700	300,985	Overdracht.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	18-5	»	8,480	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	18-6	»	3,050	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Extension des cadres . . . ; ; .	18-7	17,455	»	Uitbreiding der kaders.
Réorganisation des services	18-9	5,550	»	Herinrichting der diensten.
Crédit prévu sous l'article 18-8 de 1939, transféré à l'article 18-3.	18-8 de 1939. van 1939.	»	17,475	Krediet voorzien onder artikel 18-8 van 1939, overgedragen op artikel 18-3.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	18-10	»	285	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	18-11	»	95	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Extension des cadres (art. 2-12) . . .	18-12	48,640	»	Uitbreiding der kaders (art. 2-12).
Le libellé indique la nature de la dépense.	20	88,430	»	Het artikel duidt den aard der uitgave aan.
Réorganisation des services	21-1	»	13,470	Herinrichting der diensten.
	21-2	»		
Crédit nécessaire au nouveau service.	21-3	22,300	»	Krediet noodig aan den nieuwe dienst.
Crédit prévu sous l'article 20-3 de 1939, supprimé suite à l'organisation du Commissariat général du Tourisme.	20-3 de 1939. van 1939.	»	13,380	Krediet voorzien onder artikel 20-3 van 1939, geschrapt ingevolge de inrichting van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme.
Crédit nécessaire au nouveau service.	22	378,000	»	Krediet noodig aan den nieuwe dienst.
Crédit prévu sous l'article 21 de 1939, supprimé suite à l'organisation du Commissariat général du Tourisme.	21 de 1939. de 1939.	»	36,000	Krediet voorzien onder artikel 21 van 1939, geschrapt ingevolge de inrichting van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme.
Crédit prévu sous l'article 22 de 1939, supprimé suite à l'organisation du Commissariat général du Tourisme.	22 de 1939. van 1939.	»	637,600	Krediet voorzien onder artikel 22 van 1939, geschrapt ingevolge de inrichting van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme.
Mise au point des crédits. Levée d'une épave.	23-1	987,500	»	Aanpassing der kredieten. Lichten van een wrak.
Une partie des prestations sera assurée par le personnel de la Marine (art. 3-6).	23-2	»	350,000	Een deel der dienstleveringen zal door het personeel van het Zeewezen gedaan worden (art. 3-6).
Crédit nouveau. Le libellé de l'article indique la nature de la dépense.	23-3	350,000	»	Nieuw krediet. Het artikel duidt den aard der uitgaven aan.
A reporter. . .	. . . fr.	4,844,575	1,380,820	Over te dragen.

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vernijding	TOELICHTING.
Report.		4,844,575	1,380,820	Overdracht.
Réorganisation des services aéronautiques.	24	110,200	»	Huinrichting der diensten van de luchtvaart.
Chiffre mis en concordance avec les besoins.	25	»	2,000	Cijfer in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden.
Décentralisation des services de distribution.	26	»	35,000	Decentralisatie van de uitreikingsdiensten.
TOTAL	... fr.	4,954,775	1,417,820	TOTAAL.
AUGMENTATION	... fr.	3,536,955		VERMEERDERING.

CHAPITRE III.

SUBSIDES ET SUBVENTIONS.

Crédits demandés pour 1940	fr.	40,025,300
Crédits votés pour 1939		37,836,650
Augmentation de	fr.	2,188,650

résultant de la balance entre les majorations et les diminutions ci-après :

HOOFDSTUK III.

SUBSIDIËN EN TEEGEMEETKOMINGEN.

Gevraagde kredieten voor 1940	fr.	40,025,300
Gestemde kredieten voor 1939		37,836,650
Vermeerdering van	fr.	2,188,650

voortspruitende uit de balans der hiernavermelde vermeerderingen en verminderingen :

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation — Vermeerdering	Diminution — Vernijding	TOELICHTING.
Crédits mis en concordance avec les besoins. Extension des lignes au Congo.	29-2	1,470,000	»	Kredieten in overeenstemming gebracht met de noodwendigheden. Uitbreiding der lijnen in Congo.
Crédits mis en concordance avec les besoins présumés. Application de la loi du 1 ^{er} février 1939.	29-3	400,000	»	Kredieten in overeenstemming gebracht met de gebeurlijke noodwendigheden. Toepassing van de wet van 1 Februari 1939.
Réorganisation des services	30-1	»	27,500	Huinrichting van de diensten.
Augmentation du subside à l'Institut scientifique pour l'Exploration de la Mer.	30-2	87,000	»	Verhooging van de toelage aan het Zee-wetenschappelijk Instituut.
Crédit estimé suffisant	30-3	»	25,000	Krediet toereikend geacht.
Crédit nécessaire au fonctionnement du Commissariat général du Tourisme, compte tenu du transfert du crédit de 745,000 francs prévu à l'article 34-3 de 1939.	34-1	805,000	»	Krediet noodig voor de werking van het Commissariaat-Generaal voor Toerisme, rekening gehouden met de overdracht van het krediet van 745 duizend frank voorzien onder artikel 34-3 van 1939.
A reporter.	fr.	2,762,000	52,500	Over te dragen.

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Verminderung	TOELICHTING.
Report.	fr.	2,762,000	52,500	Overdracht.
Crédit estimé indispensable	34-2	85,000	»	Krediet onontbeerlijk geacht.
Crédit estimé suffisant	34-3	»	79,000	Krediet toereikend geacht.
Crédit prévu à l'article 34-3 de 1939, transféré à l'article 34-1.	34-3 <i>van 1939. de 1939.</i>	»	745,000	Krediet voorzien onder artikel 34-3 van 1939, overgedragen op artikel 34-1.
Compression des dépenses	35-1	»	36,850	Besnoeiing der uitgaven.
Réorganisation des services aéronau- tiques.	35-2	255,000	»	Herinrichting van de diensten van de luchtvaart.
TOTAL	fr.	3,102,000	913,350	TOTAAL.
AUGMENTATION	fr.	2,188,650		VERMEERDERING.

CHAPITRE IV.

DÉPENSES DE PRÉVOYANCE SOCIALE, ETC.

Crédits votés pour 1939	fr.	914,995
Crédits demandés pour 1940	fr.	876,600
Diminution résultante de :	fr.	38,395

HOOFDSTUK IV.

UITGAVEN VOOR SOCIALE VOORZORG, ENZ.

Kredieten gestemd voor 1939.	fr.	914,995
Kredieten aangevraagd voor 1940	fr.	876,600
Vermindering voortspruitende uit :	fr.	38,395

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Verminderung	TOELICHTING.
Diminution du nombre de bénéficiaires.	36-1	»	10,000	Vermindering van het aantal rechthebbenden.
Crédit mis en concordance avec la réalité.	36-2	30	»	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit mis en concordance avec la réalité.	37	6,000	»	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit mis en concordance avec la réalité.	39-2	»	7,000	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit mis en concordance avec la réalité.	39-5	»	19,000	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit mis en concordance avec la réalité.	40	»	7,000	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijkheid.
Crédit estimé suffisant.	41	»	1,425	Krediet toereikend geacht.
TOTAL	fr.	6,080	44,425	TOTAAL.
DIMINUTION	fr.	38,395		VERMINDERING.

CHAPITRE V.

HOOFDSTUK V.

SECOURS.

Crédits votés en 1939	fr.	152,112
Crédits demandés en 1940		151,700
Diminution	fr.	412
résultant de la mise au point du crédit sollicité à l'article 43.		

CHAPITRE VI.

HOOFDSTUK VI.

DÉPENSES DIVERSES.

ALLERHANDE UITGAVEN.

Crédits votés pour 1939	fr.	36,379,953
Crédits demandés pour 1940		35,869,953
Diminution	fr.	510,000

Art. 45. — Les indemnités prévues à l'article 45 ne restent acquises à la S.N.C.F.B. que dans la mesure où elles seraient nécessaires pour combler un mal d'exploitation.

Art. 45. — De N.M.B.S. kan slechts aanspraak maken op de bij artikel 45 voorziene schadeloosstellingen in zoverre de dekking van een uitbatingstekort zulks zou vorderen.

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Verminderung	TOELICHTING.
		Vermindering		
Réduction résultant de la suppression de trains par la S.N.C.F.B.	48	"	15,000	Verminderung voortvloeiende uit de afschaffing van treinen door de N.M.B.S.
Diminution du trafic postal via Ostende-Douvres.	49	"	500,000	Verminderung van het postverkeer via Oostende-Dover.
Crédit estimé indispensable	51	5,000	"	Onontbeerlijk geacht krediet.
TOTAL . . . fr.		5,000	515,000	TOTAAL.
DIMINUTION . . . fr.			510,000	VERMINDERING.

DEUXIEME SECTION.

TWEEDE AFDEELING.

Dépenses exceptionnelles.

Uitzonderingsuitgaven.

CHAPITRE VII.

DÉPENSES DIVERSES.

Crédits demandés pour 1940	fr.	2,007,000
Crédits votés pour 1939		1,085,000
Augmentation	fr.	922,000
résultant de :		

HOOFDSTUK VII.

ALLERHANDE UITGAVEN.

Kredieten gevraagd voor 1940	fr.	2,007,000
Kredieten gestemd voor 1939		1,085,000
Vermeerdering	fr.	922,000
voortspruitende uit :		

JUSTIFICATION.	Article et littera. <i>Artikel en littera.</i>	Augmen- tation <i>Vermeerdering</i>	Diminution <i>Vermindering</i>	TOELICHTING.
Réinscription d'un crédit resté sans emploi au budget de 1938.	59	1,200,000	"	Herinschrijving van een op de begroting van 1938 ongebruikt gebleven krediet.
Crédit mis en concordance avec les besoins des services. — Le libellé indique les travaux à réaliser.	60	222,000	"	Krediet in overeenstemming gebracht met de dienstnoodwendigheden. — Het artikel geeft de uit te voeren werken aan.
Ges dépenses ne se renouveleront plus en 1940.	60 <i>de 1939. van 1939.</i>	"	500,000	Deze uitgaven zullen niet vernieuwd worden in 1940.
TOTAL . . . fr.		1,422,000	500,000	TOTAAL.
AUGMENTATION . . . fr.		922,000		VERMEERDERING.

(129)

**TABLEAU DONNANT PAR ADMINISTRATION, ÉTABLISSEMENT, SERVICE OU OFFICE,
LE MONTANT DES DÉPENSES RÉELLES POUR 1936, 1937 ET 1938, DES CRÉDITS
VOTÉS POUR 1939 ET DE CEUX PROPOSÉS POUR 1940**

**TABEL HOUDENDE AANWIJZING PER BESTUUR, INRICHTING OF DIENST, VAN HET
BEDRAG DER WERKELIJKE UITGAVEN VOOR 1936, 1937 EN 1938, DER KREDIETEN
GESTEMD VOOR 1939 EN DEZE AANGEVRAAGD VOOR 1940**

MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS.

TABLEAU DONNANT PAR ADMINISTRATION, ETABLISSEMENT, SERVICE OU OFFICE, LE MONTANT DES DEPENSES REELLES POUR 1936, 1937 ET 1938, DES CREDITS VOTES POUR 1939 ET DE CEUX PROPOSES POUR 1940.

ORGANISMES.	ANNEES. — JAREN.	DEPENSES de PERSONNEL.	DEPENSES de MATERIEL.	SUBSIDES et SUBVENTIONS.	DEPENSES de PREVOYANCE.	
		UITGAVEN voor PERSONEEL.	UITGAVEN voor MATERIEEL.	SUBSIDIEN en TEGEMOET- KOMINGEN.	UITGAVEN van VOORZORG.	
Administration centrale	1936	6,693,994	1,230,128	»	386,669	
	1937	6,555,661	1,339,708	»	367,450	
	1938	6,584,083	1,306,714	»	347,575	
	1939	6,725,645	1,933,030	»	380,000	
	1940	3,475,730	835,900	»	370,000	
Direction supérieure des Transports concédés	(¹) 1940	3,073,760	453,000	»	»	
Commissariat général du Tourisme.	1936	»	»	4,000,000	»	
	1937	19,463	112,224	6,524,300	»	
	1938	183,794	119,371	5,897,995	»	
	1939	242,525	169,320	4,417,500	»	
	(²) 1940	669,000	668,950	4,450,000	»	
Commission de réception des papiers	1936	304,819	38,250	»	»	
	1937	321,224	40,707	»	»	
	1938	343,001	30,993	»	»	
	1939	386,950	42,285	»	»	
	1940	377,420	45,850	»	»	
Comité supérieur de Contrôle	1936	1,949,738	290,012	»	»	
	1937	1,975,645	306,264	»	»	
	1938	2,025,578	267,562	»	»	
	1939	2,139,135	325,635	»	»	
	1940	2,229,540	314,200	»	»	
Marine	1936	44,633,014	28,245,652	2,864,799	252,700	
	1937	45,902,660	31,673,902	3,297,227	597,369	
	1938	48,573,152	34,261,920	2,945,554	560,335	
	1939	50,058,445	33,412,805	3,958,150	362,250	
	1940	51,366,150	34,486,966	4,493,300	354,250	
Office central des Imprimés	1936	1,105,442	20,855,524	»	»	
	1937	1,104,133	32,918,987	»	»	
	1938	1,114,222	29,422,671	»	»	
	1939	1,191,915	29,131,210	»	2,000	
	1940	1,218,525	29,131,260	»	2,000	
Aéronautique	1936	3,932,646	1,931,639	444,104	1,000	
	1937	4,362,289	2,635,010	974,591	»	
	1938	4,566,901	2,825,930	364,020	3,112	
	1939	5,360,185	3,273,100	870,000	15,000	
	1940	6,104,520	3,652,764	1,021,000	15,000	
A reporter	1936	58,619,653	52,591,205	7,308,903	640,369	
	1937	60,241,075	69,026,802	10,796,118	964,819	
	1938	63,390,731	68,235,161	9,207,569	911,022	
	1939	66,104,800	68,287,385	9,245,650	759,250	
	1940	68,514,645	69,588,890	9,964,300	741,250	

(¹) Antérieurement à 1940, compris dans l'Administration centrale.

(²) Antérieurement à 1940, Office National des Vacances ouvrières et Propagande touristique.

MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN.

TABEL HOUDENDE AANWIJZING PER BESTUUR, INRICHTING OF DIENST, VAN HET BEDRAG DER WERKELIJKE UITGAVEN VOOR 1936, 1937 EN 1938, DER KREDIËTEN GESTEMD VOOR 1939 EN DÉZE AANGEVRAAGD VOOR 1940.

1.	SECOURS. — HULPGELDEN.	DEPENSES DIVERSES. — ALLERHANDE UITGAVEN.	DEPENSES EXCEP- TIONNELLES. — UITZONDERINGS- UITGAVEN.	TOTAUX. — TOTALEN.	ORGANISMEN.
1.	"	232,983	"	8,543,774	Hoofdbestuur.
	"	280,606	"	8,543,425	
	"	233,340	"	8,471,712	
	"	253,575	"	9,292,250	
	"	253,575	"	4,935,205	
2.	"	"	"	3,526,760	Hooge Directie der Vergunde Vervoerdiensten.
	"	"	"	4,000,000	Commissariaat-Generaal voor Toerisme.
	"	"	"	6,655,987	
	"	"	"	6,201,160	
	"	"	"	4,829,345	
	"	"	"	5,787,950	
3.	"	"	"	343,069	Keurraad voor papier.
	"	"	"	361,931	
	"	"	"	373,994	
	"	"	"	429,235	
	"	"	"	423,270	
4.	"	"	"	2,239,750	Hoog Comité van Toezicht.
	"	"	24,908	2,306,817	
	"	"	"	2,293,140	
	"	"	"	2,464,770	
	"	"	"	2,543,740	
5.	"	629,508	76,625,673		Zeewezen.
	"	872,697	82,343,855		
	"	67,010	86,407,971		
	500	585,000	88,377,150		
	500	807,000	91,508,166		
6.	"	"	21,960,966		Centraal Bureau voor drukwerk.
	"	"	34,023,120		
	"	"	30,536,893		
	500	"	30,325,625		
	500	"	30,352,285		
7.	"	"	6,309,389		Luchtvaart.
	"	2,559	7,974,449		
	"	77,875	7,837,838		
	500	500,000	10,018,785		
	500	"	10,793,784		
8.	"	232,983	629,508	120,022,621	Over te dragen.
	"	280,606	900,164	142,209,584	
	"	233,340	144,885	142,122,708	
	"	255,075	1,085,000	145,737,160	
	"	255,075	807,000	140,871,160	

(1) Vóór 1940 in de rubriek "Hoofdbestuur" begrepen.

(2) Vóór 1940, Nationale Dienst voor Arbeidersvacantie en Toeristische propaganda.

TABLEAU DONNANT PAR ADMINISTRATION, ETABLISSEMENT, SERVICE OU OFFICE, LE MONTANT DES DEPENSES REELLES POUR 1936, 1937 ET 1938, DES CREDITS VOTES POUR 1939 ET DE CEUX PROPOSES POUR 1940 (suite).

ORGANISMES.	ANNEES. — JAREN.	DEPENSES de PERSONNEL.	DEPENSES de MATERIEL.	SUBSIDES et SUBVENTIONS.	DEPENSES de PREVOYANCE.	
		UITGAVEN voor PERSONEEL.	UITGAVEN voor MATERIEEL.	SUBSIDIËN en TEGEMOET- KOMINGEN.	UITGAVEN van VOORZORG.	
Report.	1936	58,619,653	52,591,205	7,308,903	640,369	
	1937	60,241,075	69,026,802	10,796,118	964,819	
	1938	63,390,731	68,235,161	9,207,569	911,022	
	1939	66,104,800	68,287,385	9,245,650	759,250	
	1940	68,514,645	69,588,890	9,964,300	741,250	
Administration des Postes	1936	320,051,929	27,825,149	41,079	106,313	
	1937	330,861,256	36,224,163	142,930	18,509	
	1938	359,573,530	37,460,412	50,000	35,031	
	1939	361,051,605	34,632,500	»	155,745	
	1940	382,386,100	36,867,950	»	135,350	
S. A. B. E. N. A. Liaison Belgique-Congo	1936	»	»	14,850,000	»	
	1937	»	»	14,179,828	»	
	1938	»	»	22,276,490	»	
	1939	»	»	28,530,000	»	
	1940	»	»	30,000,000	»	
Subsides à des organismes internationaux	1936	»	»	53,924	»	
	1937	»	»	59,525	»	
	1938	»	»	55,088	»	
	1939	»	»	61,000	»	
	1940	»	»	61,000	»	
Compensation tarifs : familles nombreuses, métallurgie luxembourgeoise, anciens combattants et assimilés, etc.	1936	»	»	»	»	
	1937	»	»	»	»	
	1938	»	»	»	»	
	1939	»	»	»	»	
	1940	»	»	»	»	
Pont de Willebroek	1936	»	»	»	»	
	1937	»	»	»	»	
	1938	»	»	»	»	
	1939	»	»	»	»	
	1940	»	»	»	»	
Secours	1936	»	»	»	»	
	(¹) 1937	»	»	»	»	
	1938	»	»	»	»	
	1939	»	»	»	»	
	1940	»	»	»	»	
Intervention dans les frais d'installation de la signalisation lumineuse le long des lignes vicinales.	1940	»	»	»	»	
Totaux.	1936	378,671,582	80,416,354	22,253,906	746,682	
	1937	391,102,331	105,250,965	25,178,401	983,328	
	1938	422,964,261	105,695,573	31,589,147	946,053	
	1939	427,156,405	102,919,885	37,836,650	914,995	
	1940	450,900,745	106,456,840	40,025,300	876,600	

(¹) A partir de 1937 les subsides à la Caisse des Ouvriers du Département et à la « Caisse du Grand Central Belge » sont transférés au budget des Pensions.

TABEL HOUDENDE AANWIJZING PER BESTUUR, INRICHTING OF DIENST, VAN HET BEDRAG DER WERKELIJKE UITGAVEN VOOR 1936, 1937 EN 1938, DER KREDIETEN GESTEMD VOOR 1939 EN DEZE AANGEVRAAGD VOOR 1940 (vervolg).

1	SECOURS. — HULPGELDEN.	DEPENSES DIVERSES. — ALLERHANDE UITGAVEN.	DEPENSES EXCEP- TIONNELLES. — UITZONDERINGS- UITGAVEN.	TOTAUX. — TOTALEN.	ORGANISMEN.	
					Overdracht.	Bestuur der Posterijen.
	" 232,983	629,508	120,022,621			
	" 280,606	900,164	142,209,584			
	" 233,340	144,885	142,122,708		Overdracht.	
	" 255,075	1,085,000	145,737,160			
	" 255,075	807,000	149,871,160			
	" 218,992	"	348,243,462			
	" 264,411	"	367,511,269			
	" 284,573	66,227	397,469,773		Bestuur der Posterijen.	
	" 3,629,878	"	399,469,728			
	" 3,114,878	"	422,504,278			
	" "	"	14,850,000			
	" "	"	14,179,828			
	" "	"	22,276,490		S.A.B.E.N.A. Luchtverbinding Belgie-Congo.	
	" "	"	28,530,000			
	" "	"	30,000,000			
	" "	"	53,924			
	" "	"	59,525			
	" "	"	55,088		Subsidiën aan Internationale organismen.	
	" "	"	61,000			
	" "	"	61,000			
	" 20,050,000	"	20,050,000			
	" 24,421,246	"	24,421,246		Vergoedingen wegens vervoertarieven : kroostrijke gezinnen, Luxemburgsche metaalnijverheid, oud-strijders en gelijkgestelde, enz.	
	" 32,050,000	"	32,050,000			
	" 32,450,000	"	32,450,000			
	" 32,450,000	"	32,450,000			
	" 34,022	"	34,022			
	" 39,549	"	39,549			
	" 45,000	"	45,000		Brug te Willebroek.	
	" 45,000	"	45,000			
	" 50,000	"	50,000			
	2,261,843	"	2,261,843			
	237,652	"	237,652			
	204,243	"	204,243		Hulpelden.	
	152,112	"	152,112			
	151,700	"	151,700			
	" "	1,200,000	1,200,000		Tusschenkomst in de inrichtingskosten van licht-signalen langsheel de buurlijnen.	
2	2,261,843	20,535,997	629,508	505,515,872		
	237,652	25,005,812	900,164	548,658,653		
	204,243	32,612,913	211,112	594,223,302		
	152,112	36,379,953	1,085,000	606,445,000		
	151,700	35,869,953	2,007,000	636,288,138	Totalen.	

(1) Te beginnen van 1937, de toelagen aan de Werkliedenkas van het Departement en aan de « Caisse du Grand Central Belge » zijn op de begrooting der Pensioenen overgedragen.

KAMER der VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

CHAMBRE des REPRÉSENTANTS.

(Aan)dement ingediend na het neerleggen van het Verslag).

(Amendement introduit après le dépôt du Rapport).

ZITTINGSSJAAR 1939-1940.

I

SESSION 1939-1940.

Begroeting, Nr 4-XX. Verslag, Nr 111. Am., Nr 64.	Vergadering van 15 Februari 1940. ---	Séance du 15 février 1940. ---	Budget, N° 4-XX. Rapport, N° 111. Am., N° 64.
---	---	--------------------------------------	---

BEGROETING van het Ministerie van VERKEERSWEZEN voor het dienstjaar 1940.

BUDGET du Ministère des COMMUNICATIONS pour l'exercice 1940.

AMENDEMENT door den heer GRAMMENS voorgesteld.

AMENDEMENT présenté par M. GRAMMENS.

ART. 34.

Lit. B.1.

LITTERA B 1 VERVANGEN DOOR :

Voor een meertalig "Bulletijn voor Toerisme" uit te geven door het Commissariaat-Général van Toerisme 75.000 frank.

(Het krediet blijft onveranderd).

ART. 34.

Lit. B.1.

REPLACER LE LITTERA B 1 PAR CE QUI SUIT :

"Bulletin du Tourisme" en plusieurs langues à éditer par le Commissariat général du Tourisme 75.000 francs.

(Le crédit reste inchangé).

F. GRAMMENS.

TOELICHTING.

Het Commissariaat-Generaal voor Toerisme moet over een eigen "Bulletijn voor Toerisme" kunnen beschikken, wil het zijn zending gunstig kunnen vervullen.

Zulk "Bulletijn" moet minstens om de maand verschijnen, en dient meertalig gescheiden opgevat, want behalve Fransch- en Nederlandssprekenden, dienen ook Engelsch- en Duitschsprekenden bereikt in zake toerisme.

Alles wat de toeristen kan aanbelangen dient er in vermeld. Hier toe is alleen het Commissariaat-General voor Toerisme in staat. "Belgique-Attractions" heeft bewijzen te over geleverd dat het tegen dergelijke taak niet opgewassen is, en het wenschelijk ware iets beter tot stand te brengen. Daartoe dit amendement.

JUSTIFICATION.

Le Commissariat général du Tourisme doit pouvoir disposer d'un "Bulletin du Tourisme" en vue de remplir sa mission.

Ce Bulletin devrait paraître une fois par mois au moins et être édité séparément en plusieurs langues, le Bulletin devant s'adresser non seulement aux touristes parlant le français ou le néerlandais mais aussi à ceux de langue anglaise ou allemande.

Tout ce qui peut intéresser les touristes doit s'y trouver. Cette tâche incombe au Commissariat général du Tourisme l'organisme "Belgique Attractions" n'ayant que trop montré qu'il n'est pas à la hauteur de cette fonction. Il est donc souhaitable de faire mieux. C'est le but de cet amendement.